

Total acuerdo con el FMI

Presidente del Banco Central, coronel Enrique Seguel

(Pág. 7)

Cordón policial a la V Región

POR CAER HOMICIDAS DE REÑACA

Retratos hablados circulan profusamente en la zona. Prácticamente detectado escondite de los asesinos del contador

(Pág. 16)

Alarma en Europa

Continúa
el alza
del dólar
(Pág. 27)

SABADO 16 de Febrero de 1985
Año LXIX N° 22.160 — 2^a Edición
Santiago de Chile — San Samuel

\$35

REGIONES I, II, III y XII \$ 40

LA NACION Mundo Deportes

Dejó en la banca a Wirth y Rojas

Cornez se "adueñó" del arco chileno

Veremos si logra mantener la valla invicta, mañana ante los daneses

(Pág. 17)

Importante apoyo de la DIGEDER al fútbol

Clubes recibieron 19 millones de pesos por su participación en el Sistema de Pronósticos Deportivos. Retenidos los cheques de los que no entregaron rendiciones de cuentas (Págs. 20 y 21)



RITA TRAE EL ROCK DE RIO. — La espectacular cantante carioca, Rita Lee, y cuya participación en el Festival se discutía por problemas en sus ensayos, trae su propio estilo de rock, incluyendo sus mejores hits. En la foto, junto a su esposo, Roberto de Carvalho, destacado músico y guitarrista.

EXIJA HOY

Señoras y Señores '85 Viña

Suplemento
especial a
todo color



EN ESTA EDICIÓN REVISTA

Verónica

- Antorchas:
Luis Miguel
y Maitén
- Mandolino
acusó boicot
previo a Viña
- Total
acuerdo TVN
y alcaldesa
- Las favoritas
del público
- Folclore en
recta final

cartas

"Amena"

Señor Director:

Creo estar en lo cierto, que al escribir una carta a un diario debe hacerse con algún fin determinado, a favor de algo. O alguna crítica constructiva, o alertar algo en beneficio del lector que por intermedio de la misma llame la atención de autoridades. O personas responsables que puedan solucionar tantas irregularidades que se cometen a diario y que desgraciadamente pasan por alto dañando a quienes tienen derecho a que se solucionen problemas, que ellas no pueden llevarlas a cabo, ya sea por falta de conocimientos, o simplemente por no contar con la ayuda oportuna de quienes tienen solvencia para hacerlo, etc.

Desde mi punto de vista de lector he llegado a la conclusión que la mayoría de esas cartas "arregladoras", rectificadoras de cosas que están en vigencia, no influyen en nada, y al final las cosas quedan como estaban. No creo que necesariamente tenga que al escribir ser portador de consejos o sugerencias, sin antes conocer los problemas que en el fondo impiden a las personas destinadas a dar soluciones a tantas anomalías que creemos tener derecho a reclamar.

Toda esta gente que escribe en la esperanza de cooperar con su "granito" de arena, es parte de otras que no escriben, pero que hablan, y solamente tienen palabras de negativismo absoluto; podríamos llamar a los "hiper" de la necrología, pues ellos gozan en contarle a Ud. todas las calamidades, e incluso andan con una lista de los últimos muertos, ex amigos en común, y también le cuentan que otros están tan enfermos, y la mayoría ya están listos para ir al patio de los "callados". Esta clase de gente no puede vivir, sin amargarse la vida a los demás. Nunca se les ocurre contarle a Ud. alguna cosa agradable, o algo que esté relacionado con el buen humor —que es parte muy importante— de lo que necesitamos para vivir más agradablemente.

Entre estos elementos se dan casos de individuos que llegan al extremo de contarle los problemas íntimos que tienen con sus esposas. Parece que al "vomitar" estos detalles, se desahogaran, y lo hacen participes de cosas que deberían ser estrictamente privadas.

En contrapartida con las confesiones de estos indiscretos —que todo lo cuentan— está el problema de los matrimonios "equivocados". El quiere tener la razón; él se considera el jefe de la familia, y la esposa reclama sus derechos; total que no se ponen de acuerdo, y recurren a terceros que les hagan de "árbitros"...

Así como leemos a diario que la mayoría de las asesoras del hogar aceptan los trabajos que se les ofrecen, pero que ponen la condición de: "Puertas afuera", ellos al contraer matrimonio deberían establecer en el contrato nupcial, que aparte de: "Separación de bienes", agregarán el de "puertas afuera", entonces la cosa andaría mucho mejor. El marido espera a la señora a las 19 horas que ella llega del trabajo, y aguanta toda

la "cháchara" de los problemas que tuvo con los jefes, los compañeros, la colación, y lo cansada y aburrida que le tiene la "pega". Para todo esto el esposo se resigna a escucharla y a las 20 horas, o sea, hora después queda libre hasta el otro día. En esta forma, los matrimonios durarán por años, ¡Este "remedio" creo que es efectivo, y tendrá que dar resultados positivos. ¡Pronto veremos que esto se llevará a la práctica!

No sé si esta carta será constructiva, pero sí creo que servirá de "anticuerpo" a todos esos portadores de chismes y noticias necrológicas, que muy pocos queremos escuchar a diario.

Sin otro particular, saluda a Ud. muy Atte. y me reitero su seguro servidor.

Leopoldo Biondi C. Stgo.

Exceso de Velocidad

Señor Director:

En el afán de encontrar las causas de los accidentes automovilísticos, el "exceso de velocidad" es el expediente más soornado por los investigadores. Circunstancias del momento, las capacidades del conductor, su grado de concentración, la conjunción de situaciones externas y otras posibles explicaciones difíciles de configurar de los accidentes, son desplazadas por la fórmula simple del "exceso de velocidad". Así, es obvio que el limitar la velocidad máxima no disminuyen los accidentes automovilísticos, sino que puede incluso aumentarlos. Nadie, ni los propios redactores de la Ley del Tránsito, circulan a un máximo de 50 kilómetros por hora, en sectores urbanos. Eso está a la vista de todo el mundo. La norma es innecesaria y respetarla implicaría un entorpecimiento del tránsito imaginable. Basta de engañarnos a nosotros mismos. Basta de crear normas que obedecen a la ley del péndulo y que son imposibles de aplicar y respetar, y que crean confusión y comprometen el respeto imprescindible que la ciudadanía debe a todas las autoridades comprometidas en el tema.

En este sector ha habido otras normas simplistas que aplican para tranquilizar las conciencias de los responsables, pero sin efecto positivo alguno. Como ejemplo basta mencionar la campaña de descontaminación ambiental, que se aplicó sancionando vehículos particulares que prácticamente no contribuyen al problema. No se atacó para nada la verdadera causa de la contaminación, que está a la vista de todo el mundo. La locomoción colectiva es la que ensucia nuestro aire y está matando toda expresión de vida en Santiago. Era más simple importunar al otro sector. Eso es cierto. Sin embargo, el verdadero problema sigue presente en toda su dramática magnitud, lo que debería avergonzar a los responsables de la salud de la población.

Juan Carlos Saffie Duery
C.I. 5.122.430-2

Vacaciones que no se olvidan

Una de las cosas más hermosas que les ocurre a los niños chilenos en esta época del año, es que ellos puedan disfrutar de sus vacaciones junto al mar, con prescindencia de si sus padres disponen o no de dinero para permitirse la satisfacción de que lo hagan.

Por cierto que las gozosas aventuras veraniegas de los niños no sólo se circunscriben a visitar las playas. También puede ocurrir lo mismo, y en el hecho ocurre, si se trata de veranear en el campo, a orillas de ríos y lagos, o bien junto al maravilloso paisaje de las alturas andinas.

Puede decirse que no existen en Chile organismos de algún modo u otro asociados al desarrollo social de la niñez, llámense ellos Municipalidades, la DIGEDER, las Juntas Locales de Auxilio Escolar y Becas, en fin, tantos otros, que en estos momentos no viven la preocupación de movilizar sus mejores esfuerzos, además de ingentes recursos económicos, en obsequio de la felicidad veraniega de los niños.

Lo único que no ha andado de vacaciones, parece, es justamente la imaginación de quienes han asumido la tarea que suponemos ciclopica, de hacerla posible.

Se habrá dado cuenta alguien, —nos preguntamos a veces, porque la memoria adulta es reacia a recorrer de nuevo los pasajes nunca olvidados de su infancia, — de la importancia que puede tener para un niño ganar un concurso de castillos de arena? ¿O navegar por primera vez en su vida en una embarcación a vela?

Cuando echamos a funcionar ese mecanismo mágico que en la mente nos permite reproducir las imágenes de nuestro pasado más lejano, las primeras que acuden, atropellándose, son las asociadas al recuerdo de nuestras vacaciones de verano, cuando éramos niños.

Son estampas nítidas, sin sombras, inundadas de sol, y con un trasfondo ligero de desaprensiva alegría.

Nos referíamos denantes, en primer término, a la hermosa opción que tienen ahora los niños de estar, aunque sea por corto tiempo, junto al mar. Lo hacíamos porque es esto, a nuestro entender, lo primero, lo principal. Ningún niño chileno, aunque viva entre las serranías más apartadas, puede dejar de conocerlo. El mar le pertenece, tanto como él le pertenece al mar. Este le señala un destino, y algún día u otro, tendrá que responder a su llamado.

Inevitablemente, este recuento de reflexiones veraniegas nos hace recordar que hubo una mujer en este país que sentía el amor a los niños en lo más profundo de su corazón. Se llamaba Elvira Santa Cruz, Roxane, directora de una revista que todavía vive en el recuerdo de mucha gente que aun cuando la abrumen los años, seguramente moriría sin olvidarla. Hablamos de "El Peneca".

Ella, Roxane, fue hace más de medio siglo la persona que antes que ninguna otra, tuvo la generosa ocurrencia de organizar las primeras colonias veraniegas infantiles junto al mar.

El tesón que le ponía a esta tarea, invento suyo, era de tal magnitud que no había quién no se asombrara.

Para Roxane, decía don Arturo Alessandri, que la admiraba y quería mucho, el año sólo tiene dos meses: enero y febrero. Menos mal, agregaba don Julio Bustamante que la acompañaba, Intendente de Santiago. Porque a ese ritmo de trabajo que lleva, se nos moriría si el verano durara cuatro meses.

Tal era el cansancio al término de sus laboriosas jornadas, que todo el mundo lo atribuía como recompensa.

Talentosa, abnegada, cordialísima, ella misma relató un caso que tuvo. Un día junto a una playa, vamos a ponerle Zapallar, vio a un muchachito absorto en su contemplación del mar. La visión que ofrecía su silueta recortada contra la luz moribunda del sol al atardecer, era conmovedoramente poética.

Se acercó al niño ligeramente intrigada y le preguntó: ¿Qué miras ahí, que te llama tanto la atención?

El niño, sin mirarla como hablando consigo mismo, le res-

pondió: ¡Qué hermosas son las olas, señora. No las conocía. Cómo galopan y galopan, y al final se desmontan en la arena...!

El niño se llamaba Oscar Castro.

Es quizás, por el recuerdo de esta anécdota que no vacilamos en atribuirle a la empresa de llevar a los niños de verano, sea valle o la montaña, pero mejor práctica ahora, una dimensión espiritual que posiblemente excede la del acto material mismo que se apoya.

En todo caso se trata de una empresa que exige mucho sentido de solidaridad, mucho espíritu de entrega de sí en quienes participan en ella.

Y como son estos atributos de corazón, que no se dan como a en todas partes, salvo aquí, entre nosotros, con abundancia es que diremos que ella, aparte de ser muy chilena, es digna de comparársela con muchas otras, todas valiosas, que reafirman la fe que todos nos asiste, en el porvenir rotundo de este pequeño país que se llama Chile.

CARLOS BARRIENTOS R.

Veraneos

Un caballero y su esposa fueron de veraneo al Hotel Miramar. Les costó, sin extravagancias, seis mil pesos diarios. En dicho hotel hay gente rica, en primer lugar extranjeros orientales. Chilenos, muy pocos. El veraneo en ciertas clases sociales es un sacrificio heroico. En Ecuador llaman pichirrias a las familias venidas a menos que pretendan aparecer y gastar lo poco que tienen en hacer una parada en el balneario de moda. Pichirrias, equivale a siúlicos en Chile; a huachafos en Perú y Colombia. Son expresiones de la crueldad sudamericana. Yo no las uso. Relaté en otra ocasión el caso de un veraneo antiguo en el segundo patio. Veranear en el segundo patio quería decir simular un veraneo. Se escondía la familia en el patio interior de la casa, después de cerrar las piezas con vistas a la calle y de poner papeles en las ventanas. En la vereda echaban paja. Cierta noche entró un ladrón. Los sujetaron entre las solteronas "veraneantes", le dieron cuatro tiros y lo pusieron en libertad. No era posible hacer la denuncia, "puesto que no estaban en Santiago". Al entrar el invierno salieron del escondite, después de untarse las caras con yodo.

Es inútil predicar contra la vanidad por cuanto es de todas las pasiones la más humana. A veces me pregunto por qué no veraneo yo. La verdad es que me agrada veranear antes cuando un buen hotel como el Astur, de Valparaíso, costaba cien pesos por día. Tuve pieza con baño y con vista al mar por cien pesos. Lo curioso es que con tanta lucha contra el capitalismo los que actualmente pueden ir a esos hoteles son los capitalistas. Yo he perdido la ilusión de los veraneos como de otras cosas. Me agrada ir a veranear muy largo en Río, en Bahía o en San Sebastián. Entretanto espero.

Cuando tenía 20 años iba a cualquier parte, hacia excursiones y dormía donde me pillaba. Una noche de Derby no encontré pieza en Viña y eché a andar a Valparaíso a las dos de la mañana. Hoy no haría eso. No me atraen los veraneos pichiruchos, sin auto y escatimando gastos. Hay quienes van gustosos y duermen de a seis en una pieza, debajo de un billar o en la cocina.

Tuve una empleada inolvidable, dotada de un gran talento social. Conocía todos los matrimonios, bautizos y estrenos. Veraneaba todos los años, yo no sé cómo, en El Tabo, en Zapallar, en La Cruz, en Algarrobo y en Miramar. La convidaban sus amigas, sus madres, sus parientes. El caso es que veraneaba, no en hoteles, sino en los corazones del pueblo como ella. Volvía cargada de tortas, merengues y de flores para todos. Hablaba bien de la gente copetuda, sin rencor para nadie. Recibía cartas de todos los rincones y ciudades, con esa letra peculiar del pueblo. En Pasqua le mandaban gallinas y tarjetas de esas con palomitas enlazadas en el aire.

—¿Y usted no sale a veranear?, me preguntaba.

—No. Este año no.

—Buena cosa con don Joaquín, decía ella, y quedaba pensativa.

JOAQUIN EDWARDS BELLO
"La Nación" - Enero 22 de 1983

Coherencia y Unidad

El Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez, presidió ayer la primera reunión del Consejo de Ministros, desde su designación en el cargo. En ésta destacó la coherencia, unidad, participación y entendimiento que existen entre los distintos miembros del equipo ministerial.

La difícil tarea de gobernar exige, aparte de una alta cuota de sacrificio y entrega personal, una actitud de servicio y unidad de equipo, que permita llevar adelante con éxito las labores que se emprenden y los proyectos que se asumen.

Es deber de los ministros de Estado hacer cumplir las diferentes políticas que se diseñan para cada sector, de acuerdo a los objetivos generales, actuando conforme a las instrucciones que entrega el Presidente de la República y en adecuada coordinación con las otras áreas del Gobierno, para permitir así un avance permanente en cada una de éstas sin provocar situaciones que puedan afectar el logro de algún objetivo prioritario.

La labor de equipo resulta así fundamental y necesaria; ése ha sido siempre el estilo del Gobierno.

Los diferentes ministros que han ocupado las diversas secretarías de Estado, durante estos once años de gobierno, han actuado permanentemente conforme a estas pautas, pero es tal vez hoy, cuando vivimos momentos decisivos de nuestro desarrollo institucional, que se hace aun más necesario acentuar los conceptos de coherencia y unidad en el equipo ministerial, de manera de no perder de vista todos y cada uno de los objetivos que se persiguen en las distintas tareas sectoriales.

Un adecuado conocimiento por todos los miembros del Gabinete de cada uno de los proyectos que se impulsan, de las tareas que se realizan y de las dificultades que se presentan en los distintos frentes, resulta fundamental cuando estamos asumiendo, de una manera directa e inmediata, los pasos más decisivos de la acción institucional.

Junto a la unidad y coherencia que existen en el equipo ministerial se debe seguir dando los pasos de unidad de todos los sectores del país que aspiran a vivir en un sistema democrático pleno, justo y estable, como el que estamos construyendo, de manera que queden cada vez más aislados los que promueven el caos y la ruptura.

En esta tarea de unidad no hay más exclusiones que aquellas que nacen de parte de quienes tienen una concepción totalitaria y sirven los propósitos de una potencia extranjera.

A la tarea de Chile están llamados todos los chilenos que tienen fe en nuestra patria y su futuro de libertad, todos los que creen en el hombre y en su dignidad superior, todos los que promueven la justicia y la paz, todos los que trabajan por el progreso y el bienestar de la nación.

Hemos dicho muchas veces que el camino no es fácil. Los adversarios de nuestra causa y los enemigos de Chile actúan unidos en sus objetivos desestabilizadores y subversivos, pero cada vez es más fuerte el apoyo silencioso y sereno del pueblo a la gestión del Gobierno.

La nueva etapa que se inicia habrá de estar, una vez más, coronada por el éxito.

Hay voluntad, hay equipo y hay objetivos precisos que alcanzar. Las líneas de trabajo están claras. La unidad y coherencia se mantienen y se proyectan fecundamente en una misión de servicio permanente a Chile y su pueblo.

Plan Nacional de Riego

Con el establecimiento de un plan nacional de regadío, se podría duplicar la actual producción agrícola en un período de diez años. Así lo indicó Gastón Fuenzalida, presidente de la comisión especial de riego del Consejo Económico y Social, que estudia la problemática de este sector y los mecanismos que deberían activarse para mejorar la situación de ese rubro.

Los integrantes del CES se reunieron en la sede del organismo para analizar las conclusiones de los estudios respectivos, desarrollados desde fines del año pasado, entregando planteamientos concretos para el próximo período de sesiones que se llevará a cabo en marzo próximo, en Valparaíso.

En el país, la extensión de la red de canales existentes alcanza a un total de 43 mil 41 kilómetros, de

los cuales la VII y la IV Región tienen el porcentaje más alto. La implementación de un amplio plan de regadío, adecuado a las posibilidades del país, generaría empleo permanente para miles de chilenos, haría viva la regionalización y desarrollaría las principales regiones del país, aprovechando íntegramente los recursos naturales renovables.

Una mejora en las condiciones de regadío en Chile —según se ha dado a conocer— puede generar cerca de 700 mil plazas de trabajo, de las cuales 550 mil son empleo permanente y 150 mil ocupaciones transitorias por diez años, mientras se ejecutan los trabajos correspondientes. La creación de trabajo estable en las regiones generará la inmediata reactivación y el surgimiento de polos de desarrollo permanentes, los que se traducirán en progreso y de-

sarrollo armónico del país, revertiéndose el proceso de migración y mejorando la calidad de vida del ochenta y cinco por ciento de la población.

Con un plan extenso de regadío se aumentaría la producción agropecuaria a un nivel equivalente a la actual producción de la gran minería del cobre, generando con ello una duplicación de las exportaciones del sector.

Este proyecto es de gran importancia, pues permite resolver en el corto plazo el problema de la absorción de cesantía, equivaliendo su costo al cincuenta por ciento de lo que hoy se destina anualmente al gasto social.

El trabajo de la comisión especial de este organismo coincide con las tareas ministeriales para el presente año, en orden a planificar, coordinar, financiar y ejecutar todos los proyectos de riego.

Precios en Mercado Libre

La Dirección de Industria y Comercio entrega periódicamente una completa información estadística sobre variaciones de precios de artículos de primera necesidad o de alto consumo que detecta en establecimientos comerciales del Gran Santiago.

Este muestreo realizado sobre bases técnicas revela el comportamiento del mercado de una economía libre que se caracteriza, precisamente, porque deben ser las fuerzas de la oferta y la demanda las que determinen el nivel a que se comercializan los bienes y servicios.

Los cuadros estadísticos que contienen la información señalada han sido recibidos inapreciablemente en algunos sectores, que han llegado incluso a presentar como un motivo de escándalo el que se hayan detectado grandes diferencias en los precios a que se ofrecen las mercancías en el comercio.

Precisamente el que existan diferencias en los precios es un logro de la economía social de mercado. Eso está mostrando que no hay concertación o acuerdo monopólico entre productores o comerciantes, lo que, además, está expresamente penado por la ley. Señala también que hay diferentes grados de eficiencia en cualquiera de los dos tramos o agentes económicos que les permite ofrecer a variados precios. Y por último, permite a los consumidores escoger ante una variada gama de valores presentados en los diferentes sectores de la ciudad capital, ámbito al que abarcan las encuestas de DIRINCO.

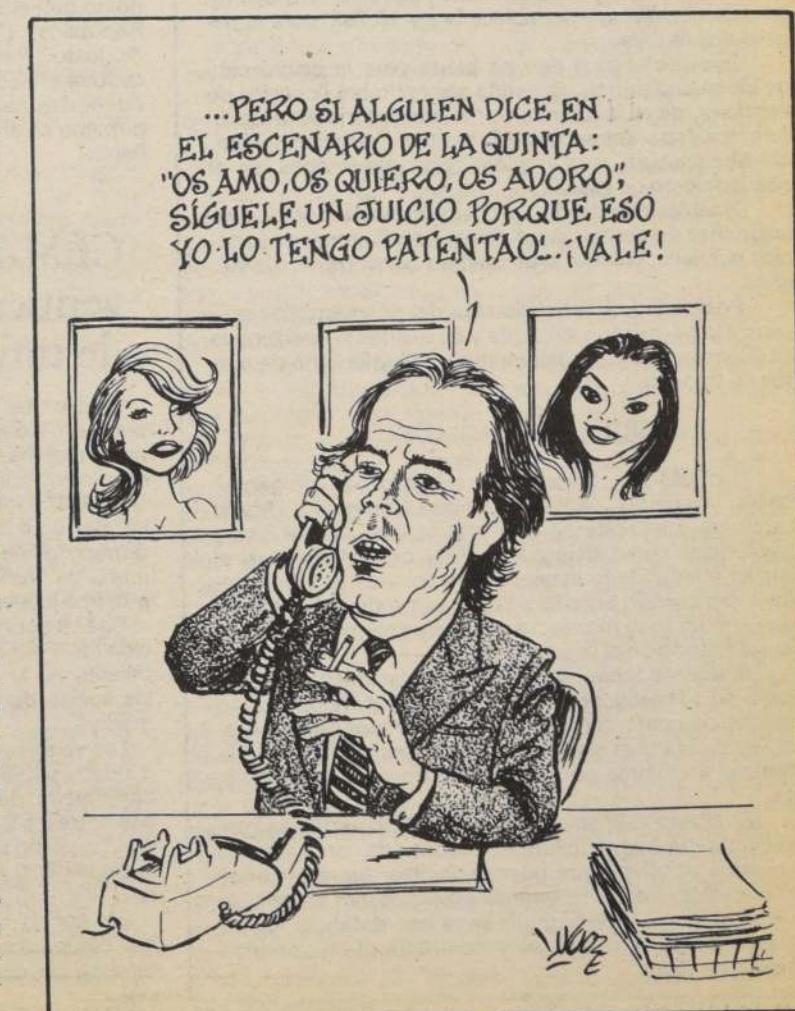
Se hace necesario enfatizar una vez más sobre este particular los conceptos esenciales que animan la gestión económica del Gobierno, que preside el General Augusto Pinochet. Las dificultades que han surgido como efecto de la recesión internacional inicialmente

y de la demora en volver a niveles normales los precios de las materias primas, principales transables de las economías en desarrollo, junto al alza de las tasas de interés internacionales, produjeron sus consecuencias en la actividad interna deteriorando la actividad productiva, comercial y financiera. De estos hechos originados en situaciones externas se pretendió desprestigar un modelo de economía que ha permitido alcanzar altos niveles de desarrollo.

Y así es como, al informarse sobre variaciones porcentuales de magnitud importante entre los distintos precios a que se ofrecen artículos de consumo masivo, se han reeditado argumentos que buscan el deshonor de la estrategia económica cimentada en la libertad de precios y mercados. Como si la igualdad masificada de los valores a que se expenden los productos que se consumen diariamente en el país fuera un objetivo deseado o acaso pudiera ser beneficioso para los consumidores.

El resultado directo de una economía socialista es el precio único que es fijado por el Estado sin considerar grados de eficiencia en la producción o en la comercialización. Las diferencias de precios caracterizan, en cambio, las políticas económicas libres, aquellas que hacen posible alcanzar el máximo de utilización a los recursos con que cuenta cada uno, al escoger lo que se necesita adquirir al precio que más convenga en la vasta gama de ofertas que existan en el mercado.

La labor que realiza DIRINCO es informar al consumidor sobre esta realidad que lo favorece. El disponer en forma personal o del grupo familiar sobre el destino que se dé a los ingresos con que se cuenta, constituye, sin duda, una perfecta forma de expresión de la libertad, clara y definitivamente consagrada en la Constitución Política del Estado.



inches
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19
cm
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

El lunes se reunirá con S.E.

Mañana llega enviado del Presidente Reagan

□ Langhorn A. Motley, Secretario Adjunto para Asuntos Latinoamericanos, sostendrá además entrevistas con los Ministros del Interior y RR.EE.

Cuatro días permanecerá en el país el Secretario de Estado Adjunto para Asuntos Interamericanos de los Estados Unidos, embajador Langhorn A. Motley, quien llegará a Santiago mañana, antes del mediodía, oportunidad en la cual será recibido por el Subsecretario subrogante de Relaciones Exteriores, embajador Mario Barros.

El Director de Asuntos Bilaterales de la Cancillería de Chile, José Manuel Ovalle, entregó ayer una declaración oficial sobre la visita a nuestro país del alto funcionario de Washington. El anuncio se realizó en forma

simultánea en los dos países. En el comunicado se indica que "la visita del embajador Motley se inscribe en el marco de las amistosas relaciones bilaterales de Chile con los Estados Unidos de América, y tiene como objetivo mantener consultas de interés común, especialmente importantes en el inicio de un nuevo período presidencial en los Estados Unidos".

Se indica también en la declaración que el embajador Motley sostendrá entrevistas con el Presidente de la República, con el Ministro del Interior, con el Ministro de Relaciones Exteriores y con

altas autoridades de Gobierno.

La nota señala asimismo que "S.E., el Presidente de la República, le ofrecerá un almuerzo al cual asistirán miembros del Gabinete".

RELACIONES BILATERALES

Consultado Ovalle sobre el motivo de la visita del segundo hombre del Departamento de Estado de EE.UU., señaló que es probable que venga a hacer un análisis de las relaciones bilaterales entre ambos países lo que siempre se hace al inicio de un nuevo Gobierno. Agregó que es casi seguro que en este viaje viene solamente a Chile y que en el futuro próximo hará otras visitas a otras naciones de Sudamérica.

Dijo Ovalle que la visita de Motley se había preparado en las últimas dos semanas. Indicó que ya antes el alto funcionario había expresado su interés en visitar nuestro país, pero no se lo había permitido su calendario de actividades y recién se ha podido concretar de acuerdo con las autoridades chilenas.

Manifestó que la venida del alto personero era muy importante para ambos países porque permitirá un reexamen de las relaciones y su consiguiente mejoramiento en todos los ámbitos ya sean comerciales, técnicos o culturales.

ENTREVISTA CON S.E.

En esferas diplomáticas del Palacio de la Moneda se conoció que el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, recibirá al Secretario de Estado norteamericano el lunes próximo en el curso de la mañana.

CEMA inicia venta anual de uniformes

Todas las líneas de artículos escolares, desde los uniformes hasta los útiles de escritorio, pondrá a la venta CEMA-Chile en sus locales en Portugal 351, torre 23 y Simón Bolívar 3075, en la comuna de Ñuñoa: a partir del próximo jueves.

Los artículos de confección son fabricados en los talleres de la institución por las socias de los centros de madres.

Las ventas estarán abiertas a todo público en horario continuado de lunes a viernes entre las 9.30 y 19.30 horas. Los sábados se atenderá entre las 9.30 y las 13.00 horas.

Las socias de CEMA-Chile que compran en estos locales tendrán un descuento especial.

la visita que hará Motley, al Secretario de Estado chileno, quien asumió tales funciones solamente el martes recién pasado.

HOMBRE IMPORTANTE

El Secretario Adjunto para Asuntos Interamericanos es el segundo hombre en el Departamento de Estado, tras el

propio Secretario de Estado, George Shultz.

Motley asumió su actual cargo en el Departamento de Estado en junio de 1983, pero, con anterioridad se había desempeñado como embajador de EE.UU. en Brasil. Previo a su quehacer diplomático fue comisionado de comercio y desarrollo económico de Alaska.

Situación de absoluta calma presenta el país

□ Así se concluyó luego de una reunión de análisis de las medidas de orden y seguridad, que presidió el Ministro del Interior, Ricardo García

El Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez, prosiguió ayer el análisis de las medidas de orden y seguridad en una reunión que presidió con Secretarios de Estado y jefes castrenses.

Participaron el Ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Javier Cuadra; Ministro Secretario General de la Presidencia, mayor general Santiago Sinclair; Ministro de Defensa Nacional, vicealmirante (R) Patricio Carvajal Prado y la Ministra de Justicia subrogante, Alicia Cantarero.

Estuvieron presentes, asimismo, el Director General de la Policía de Investigación,

ciones, brigadier general (R) Fernando Paredes; el jefe de Orden y Seguridad de Carabineros, general Carlos Dornos y representantes de la Central Nacional de Informaciones, de la Zona de Estado de Emergencia, de la Defensa Nacional y los Subsecretarios del Interior, Alberto Cardemil y General de Ejército Carlos Krumm Rojas.

Cardemil informó a la prensa que se había realizado, fundamentalmente, un análisis de materias pendientes que dicen relación con el orden y la seguridad interna.

Consultado sobre la situación que presenta el país,

Cardemil la calificó como de absoluta calma.

CON INTENDENTES Y GOBERNADORES

Se confirmó, también, que para la segunda semana de marzo próximo, el Ministro del Interior se reunirá en el Palacio de la Moneda con la totalidad de los intendentes y gobernadores del país. En esa ocasión, conocerá los programas que se encuentran en desarrollo y, particularmente, los planes de acción social destinados a favorecer a los sectores más modestos de la población, de acuerdo a instrucciones que en tal sentido ha impartido el Presidente de la República.

Chile mantiene voluntad de diálogo con Bolivia

"Ha existido una mala percepción boliviana del problema de la mediterraneidad del país altiplánico y la posición de Chile en este aspecto", manifestó al mediodía de ayer un vocero oficial de la Cancillería.

El experto en relaciones internacionales chileno se refirió de esta manera a las declaraciones recientes del Canciller boliviano Edgard Camacho, quien manifestó que "la actual jerarquía de Chile no tiene voluntad para negociar".

La fuente señaló que Chile no tiene nada pendiente que negociar con Bolivia y que el tratado vigente es muy claro al respecto, "no obstante lo cual, siempre nuestro país ha tenido voluntad de diálogo con Bolivia".

Recordó que en el hecho, esta voluntad de diálogo se manifestó en Montevideo, Mar del Plata, Brasilia, Washington e incluso hubo la posibilidad de un contacto en Bogotá que se suspendió

debido a declaraciones del ex Canciller Fernández, de Bolivia, dijo.

Reiteró el alto funcionario que una vez que las condiciones sean propicias se re-

anudarán las conversaciones, pero por el momento no se sabe cuándo esto pueda ocurrir. En todo caso, no hay nada previsto en sentido.

Ministros invitados a presenciar embarque

Para presenciar el embarque masivo de frutas con destino al extranjero fueron invitados aquí los tres ministros de Transporte, general de brigada aérea Enrique Escobar; Agricultura, Jorge Prado y del Trabajo, Alfonso Márquez de la Plata, además de otros personeros relativos al sector naviero y empresarial en general.

La nave que arribará el próximo domingo a Valparaíso es la "Australian Reefer", quien será la encargada de la exportación hortofrutícola.

El buque mercante será atendido en faenas de carga y descarga por el consorcio portuario "COPOR".

EMBARQUE MASIVO DE FRUTAS

En diferentes sitios del puerto se encuentran cuatro naves, tres extranjeras y un nacional embarcando más de un millón de cajas de frutas con destino a mercados internacionales.

En el sitio 4 está el panameño "Dalmacia frigo" que embarca 370 mil cajas, esperando zarpar el próximo lunes en la mañana.

Acuerdo sobre las indicaciones a la Ley de Tránsito

Como una reunión constructiva y deferente, calificó Carlos Piccardo Gómez, la entrevista sostenida en la mañana de ayer con el Subsecretario subrogante, abogado Carlos Villegas Lorca, oportunidad en que se firmó un acuerdo entre personeros del Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones y dirigentes de la Federación Nacional de Sindicatos de Empresas de Trabajadores de la Locomoción Colectiva y de la Confederación Nacional de Federaciones del Transporte Terrestre y Afines de Chile.

En el documento se establece que esta Secretaría de Estado iniciará un análisis de los puntos expuestos en relación a la Ley de Tránsito, considerando los aspectos técnicos y jurídicos involucrados, y su relación con el resto de las normativas.

Entre otras, las principales materias a tratar son las siguientes:

Posibilidad que se otorgue un permiso provisorio para conducir, en relación con los partes por simple infracción, cuando el denunciado haga uso del plazo total de cinco días que establece la ley 18.287, para el pago de las multas.

Establecimiento de una pauta para la calificación de idoneidad moral, necesaria para obtener licencias de conducir, de aplicación nacional, obligatoria para los diferentes departamentos de Tránsito y Transporte Público Municipales, que impidan discriminaciones en el otorgamiento de ellas.

Establecimiento de un costo diferente para los exámenes de aptitud anual de los conductores de servicios públicos, distinto al de quienes concurren cada seis años.

Posibilidad de rehabilitación del conductor cuya licencia le haya sido cancelada y de que las suspensiones de licencias puedan sustituirse por la realización de cursos de tránsito.

DIRIGENTES AGRADECEN

Después de firmado al acuerdo los dirigentes Carlos Piccardo, Antonio Varas Cornejo y Mario Latcham, manifestaron a la prensa que les era "muy grato dejar constancia del espíritu constructivo en el que se mantuvieron estas conversaciones y de la excelente disposición encontrada por parte de las autoridades, que en todo momento estuvieron llenos para aceptar las indicaciones presentadas".

Asimismo indicaron que el establecimiento de una pauta para la calificación de idoneidad para la obtención de licencias para conducir, era absolutamente necesaria, ya que la vida particular de una persona no podría tomarse en cuenta para decidir el otorgamiento de estas.

Finalizaron señalando, que "dejaban expresa satisfacción de la buena voluntad encontrada, ante planteamientos positivos que pueden facilitar las soluciones en el campo de las relaciones laborales, en la certeza que actuando sin demagogia se puede defender los intereses de los trabajadores y contribuir al engrandecimiento de Chile".

Presidente de la Asociación de Bancos Mientras se mantenga la reactivación se alcanzarán las metas

"Yo creo que a través del análisis de todos los clientes y a través de conceder créditos adecuados", la Asociación Nacional de Bancos ha contribuido a la reactivación del país, dijo el presidente de esa entidad, Jorge Yarur. Añadió Yarur que también ello se ha logrado "con gran colaboración del Gobierno, con la repactación de las deudas de quienes tenían problemas. "Creo que mientras se mantenga la reactivación del país —y yo soy bastante optimista al respecto— las metas se van a alcanzar para recuperar una buena parte de la economía de este país", puntualizó.

Jorge Yarur encabezó una numerosa delegación de integrantes de la Asociación Nacional de Bancos que se entrevistó con el Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez.

"El Ministro nos planteó sus puntos de vista, nos pidió la colaboración para sacar adelante al país. Nosotros le manifestamos que estamos en esa posición, que nosotros somos optimistas, sobre el repunte del país en su parte económica", precisó Yarur.

Más adelante hizo presente que no se habían tratado temas específicos o puntuales en esta reunión. Pero que vendrán otras, en fecha no determinada todavía, en la que se tratarán planteamientos de ese orden. Esta fue, manifestó Yarur, solamente una visita de cortesía.

Autoridades interesadas en que se aclare la muerte de estudiante

El Gobierno se encuentra altamente interesado en que la muerte del estudiante Patricio Manzano González sea totalmente esclarecida y a la mayor brevedad posible.

Así trascendió en dichas esferas, agregándose que mientras no se haga luz en este caso, se continuarán realizando especulaciones que a nada conducen.

El estudiante universitario, según lo señalaron fuentes familiares, padecía de epilepsia y falleció a su regreso de la zona de Aconcagua hasta donde había viajado para participar en trabajos de verano no autorizados, que organizó la Federación de Estudiantes de la Universidad de Chile.

Patricio Manzano permaneció detenido junto a otros estudiantes en una comisaría policial. Fue en el lugar de detención donde, según señaló el vocero de Gobierno, se le produjo una insuficiencia cardíaca. De inmediato fue atendido allí por compañeros de estudio que cursaban sexto y séptimo año de Medicina.

No obstante los esfuerzos desplegados, el estudiante falleció cuando era trasladado a un centro asistencial.

Otro estudiante que participó en estas actividades no autorizadas por el Gobierno, padecía de diabetes. Al saber de su detención, los familiares se comunicaron con el Ministerio del Interior señalando la necesidad de suministrarle insulina al estudiante. Ante esta situación, se adoptaron las medidas pertinentes para que el estudiante diabético fuera de inmediato puesto en libertad, lo que ocurrió a la media hora de haberse recibido el llamado de los familiares.

Consideran retorno de detenidos en Pisagua

El Gobierno estudia el retorno a sus domicilios en Santiago de un importante grupo de personas que aún se encuentran detenidas en la localidad de Pisagua Norte.

Como se sabe, en noviembre último numerosas personas de distintos campamentos y poblaciones periféricas de la capital, fueron detenidas en virtud a disposiciones del Estado de Sitio, por contar con antecedentes delictuales y ser autores de actividades y acciones que atentaban contra la propiedad y la seguridad de las personas en sus lugares de residencia.

En Pisagua, de acuerdo a un plan pre establecido estas personas —de las cuales ya fue puesta en libertad un gran número— han recibido ayuda social y cívica por parte de las autoridades bajo cuya disposición se encuentran en el norte.

La intención de las autoridades de restablecer en sus domicilios a estas personas, obedece a la investigación que se ha llevado a efecto de su comportamiento en la zona norte y su rehabilitación para con la sociedad.

También las autoridades están implementando un plan educacional y de trabajo para incorporarlos a tareas productivas en áreas donde mejor se desenvuelven.

Analizan relación entre el Gobierno y sector privado

□ Reunión sostuvieron el Ministro del Interior, Ricardo García, y el presidente de la Confederación de la Producción, Industria y Comercio, Jorge Fontaine

Todos los factores que intervienen entre las relaciones Gobierno y empresa privada, fueron analizados en una reunión que sostuvieron ayer el Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez, y el presidente de la Confederación Nacional de la Producción, Industria y Comercio, Jorge Fontaine.

Y en lo que respecta a temas específicos, se consideraron en esta oportunidad las perspectivas de 1985 y el papel que tiene que jugar el sector privado en el esfuerzo para el desarrollo económico del país, precisó Fontaine.

Puntualizó a continuación Fontaine, que "el sector pri-

vado es el elemento encargado de ir dinamizando todas la actividades. En consecuencia, tiene que poseer un conocimiento muy a fondo y un contacto fluido con las autoridades para saber cómo trabajar en conjunto".

Y entre los acuerdos de esta primera entrevista "quedamos en establecer un sistema de reuniones regulares, tanto con el que habla, como con los demás dirigentes de las diferentes ramas de la producción", expresó Jorge Fontaine.

Este sistema se concretará en marzo venidero, aclaró el dirigente empresarial que también tocó el tema de la política económica, a raíz del cambio de Ministro de Hacienda. "Más bien yo le expresé (al Ministro del Interior) mi preocupación en cuanto a que se supone que este nuevo cambio debe afirmar la línea activadora de la economía. Así lo esperamos, "sentenció Fontaine en el Palacio de la Moneda.



Jorge Fontaine Aldunate, presidente de la Confederación Nacional de la Producción, Industria y Comercio.

Ex Ministro Sergio Onofre Jarpa

Mi renuncia no es materia de interpretaciones antojadizas

Vine a saludar al Ministro del Interior y a conversar con él de diversos temas. Se habló de todos los temas..." manifestó ayer Sergio Onofre Jarpa, en el Palacio de la Moneda.

El ex Secretario de Estado sostuvo una reunión que se prolongó por espacio de dos horas, con el Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez. "Yo ayudo al Ministro en todo lo que pueda serle útil", precisó el ex Ministro añadiendo que no hubo intercambio de ideas en lo político, sino que le entregó un informe "sobre el desarrollo de varios temas que hay pendientes". Temas que no alcanzaron a considerar el lunes pasado, un día antes que asumiera su cargo el nuevo titular del Interior.

Según lo dijo el ex Ministro, entre esos temas considerados estuvo el Consejo Económico y Social que "supongo que seguirá trabajando tan bien como lo ha estado haciendo", señaló Jarpa.

Después de precisar la agenda de materias consideradas, las preguntas periodísticas se sucedieron. Algunas de ellas incidieron en el campo político.

NO FUE UN CAMBIO BRUSCO

Se dijo que usted fracasó en su gestión política y dividió el Partido Nacional, fue

uno de los planteamientos periodísticos.

La respuesta de Jarpa no se hizo esperar: "Yo creo que cualquiera tiene derecho a opinar".

Algunos sectores de la ciudadanía creen que estos cambios bruscos representan una inestabilidad política para el país...

"Mire, no hay ningún cambio brusco. Yo creo que hay continuidad en la acción del Gobierno. El hecho de que se cambie una persona por otra es normal en todos los Gobiernos y en todas las épocas", respondió Jarpa.

Más adelante se le preguntó por el informe que sobre Chile entregó el Departamento de Estado. "No lo he leído", fue la breve contestación del ex Ministro.

Tampoco opinó sobre el rechazo al Congreso designado, anunciado categóricamente por el Ministro Secretario General de Gobierno.

Jarpa fundamentó su omisión a la respuesta diciendo: "no he leído la información. Estoy un poco ajeno al acontecer político..." Rechazó además el ex Ministro del Interior que vaya a dedicarse a actividades de tipo político. Su acción, según señaló, se concentrará en las labores en el campo, un poco dejadas de lado desde hace 18 meses,

cuando asumió el cargo de Ministro del Interior.

NO HAY QUE DESANIMARSE

¿Qué mensaje le daría usted a quienes confiaron en su gestión como Ministro del Interior? se le consultó a continuación.

A ello Jarpa respondió: "No... no tienen ningún motivo para sentirse desorientados ni desanimados porque yo estoy cierto que van a seguir trabajando con mucha más eficacia con el actual Ministro".

¿Ahora, como ciudadano corriente estima usted que sea necesario seguir vigente el Estado de sitio?

"Mire, yo le voy a decir una cosa. Yo firmé el decreto del Estado de Sitio porque lo consideraba necesario. De no ser así, no lo habría firmado..."

Luego Jarpa enfáticamente señaló: "todo lo que tiene mi firma, significa que yo estaba de acuerdo, incluso no sólo de acuerdo, sino que algunas medidas las inicié yo, porque las estimaba necesarias".

¿Cómo podemos informar sobre el motivo de su renuncia?

"El Presidente de la República tiene absoluta libertad, de acuerdo con la Constitución, para cambiar a los ministros, de modo que no haya que estar bus-

cando interpretaciones antojadizas. Estamos en un régimen presidencial. Los ministros son secretarios de Estado designados por Su Excelencia. No estamos en un régimen partidista ni parlamentario en que los ministros representan la mayoría del Congreso... o cosas así...", precisó Jarpa, para añadir que personalmente, tiene plena confianza en el futuro de Chile.

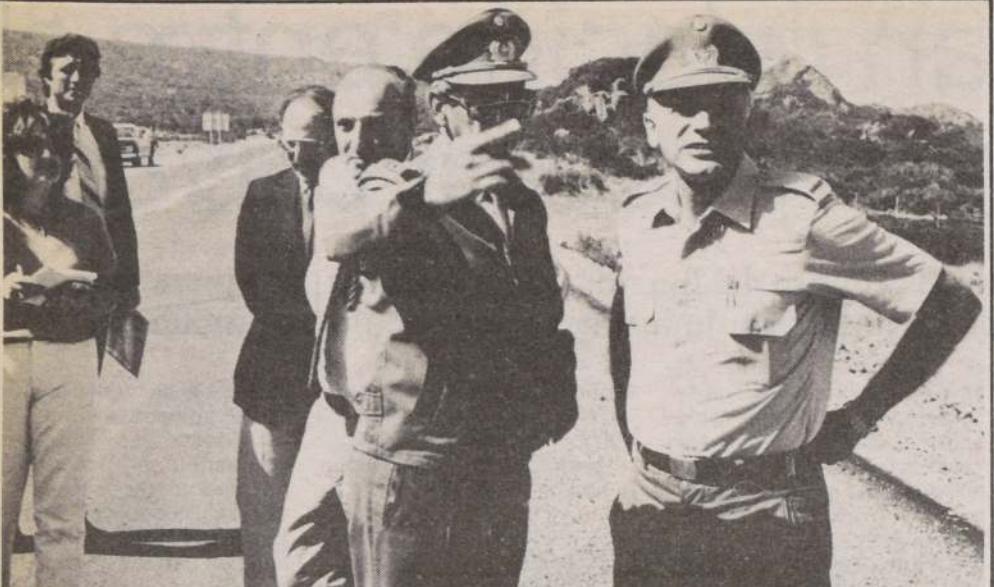
Confianza que nace en la capacidad de trabajo que tiene la gente, con los esfuerzos que tiene por desarrollar, con los recursos de que se dispone y con los recursos que Dios nos ha dado, según expresó.

Finalmente indicó que a su juicio, las relaciones entre el Gobierno y la Iglesia se mantienen muy bien. Se están desarrollando normalmente y yo creo que así van a continuar, puntualizó el ex Secretario de Estado.

Se le consultó también sobre qué esperaba ahora de los sectores disidentes, respondiendo: "Yo creo que los sectores democráticos cometieron un error al no aceptar una solución dentro del ámbito de la Constitución y pienso que ya habrán recapacitado; más adelante veremos qué actitud van a adoptar, pero yo no le doy consejos a nadie, porque los consejos no ayudan a pagar", dijo el ex Ministro.

inches cm

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19



El Ministro subrogante de Obras Públicas, el intendente de la IV Región, coronel Hernán Ramírez y el director de Vialidad, Remberto Urrea, observan el nuevo tramo repavimentado de la Panamericana Norte.

En Panamericana Norte .

Entregaron 58.815 metros repavimentados de camino

Los trabajos demandaron una inversión de un mil 712 millones 136 mil pesos, siendo presidido el acto oficial por el Ministro de Obras Públicas, subrogante, coronel Hernán Abad Cid.

El Ministro subrogante de Obras Públicas, coronel Hernán Abad Cid, presidió ayer el acto oficial de la entrega al uso público de 58.815 metros repavimentados de la Carretera Longitudinal Norte, obra que demandó una inversión actualizada de un mil 712 millones 136 mil pesos y fue realizada en virtud del programa complementario de recuperación vial.

Cambio de nombres de 53 personas

Cincuenta y tres ciudadanos han presentado ante diferentes tribunales del país solicitudes de cambio de nombres y de rectificación de sus partidas de nacimiento, acogiéndose a las disposiciones de la Ley 17.344.

En el Segundo Juzgado de Letras de Coihaique compareció Juan Benjamín Chequepil Ojeda, solicitando que su partida de nacimiento sea rectificada en el sentido de que en el futuro figure en ella como de sexo masculino.

"Esto es de una importancia capital para el país, señaló el Ministro, porque con estos trabajos vamos reparando un camino que es como la columna vertebral del desarrollo y progreso de Chile".

El tramo está ubicado entre los puentes Chivato y Chigualoco y la repavimentación se hizo con dos capas de tipo asfáltico de mezcla de pasta caliente de 7 metros de ancho y con bermas de 3 metros y trabajaron en ella siete mil hombres al mes.

El diseño del proyecto que está complementado con saneamiento de la plataforma del camino, mediante fosos, contrafosos, drenes, reposición de señalizaciones y demarcación del pavimento, aseguran la vida útil del camino en 20 años.

AUTORIDADES

En el límite de la provincia de Coquimbo, en el sector denominado El Ermitaño, se unieron a la caravana — para efectuar el recorrido por la ruta pavimentada — el intendente de la Cuarta Región,

coronel Hernán Ramírez, y otras autoridades locales.

También participaron en el conocimiento de los trabajos realizados el encargado de proyectos del BID, Luis Linares y el jefe del Departamento de Construcción de Vialidad, Enrique Sepúlveda.

CARACTERISTICAS

El tramo que se encuentra ubicado entre los puentes Chivato y Chigualoco, corresponde a la cuarta serie de proyectos del programa de recuperación vial, y en el desarrollo de los trabajos se consideraron empalmes pavimentados en siete caminos para permitir el fácil acceso desde la Panamericana hacia los centros poblados, siendo favorecidos los cruces Los Molles, acceso sur, Pichidanguí, Quilimari, acceso Los Vilos y acceso Illapel.

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

PROPUESTA PUBLICA N° 33. 1-3-85 A LAS 16.00 HRS.

POR: 690 RESMAS PAPELES VARIOS Y 30 RESMAS CARTULINA CELESTE
PARA: INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICAS

PROPUESTA PRIVADA N° 27. 20-2-85. A LAS 11.00 HRS.

POR: 2 AUTOMOVILES UTILITARIOS TIPO STATION WAGON
PARA: DIRECCION DEL TRABAJO

BASES Y ANTECEDENTES pueden retirarse en AMUNATEGUI N° 66 Oficina N° 42 de 9.00 a 14.00 hrs.

EL DIRECTOR

Un millón de dólares en exportación de sanitarios

□ Productos chilenos se venden en mercados de Estados Unidos y Europa

Un millón de dólares en artefactos sanitarios prevé exportar durante el presente año la empresa chilena "Cerámicas Industriales S.A., Fanaloza" a Estados Unidos.

Así lo manifestó su gerente general, Carlos Isaac, quien agregó que "dicho monto se traduce en la venta de 40 mil conjuntos sanitarios".

Sobre esta materia, aclaró que han realizado tres embarques al mercado estadounidense, lo cual significó la venta de mil 700 juegos completos de sanitarios para viviendas y embarcaciones.

Cabe señalar, que es la única industria exportadora de estos productos en nuestro país, contribuyendo así al retorno de divisas a Chile.

Por otra parte, el ejecutivo indicó que la empresa cuenta con alta tecnología de licencia norteamericana, la cual se aplica en todos los procesos de la elaboración.

"Gracias a ello —añadió— la producción de Fanaloza cumple las exigencias sanitarias impuestas por el mercado extranjero".

VAJILLA

En otro ámbito, Carlos Isaac manifestó que la empresa proyecta elaborar en julio de 1985, un millón de piezas de vajilla menor.

El programa incluirá la contratación de 100 obreros especializados, incrementando a 350 el número de trabajadores de esa industria.

El plan está dirigido a satisfacer las necesidades del mercado nacional, contemplándose, además, una segunda etapa de exportación.

PRODUCCION

En cuanto al volumen de producción para 1985, Fanaloza proyecta elevarlo en un 10 por ciento más que el año pasado, lo cual significa elaborar 440 mil piezas sanitarias.

Finalmente, Isaac destacó que han diseñado un baño económico para el tipo de vivienda subsidiaria por el Estado, aplicando la más alta tecnología y demostrando, de esta forma, las posibilidades reales de entregar artefactos de calidad a sectores de menores recursos de la población.

Se espera este fin de semana

Gran flujo de capitalinos a playas de la V Región

Una gran afluencia de pasajeros con destino a las playas del litoral central esperan para este fin de semana las principales líneas de buses de la capital.

De acuerdo a estimaciones, la cifra de personas que viajarán hoy y mañana a los balnearios cercanos a Santiago debería superar la registrada el fin de semana pasado —aproximadamente 10.000 por cada línea de buses encuestada— debido a que justo en estos días se está produciendo el cambio de veraneantes, coincidiendo con la quincena.

En un rápido muestreo, pudimos detectar que, por ejemplo, la línea Pulman Bus movilizó el pasado fin de semana casi 12.000 pasajeros, mientras que Condor Bus logró un cupo levemente inferior.

La mayor afluencia se concentra en Algarrobo y Cartagena, destacando también, en menor medida, El Quisco, Las Cruces y, obviamente, Viña del Mar.

A la espera de este mayor flujo, las diversas líneas han tomado las providencias de rigor, señalando que "para ello hemos aumentado el nú-

mero de máquinas, estableciendo un horario de sólamente diez minutos de intervalo entre una y otra".

MOVIMIENTO DE TRENES

Por otra parte, la Empresa de Ferrocarriles del Estado ha incrementado considerablemente sus servicios de pasajeros para atender la creciente demanda de los capitalinos que salen a buscar su descanso en las playas de la Región, y en los lugares de mayor atractivo turístico de la zona central-sur.

SERVICIO DE REGISTRO CIVIL E IDENTIFICACION

PROPIUESTA PUBLICA

Llámense a los interesados en confeccionar 1.380.000 formularios continuos tipo MAILER para despacho por correo.

Apertura: 25 de febrero de 1985 a las 12 Hrs.

Bases disponibles en Huérfanos 1570 3er. piso, Dirección General, desde el 18 de Febrero 1985.

Valor de las bases: \$ 1.000 IVA Inc.

DIRECTOR GENERAL

I. MUNICIPALIDAD DE RENCA

PROPIUESTA PUBLICA

1.— Llámase a propuesta pública de honorarios para el desarrollo del proyecto de arquitectura y especialidades "Consultorio Renca Poniente".

2.— Valor de las bases y antecedentes: \$ 1.800 (IVA incluido).

3.— Venta de bases: Desde el 19 de febrero de 1985, de 08.30 a 14.00 horas, en el Depto. de Obras Municipales (Blanco Encalada N° 33).

4.— Recepción y apertura: El 5 de marzo de 1985, a las 12.00 horas en la Alcaldía (Blanco Encalada N° 33).

ALCALDE

Leve alza del cobre

Metal se cotizó ayer a 64,394 centavos de dólar la libra

Una leve alza con relación a la víspera experimentó ayer el precio del cobre al cotizarse en 64,394 centavos de dólar la libra, en el Mercado de Metales de Londres. Su valor había sido de 64,223 centavos de dólar.

De acuerdo a lo informado por la Comisión Chilena del Cobre el precio a futuro quedó fijado en 64,851 centavos, mientras que el promedio mensual y anual, llegó a 63,786 y a 62,33 centavos de dólar la libra, respectivamente.

El volumen de las transacciones de ayer en la Bolsa Metálica de Londres fue de 5 mil 550 toneladas métricas.

DOLAR

La cotización de dólar norteamericano, en las instituciones bancarias, financieras y casas de cambio, registró ayer las siguientes variaciones.

Dólar comprador entre 128,54 y 131,30 pesos por unidad.

Dólar vendedor entre 130,00 y 133,70.

Representantes chilenos ante el Fondo Monetario

Fueron oficializados los nombramientos de Enrique Seguel Morel y de Alfonso Serrano Spoerer, como gobernador propietario y suplente, respectivamente en representación de Chile ante el Fondo Monetario Internacional.

La oficialización de estos nombramientos, fue hecha mediante la publicación en el Diario Oficial de ayer, del decreto número 27 de Hacienda, que deroga el decreto anterior (446 del 24 de mayo de 1984) que designó a Francisco Ibáñez Barceló y Félix Ruiz Cristi como gobernador propietario y suplente ante el FMI.

Los recientemente designados Enrique Seguel Morel y Alfonso Serrano Spoerer, ejercen actualmente los cargos de presidente y vicepresidente del Comité Ejecutivo del Banco Central.

Oficializada devolución de IVA a exportadores

Decreto N° 36 fue publicado en Diario Oficial

Fue publicado en el Diario Oficial de ayer el decreto número 36 del Ministerio de Economía, que modifica el decreto 345 de ese mismo ministerio del año 1975, mediante el cual se norman las disposiciones que regirán para la devolución de tributos específicos a los exportadores.

El reciente decreto publicado, modifica el artículo sexto del decreto supremo 345 de 1975 y permitirá a los exportadores la posibilidad de recuperar anticipadamente el valor del IVA generado en la adquisición de materias primas o en la utilización de servicios en el desarrollo de su actividad exportadora.

La devolución del IVA, cancelado por los exportadores, procederá cuando el Ministerio de Economía mediante resolución fundada, la autorice para su correspondiente cobro en la Tesorería General de la República, institución que solicitará la garantía correspondiente y por el monto de la devolución que se efectúe.

Precios de Exportación Fruta Chilena Vendida "A Firme", Temporada 1984/85

Especie: NECTARINES

Variedad	Calibre	Fecha Declaración	Volumen Declarado (cajas)	Tipo de Envase	Precio FOB Chile US\$/Kg. Neto	Precio FOB Chile US\$/Cj.	Retorno Productor Estimado US\$/Cj.	Destino
Fantasia	s/e	24 Dic	130	cj 3,7 kg	1,735	6,42	3,94	Jeddah, A. Saudita
Armkings	s/e	24 Dic	60	cj 3,6 kg	1,434	5,16	2,79	Londres, Inglaterra
Sun Grand	s/e	24 Dic	235	cj 3,2 kg	1,312	4,20	1,92	Frankfurt, Alemania
Armkings	s/e	24 Dic	185	cj 3,2 kg	1,562	5,00	2,65	Río de Janeiro, Brasil
Oro	s/e	24 Dic	300	cj 8,0 kg	0,850	6,80	3,88	Londres, Inglaterra
Pire Brita	s/e	24 Dic	120	cj 3,7 kg	1,100	4,07	1,80	Paris, Francia
Armkings	s/e	24 Dic	140	cj 4,0 kg	1,262	5,05	2,69	Sao Paulo, Brasil
Armkings	s/e	26 Dic	265	cj 3,5 kg	1,226	4,29	2,00	Vancouver, Canadá
E. Sun Grand	s/e	26 Dic	380	cj 8,5 kg	0,867	7,37	4,40	Frankfurt, Alemania
Independence	s/e	26 Dic	295	cj 8,0 kg	0,812	6,50	3,60	Vancouver, Canadá
Armkings	s/e	26 Dic	500	cj 3,7 kg	0,997	3,69	1,46	Río de Janeiro, Brasil
Armkings	s/e	26 Dic	155	cj 3,5 kg	1,170	4,09	1,82	Londres, Inglaterra
Armkings	s/e	27 Dic	100	cj 3,7 kg	1,380	5,11	2,75	Miami, USA
Oro	s/e	27 Dic	651	cj 8,0 kg	0,875	7,00	4,06	Río de Janeiro, Brasil
E. Sun Grand	s/e	27 Dic	350	cj 8,0 kg	0,850	6,80	3,88	Sao Paulo, Brasil
s/e	s/e	27 Dic	600	cj 8,5 kg	0,867	7,37	4,40	Vancouver, Canadá
g/e	s/e	27 Dic	330	cj 8,0 kg	0,850	6,80	3,88	Río de Janeiro, Brasil
Armkings	s/e	27 Dic	380	cj 8,0 kg	0,850	6,80	3,88	Río de Janeiro, Brasil
Armkings	s/e	27 Dic	80	cj 3,5 kg	1,228	4,30	2,01	Paris, Francia
May Grand	s/e	27 Dic	250	cj 8,0 kg	0,875	7,00	4,06	Río de Janeiro, Brasil
E. Sun Grand	s/e	27 Dic	56	cj 7,0 kg	1,071	7,50	4,51	Jeddah, A. Saudita
May Grand	s/e	27 Dic	1500	cj 8,5 kg	0,867	7,37	4,40	Sao Paulo, Brasil
May Grand	s/e	27 Dic	200	cj 3,5 kg	1,228	4,30	2,01	Paris, Francia
E. Sun Grand	s/e	28 Dic	500	cj 3,5 kg	1,143	4,00	1,74	Milan, Italia
Sun Grand	s/e	28 Dic	150	cj 3,5 kg	1,228	4,30	2,01	Paris, Francia
Fantasia	s/e	28 Dic	152	cj 3,2 kg	1,157	3,70	1,47	Bruselas, Bélgica
Fantasia	s/e	28 Dic	200	cj 3,7 kg	1,338	4,95	2,60	Jeddah, A. Saudita
E. Sun Grand	s/e	28 Dic	130	cj 3,7 kg	1,735	6,42	3,94	Sao Paulo, Brasil
E. Sun Grand	s/e	28 Dic	593	cj 8,5 kg	0,867	7,37	4,40	Dhara, A. Saudita
E. Sun Grand	s/e	28 Dic	80	cj 7,0 kg	1,071	7,50	4,51	

Fuente: Convenio Departamento de Economía Agraria de la Universidad Católica de Chile y Pro-Chile. Elaborado en base a antecedentes de la Cámara de Comercio de Santiago A.G. y Comité de Productores de Fruta de la SNA



Presidente del Banco Central, coronel Enrique Seguel.

Pleno acuerdo con FMI

Presidente del Banco Central indicó que se ha superado etapa necesaria para iniciar conversaciones con la banca internacional

El Gobierno chileno y la misión del Fondo Monetario Internacional concretaron ayer un total acuerdo con dicha entidad, respecto del programa económico y financiero del país para éste y los próximos años. La información la entregó ayer el presidente del Banco Central, coronel Enrique Seguel, quien precisó que se finalizó el trabajo con el FMI y "se ha superado una etapa necesaria para continuar las conversaciones en un plazo relativamente inmediato con la banca internacional".

El coronel Seguel manifestó que se mantienen las metas cuantitativas del programa ya conocidas, es decir, un crecimiento del orden de un 4%; una tasa de inflación de alrededor de 23%, cero pérdida de reservas. Trascendió que el convenio será a tres años.

La máxima autoridad del instituto emisor declinó pronunciarse sobre el margen de déficit fiscal autorizado, sin embargo, según ha trascendido, sería del orden de 3,5%, en tanto que el déficit de cuenta corriente de la balanza de pagos, fluctuaría entre US\$ 1.400 y US\$ 1.450 millones.

El coronel Seguel indicó que "es indispensable que esta información se presente en un plazo coherente, con una información completa, que permita apreciar el alcance de cada una de las disposiciones, contenidos y metas que ahí se señalan". Agregó que el convenio se mantiene igual y que no ha habido una interrupción o alteración en el acuerdo con el FMI.

Asimismo, expresó su optimismo frente a las conversaciones con la banca acreedora. "Hemos tenido un contacto muy frecuente —dijo— con el comité de los 12 bancos y estamos esperando la llegada de la coordinadora de este comité, Susan Segal". Añadió que se está presentando un cuadro

coherente, con el respaldo del FMI y se está en contacto con el Banco Mundial para cristalizar las metas de crecimiento y desarrollo, con los recursos que el país, pueda acceder en un ambiente de dificultades internacionales.

El alto personero informó que la misión del FMI, que preside Jan van Houten regresa hoy a Washington para presentar el informe al director gerente de la entidad, Jacques de Larosiere, quien debe comunicar al país los términos definitivos de la aceptación, lo que se estima

será aproximadamente el 28 del mes en curso.

En esa fecha se podrá ya tomar contacto con el comité de los 12 bancos para la rencogociación de la deuda y la obtención de recursos frescos.

Las conversaciones con la misión finalizaron en un almuerzo en el Club de Golf Los Leones, al que asistieron el Ministro de Hacienda, Hernán Büchi, el Subsecretario, coronel Manuel Concha, el presidente del Banco Central, coronel Enrique Seguel, y otras autoridades.

Plantean medidas para reactivar construcción

El presidente de la Cámara Chilena de la Construcción, Germán Molina, informó que la entidad propondrá al Gobierno una serie de medidas destinadas a reactivar el mercado privado de la vivienda. El empresario precisó que esta medida junto al problema de los contratos celebrados con el Fisco y empresas estatales fueron analizados en una reunión de emergencia a la que asistieron el directorio y representantes regionales de la Cámara.

Molina señaló que durante 1984 se cumplieron las metas de los programas trienales en todos los sectores que cuentan con participación estatal, como planes del Ministerio de Vivienda, sistemas de subsidios, igual que el sistema de ahorro y financiamiento de la vivienda ha iniciado su puesta en marcha en forma satisfactoria.

Asimismo, se sugiere promover reformas administrativas que sin crear condiciones de riesgo innecesarias, permitan utilizar sanos conceptos de eficiencia financiera.

Indicadores básicos

Asignación Familiar	552
Asignación Movilización	376,44 • 432,00 □
Asignación Colación	460,71 • 529,00 □
Ingreso Mínimo	8.000
Ingreso Mínimo Imponible	6.667
Unidad de Fomento al 16-II-85	2.286,49
Subsidio de cesantía:	
mínimo	2.376,18
máximo	5.346,42
Subsidio único familiar	600
IPC enero	3,1%
IPM enero	5,2%
Unidad Tributaria febrero	3.983,00
Sueldo Vital R. Metropolitana	1.218,14
Min. Imp. Casa Part.	4.447,39
Cuota de ahorro	73,87
Unidad Reajustable febrero	22,80

• Sector Privado y Público que negocia colectivamente.
□ Sector Público que no negocia colectivamente.

FRIGORIFICO

En Santiago ofrece:

SERVICIO DE FRIO : FRUTAS DE TEMPORADA
ALMACENAJE : PERAS Y MANZANAS

FONOS: 719498 - 719483.
Casilla 14143-A Correo 21-Santiago.

Caleta "El Membrillo": lugar para trabajar y recrearse

□ Mientras cientos de personas laboran, recibe la visita de numerosos veraneantes y turistas

VALPARAISO (Dela Barria). — Los escritores y poetas han dado a Valparaíso múltiples calificativos, como el de "Valparaíso, un temporal de contrastes". Efectivamente, entre estos contrastes se encuentra el de lugares visitados intensamente por veraneantes y turistas, mientras cientos de personas trabajan, construyen y efectúan las faenas de cada día.

"Caleta El Membrillo" es uno de estos paisajes. En ella se puede encontrar todo cuanto se desea para disfrutar del merecido descanso.

CENTRO DE LABOR DIARIA

El sector está emplazado en una curva que forma una hermosa y pequeña hendidura de playa, cubierta por numerosas lanchas y botes de los casi 100 pescadores artesanales que allí laboran.

Estos trabajadores que inician sus faenas a las 4 de la madrugada, cuentan allí con instalaciones que les permiten realizar sus faenas sin dificultades y entregar el producto a comerciante y dueñas de casa, antes de las seis y siete de la mañana de cada día.

En esta Caleta, hay un hombre que siempre es recordado, ya que desde sus tiempos de guardiamarina, llegaba hasta esta hendidura para disfrutar de un hermoso deporte y pasatiempo, pescar de madrugada. Este personaje es el Comandante en Jefe de la Armada y miembro de la Junta de Gobierno, Almirante

José Toribio Merino Castro.

Los pescadores cuentan con orgullo que el Almirante llegaba en la noche para salir a las faenas con ellos. "Era un pescador más y con la misma destreza que nosotros manejaba la embarcación y pescaba el dorado pescado".

Esta es una de las tantas anécdotas que se pueden contar de esta hermosa caleta, que además se convierte en centro de abastecimiento popular de pescados y mariscos y en centro turístico.

LOCAL DEL ARTISTA "RAUL"

Todos le llaman el "Artista Raúl", gran amigo de los amigos. Lleva muchos años

entregando a turistas, paseantes, porteños y pescadores las exquisitez de su cocina en el "San Pedro".

Se calcula que el 75 por ciento del público llega hasta la caleta El Membrillo, para llevarse una postal del paisaje y adquirir el pescado fresco o simplemente lanzar la lienza desde un pequeño muelle aledaño a la escuela de Ciencias del Mar de la Universidad Católica de Valparaíso.

Muchas fotografías que recorren el mundo muestran el edificio tan particular y tradicional rincón porteño.

CULTURA Y PROGRESO

Este sector de la famosa avenida Altamirano de Val-

paraíso, que serpentea por su costa, hasta llegar a la entrada principal del cerro Playa Ancha, también cuenta con lo que está haciendo Valparaíso en este momento.

Allí se encuentra la escuela de Ciencias del Mar de la Universidad Católica de Valparaíso. En ese lugar, cientos de profesionales que estudian e investigan lo marítimo, en todos sus aspectos de abastecimientos, alimentación, productos marinos, flora y fauna en general de nuestro extenso litoral, reciben cada día su formación, la misma que luego permitirá el progreso y desarrollo de Chile.

En caleta "El Membrillo", cada día se recuerda al porteño, ya que allí está su futuro inmediato.



La caleta El Membrillo es, además, un centro de abastecimiento de productos del mar para dueñas de casa y comerciantes.

PUBLICACION DE PRECIOS DE NUDO DE LA EMPRESA ELECTRICA QUE SUSCRIBE

En conformidad con lo estipulado en el artículo N° 104 del DFL N° 1 de 1982 del Ministerio de Minería, y a lo establecido en el decreto N° 273 de 1984 del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, se indican a continuación los precios de nudo de los sistemas eléctricos de EDELNOR S.A., que regirán una vez transcurridos 15 días desde la presente publicación:

Nudo	Tensión kV	Potencia \$ / kw/Mes	Energía \$/kWh
Tarapacá	23-13,2	778,3	14,798
Tocopilla-Calama	23-13,2	2.111,5	10,658
Antofagasta	23	1.178,5	12,913
Taltal	23	1.178,5	15,622

EMPRESA ELECTRICA DEL NORTE GRANDE S.A. (EDELNOR S.A.)

I. MUNICIPALIDAD DE PEÑALOLEN

Se pone en conocimiento de los vecinos e interesados, que con fecha 13 de febrero de 1985 se ha puesto en vigencia el siguiente Decreto Alcaldicio, Sección 1era. N° 036.

Postúrgase por el plazo de tres meses, a contar de la fecha del presente Decreto, todo Permiso de Edificación, Subdivisión, Loteo o Urbanización Predial, ubicado en el Sector Geográfico Oriente subsectores 11, 11-A, 12, 12-A y 13 a excepción del tramo E subsector 12 en Población Lo Hermida; tramo F del mismo subsector, definido en el Decreto Supremo 420 de fecha 31 de octubre de 1979, del MINVU y el área definida por Avda. Las Torres desde Tobalaba hasta Calle 20, Calle 20 desde Avda. Las Torres hasta Avda. San Luis de Macul, Avda. San Luis de Macul desde Calle 20 hasta prolongación calle Los Cerezos, prolongación calle Los Cerezos desde San Luis de Macul hasta Avda. Las Torres, Avda. Las Torres desde prolongación calle Los Cerezos hasta límite Oriente tramo F subsector 12, límite Oriente tramo F subsector 12, desde Avda. Las Torres hasta prolongación calle El Chuncho, prolongación calle El Chuncho, desde límite Oriente subsector 12 tramo F hasta Avda. Tobalaba, Avda. Tobalaba desde prolongación calle El Chuncho hasta Avda. Las Torres.

2. — Entiéndase la aplicación del presente Decreto para aquellos proyectos que no cumplen las normas técnicas que el D.S. N° 420 define para el área de expansión urbana.

3. — Este Decreto no será aplicable a aquellos proyectos que hayan sido presentados para su aprobación en la Dirección de Obras de Peñalolen con anterioridad a la fecha del presente Decreto.

ALCALDE SUBROGANTE
I. MUNICIPALIDAD DE PEÑALOLEN



ALMUERZOS ESCOLARES. VALPARAISO.— Un almuerzo nutritivo y bien equilibrado se entrega diariamente a 406 niños de la Escuela 314 del barrio Rodelillo. Esta es una de las ocho escuelas favorecidas con este plan de verano. El alcalde Francisco Bartolucci comprobó en ese establecimiento la calidad alimenticia que reciben los alumnos.

ASIVA crea curso de secretariado

VIÑA DEL MAR (Ana María Acevedo). — Un curso para la formación de secretarias ejecutivas de alto nivel, está siendo organizado por la Asociación Gremial de Industriales de Valparaíso y Aconcagua, ante una solicitud de los asociados que necesitan la preparación de secretarias especialmente preparadas para las actividades de la industria de la zona.

El curso tendrá un número limitado de 25 personas egresadas de enseñanza media, que serán cuidadosamente seleccionadas al igual que el profesorado que impartirá la docencia respectiva.

El plan consulta estudios de tres semestres y un semestre de práctica en horario diurno, de 09.00 horas a 13.00 horas, en la sede de ASIVA de Viña del Mar.

El gerente de ASIVA, Alfredo Doppelmann, expresó que el directorio, luego de un serio análisis, decidió autorizar en forma experimental para atender una petición concreta de empresas asociadas que precisan de secretaria ejecutiva preparadas especialmente para las necesidades de las empresas industriales.



"El artista Raúl" lleva toda una vida junto al mar. A sus espaldas, el único paisaje de que disfruta: la caleta El Membrillo.

I. MUNICIPALIDAD DE PEÑALOLEN

ORDENANZA DE ASEO DE LA COMUNA

Se comunica que por decreto alcaldicio N° 039, Sección 1a., de fecha 14 de febrero de 1985, esta Alcaldía dictó la "Ordenanza Local de Aseo de la Comuna de Peñalolen", cuya aplicación entra en vigencia a contar de la fecha de la presente publicación.

Esta Ordenanza incluye las siguientes materias:
TITULO I. Limpieza de las Vías Públicas. TITULO II. Recolección de Basuras. TITULO III. Almacenamiento de Basura Domiciliaria. TITULO IV. Recipientes para Basura. TITULO V. Evacuación de Basuras Domiciliarias. TITULO VI. Sanciones.

El público podrá tomar conocimiento del texto íntegro de esta Ordenanza, en el Departamento de Aseo y Ornato, ubicado en Av. Los Orientales 6958, a contar de esta fecha.

ALCALDE SUBROGANTE

Mejora el abastecimiento de agua potable en San Antonio

□ Cien mil personas resultarán beneficiadas con el nuevo estanque que tiene un costo de 13 millones de pesos

SAN ANTONIO (Ana María Acevedo).— Un costo aproximado a los 13 millones de pesos tienen las obras de construcción de un nuevo estanque de agua potable con capacidad para 2.000 metros cúbicos y que beneficia a alrededor de 100.000 personas. Este se encuentra ubicado en la parte alta de San Juan de Llo-Lleo, en San Antonio.

La ceremonia de inauguración se efectuará el lunes próximo, asistiendo a ella el Ministro subrogante de Obras Públicas, coronel de Ejército, Hernán Abad Cid, y el gobernador de San Antonio, coronel Lander Uriarte, además de autoridades de la zona.

La inauguración de esta nueva e importante obra de adelanto que entrega la

empresa de Obras Sanitarias de la V Región, forma parte del mejoramiento integral del sistema de abastecimiento de agua potable para los balnearios de la provincia de San Antonio. Esta construcción beneficia a una amplia zona del litoral sur, donde se encuentran las localidades de Llo-Lleo, Barrancas, San Antonio, Pelancura, Cartagena Bajo y Alto, San Sebastián, Las Cruces, El Tabo y las comunas de El Quisco y Algarrobo.

Junto con mejorar el suministro de agua potable de la ciudad de San Antonio, mantendrá un caudal, presión y reserva permanente en la aducción San Juan, Algarrobo, lo que significa brindar un mejor servicio a más de 100.000 habitantes

residentes habituales, cuyo número se duplica en el período de verano con la población flotante.

Cabe señalar, que por el hecho de contar con controles automáticos este nuevo estanque, permitirá dar a la aducción de San Juan de Algarrobo una carga que le otorgará autonomía a la planta elevadora de agua potable San Juan, en el sentido que en caso de interrupción de la energía eléctrica por el lapso aproximado de una hora, el suministro del vital elemento a los diferentes estanques de la provincia no se verá afectado, lo que garantiza un abastecimiento sin alteraciones. Estas obras, cuyo monto alcanza los 13 millones de pesos, fueron financiadas por la Empresa de

Obras Sanitarias de la V Región ESVAL, con fondos sectoriales del litoral sur, en tanto que la ejecución de éstas estuvo a cargo de la firma contratista Eugenio Díaz y Cía. Limitada.

Por otra parte, ESVAL tiene contemplado para el presente año, continuar con la instalación de tuberías de alimentación de gran diámetro hasta llegar a Cartagena y en los años siguientes, seguir hacia la comuna de Algarrobo, contando para este efecto con financiamiento del plan extraordinario del Ministerio de Obras Públicas y con recursos del Fondo Nacional de Desarrollo Regional, como también municipales, cifra que alcanza los 57 millones de pesos.



NIÑOS APRENDEN A NADAR

VALPARAISO.— Más de un centenar de niños reciben clases de natación en la piscina del Liceo Eduardo de la Barra. El objetivo es fomentar el deporte de la natación entre los menores de la comuna. El programa de cursos se desarrollará durante todo el presente mes.

A plena capacidad trabaja el puerto de Valparaíso

□ Todos sus sitios están ocupados en faenas de carga y descarga

VALPARAISO (por Raúl Santiz Téllez).— A su plena capacidad se encuentra trabajando el puerto de Valparaíso, al ocuparse sus ocho sitios tradicionales y los dos especiales habilitados en el muelle Sudamericana, en el sector de la Costanera.

Según lo comprobó la Oficina de Planificación Naval de la Administración del Puerto, el hecho se verifica por primera vez en el curso del presente año, en el actual ritmo de intensidad, con la perspectiva de continuar ocupados con los relevos respectivos, que tienen anunciados sus arribos para cuando se concreten los zarpes correspondientes.

EN EL MALECON

Los cinco sitios del malecón portuario se encuentran operando con los siguientes buques: "Santa Rosa de Lima", motonave peruana, en el sitio 1; "Presidente González Videla", mercante multipropósito portacontenedores de EMPREMAR, en el sitio 2, reemplazado por el "CCNI Austral", de bandera de conveniencia liberiana hasta la tarde de ayer; "Rubens", motonave nacional, en el sitio 3, que se relevó en horas de la tarde, por el mercante panameño "Southern Lady"; sitio 4, con frigorífico "Dalmacija Frigo", con bandera de conveniencia panameña; y el "Sally Ann", buque factoría japonés, en el sitio 5.

Con los buques anunciados y sus respectivos relevos, el malecón continuará totalmente ocupado hoy y mañana.



DEPORTE EN COLEGIOS

VALPARAISO.— El deporte crea un cuerpo sano y una mente activa. Así lo entiende el alcalde Francisco Bartolucci, quien recorrió ocho establecimientos educacionales básicos de la zona, con el objeto de supervisar la existencia de los elementos necesarios para hacer deportes. En la Escuela E 314 de Rodelillo, los menores se entretienen jugando pímpón.

Obras de alcantarillado inauguraron en Quilpué



El alcalde de Quilpué, Arturo Longton Guerrero, acompañado del presidente de la Unidad Vecinal N° 47 y el administrador de ESVAL, Gastón Placencio, durante la inauguración de las nuevas obras de alcantarillado.

Farmacias de los consultorios a red computacional de salud

□ Prosigue este año nueva etapa informática del Servicio de Salud Valparaíso-San Antonio

VALPARAISO (Por Raúl Santiz Téllez).— La segunda etapa de su programa de computación e informática se dispone a cumplir este año el Servicio de Salud Valparaíso-San Antonio, extendiendo el registro existente de las familias hospitalarias, al nivel más específico de las farmacias de consultorios y servicios clínicos menores.

Así lo adelantó a "La Nación" el director del servicio, Dr. Jorge Duarte Meissas, al considerar brevemente las actividades pro-

yectadas para el presente año.

En 1984, junto con aumentarse la capacidad de almacenamiento computacional del servicio, con la adquisición de una nueva unidad, se amplió la gestión, llevándose un registro de los correspondientes stocks farmacológicos de los hospitales de Valparaíso, determinándose las respectivas existencias, las urgencias de reposición y los productos de mayor empleo por establecimiento.

Asimismo, se procurará aumentar el servicio de información de esta red po-

niendo en línea — en forma manual, por el momento — a los servicios clínicos de los hospitales, unidades de emergencia y pabellones quirúrgicos, todos los cuales precisan de una información farmacológica específica y oportuna.

Como no se dispone de los recursos para instalar terminales en cada uno de los hospitales y en algunos de sus servicios más importantes, la información continuará siendo almacenada en el computador central que opera la Dirección del Servicio de Salud y que pone a disposición (su información) de los distintos hospitales. Esta información se entrega de acuerdo a los respectivos requerimientos, tanto por escrito o vía teléfono.



BANK OF AMERICA

NATIONAL TRUST AND SAVINGS ASSOCIATION

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1984

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 127.80)	TOTAL \$	PASIVO Y SALDOS ACREDITORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 127.80)	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE		
Fondos Disponibles			Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones		
Caja	35.799.616		Exigible hasta 1 año plazo		
Depósitos en el Banco Central	31.221.868		Acreedores en cuentas corrientes		
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)	149.525.798		Otros saldos acreedores a la vista		
Depósitos en Bancos en el país	8.798.116		Depósitos de ahorro a la vista		
Depósitos en el exterior	183.131.308		Captaciones y depósitos a plazo		
Total Fondos Disponibles	408.476.706		Depósitos de ahorro a plazo		
Colocaciones			Otros saldos acreedores a plazo		
Con Recursos Propios			Cuentas y documentos por pagar		
Hasta 1 año plazo			Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central		
Deudores en cuentas corrientes	39.299.795				
Ptmos. y efectos de comercio adquiridos	3.345.940.614				
Varios deudores					
A más de 1 año plazo	704.641.138				
Total Colocaciones con recursos propios	4.089.881.547				
For cuenta, con Recursos o Gta. del Banco Central					
Hasta 1 año plazo					
Préstamos					
A más de 1 año plazo					
Total Coloc. por eta., rec. o gta. del Banco Central					
Hipotecarias					
Contingentes					
Hasta 1 año plazo	680.678.522				
A más de 1 año plazo	15.761.463				
Total Colocaciones contingentes	696.439.985				
Vencidas	14.970.985				
Total Colocaciones	4.801.292.517				
Inversiones Financieras					
Valores mobiliarios	698.064.595				
Doctos. emitidos por Banco Central	268.891.200				
Pagares descontables del Banco Central	50.000.000				
Otras inversiones financieras	309.291.366				
Pagares del B.C.C. por reneg. de Coloc.	407.556.534				
Total Inversiones Financieras	1.733.803.695				
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE	6.943.572.918				
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO					
Saldos con Suc. en el país	835.023				
Operaciones de Cambio	40.585.311				
Letras del Banco Central para Venta de Cartera	9.502.075.577				
Operaciones pendientes, Ctas. diversas y Otras					
Intereses por cobrar	143.679.009				
Activo Transitorio	24.627.789				
Bienes Recibidos en Pago o Adjudicados					
Pérdidas Acumuladas ejercicios anteriores					
TOTAL DE OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO	9.711.802.709				
ACTIVO FIJO	881.747.705				
CUENTAS DE GASTOS					
Gastos de Operación					
Gastos Fijos					
Otros Egresos					
Corrección Monetaria					
Excedentes para amortizar Pérdidas Acumuladas					
Excedentes o gastos para recompra cartera al Bco. Central					
TOTAL DE CUENTAS DE GASTOS	17.537.123.332				
PERDIDA DEL EJERCICIO					
TOTAL GENERAL DE ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	17.537.123.332				
CUENTAS DE RESULTADO			CUENTAS DE ORDEN		
	I Moneda Chilena \$	II Total \$			
INGRESOS DE OPERACION					
Intereses, descuentos y reajustes ganados	1.571.881.116		Deudores por documentos endosados		
Beneficio por intermediación de documentos	190.358.429		Documentos en cobranza		
Utilidades de Cambio	12.992.106		Valores y letras en garantía		
Comisiones ganadas	41.051.091		Garantías prendarias e hipotecarias		
Utilidad por V/T - C Recurso M/E liq.	159.199.986				
Reajustes ganados sobre letra Bco. Central por Venta Cartera					
Total Ingresos de Operación	1.975.482.728				
GASTOS DE OPERACION (menos)					
Intereses, descuentos y reajustes pagados	891.286.334		Bienes administrados en calidad de comisiones de confianza		
Diferencias de precio por intermediación de documentos	99.564.629		Oblig. y garantías de accionistas, directores y empleados		
Pérdidas de Cambio	1.962.209		Líneas de crédito obtenidas		
Comisiones pagadas	246.042		Colocaciones en poder del Banco Central		
Pérdida por V/T - C Recurso M/E liq.	57.454.691		Oblig. contrato cartera vendida al Banco Central		
Total Gastos de Operación			Otras cuentas de Orden		
Resultado Operacional	1.050.513.905				
GASTOS FIJOS (menos)	119.489.164				
Remuneraciones y aportes patronales					
Remuneraciones al Directorio					
Gastos de Administración	160.954.085				
Impuestos, contribuciones y patentes	13.512.616				
Castigos sobre colocaciones e inversiones financieras					
Depreciaciones, provisiones y otros castigos	81.723.496				
Total Gastos Fijos	375.679.361				
Ingresos Netos de Operación					
OTROS INGRESOS (más)	43.941.286				
OTROS EGRESOS (menos)	6.717.117				
UTILIDAD antes de Corrección Monetaria					
PERDIDA por Corrección Monetaria					
UTILIDAD antes de Impuesto					
PROV. IMPTO. a la RENTA (menos)					
EXCEDENTE					
AMORTIZACION PERDIDAS ACUMULADAS (menos)					
GASTOS PARA RECOMPRA (menos)					
EXCEDENTE PARA ACELERAR ABSORC. CTOS. Y PROVISIÓN (menos)					
UTILIDAD LIQUIDA					

JOAQUIN PEÑA B.
Contador
Registro N° 15486

JAIME JOSE CHOCANO
Gerente General

(CONTINUAR)

BANK OF AMERICA

NOTAS EXPLICATIVAS A LOS ESTADOS
FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1984

NOTA NU 1 : RESUMEN DE CRITERIOS CONTABLES

1.1 General

Los estados financieros al 31 de Diciembre de 1984 han sido preparados de acuerdo a las normas contables impartidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras y a los principios de contabilidad generalmente aceptados, en la medida en que ambos sean concordantes. En caso contrario se han aplicado las disposiciones establecidas por el Organismo Fiscalizador. Estas normas difieren de principios contables generalmente aceptados sólo en cuanto a incluir ciertas transacciones contingentes en el Balance General, las cuales debieran ser incluidos como cuentas de Orden.

1.2 Corrección Monetaria

Con el objeto de reflejar en los estados el efecto de la variación en el poder adquisitivo de la moneda, se ha actualizado el Capital Propio Financiero y los activos y pasivos no monetarios de acuerdo a la variación del Índice de Precios al Consumidor (IPC).

Los reajustes de las operaciones financieras propias del giro (colocaciones, captaciones y otros) se determinan sobre la base de los reajustes pactados y se demuestran en las cuentas de resultado operacional correspondiente. La variación experimentada por el IPC entre el 30 de Noviembre del año anterior y el 30 de Noviembre del presente año fue del 22,2 %. Las cuentas de resultado no han sido corregidas monetariamente y, por lo tanto representan la acumulación de valores desde el origen de las transacciones.

1.3 Paridades utilizadas

Los activos y pasivos en monedas extranjeras han sido representados en pesos a los tipos de cambio de las respectivas monedas establecidas por la Superintendencia al cierre de cada ejercicio.

1.4 Balance comparativo

El balance comparativo que se incluye en la nota N° 21 se demuestra actualizado de acuerdo con la siguiente pauta:

Los activos y pasivos en M/CH y las cuentas de resultado del balance practicado al 31 de Diciembre anterior han sido reajustados aplicándoseles la variación experimentada por el IPC entre el 30 de Noviembre del año anterior y el 30 de Noviembre del presente año. Los activos y pasivos en M/E se han actualizado de acuerdo con la variación experimentada por el tipo de cambio de representación contable del dólar norteamericano, establecido por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, entre el 31 de Diciembre del año anterior y el 31 de Diciembre del presente año.

1.5 Colocaciones, depósitos y captaciones

Las colocaciones, depósitos y captaciones no reajustables se presentan a su valor original o al de su última renovación, excepto los efectos de comercio adquiridos y documentos descontados que se presentan a sus valores nominales al vencimiento. Los saldos reajustables incluyen los reajustes devengados a la fecha del balance y aquellos expresados en moneda extranjera comprenden los ajustes de cambio correspondientes.

Los intereses devengados por estas operaciones al cierre del ejercicio se incluyen en las cuentas "Intereses por cobrar" e "Intereses por pagar". Los intereses percibidos o desembolsados y no devengados se incluyen en las cuentas Pasio y Activo Transitorio, respectivamente.

1.6 Cartera vencida

En este rubro se registran todas aquellas colocaciones impagadas una vez transcurrido el plazo de 90 días desde su vencimiento. Los intereses por cobrar de estas colocaciones y los reajustes,

en el caso que proceda, se calculan y contabilizan sólo hasta su vencimiento. No se incluyen los intereses devengados hasta su vencimiento.

1.7 Castigos y provisiones sobre colocaciones y bienes recibidos en pago o adjudicados

1.7.1 Provisiones mínimas sobre colocaciones

Provisiones individuales:

Las provisiones mínimas para cubrir los riesgos de irrecuperabilidad de la Cartera de Colocaciones se han constituido de acuerdo a las instrucciones impartidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras.

Conforme a esas normas deben enterarse provisiones individuales en un plazo máximo de 24 meses, por el 100% de la parte de los créditos vencidos expresados en moneda nacional no cubiertos por garantías reales o de 12 meses en el caso de los créditos vencidos expresados en moneda extranjera.

Provisiones globales:

Según las normas sobre provisiones y de clasificación de cartera establecidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, sobre el total de la cartera de colocaciones se establecen, en un plazo de 60 meses, a partir del 1º de Enero de 1982, provisiones globales equivalentes al 100% de la cartera riesgosa. La cual se determina en base a las normas de clasificación de cartera, y está estructurada por el 20% de los créditos clasificados con riesgo bajo lo normal y alguna pérdida potencial, el 40% de los créditos clasificados de recuperación incierta y el 100% de los créditos clasificados como susceptible de castigo. De acuerdo con lo expresado, al 31 de Diciembre de 1984 la institución tiene una exigencia mínima de provisiones equivalente a 36/60 de su cartera riesgosa.

Al 31 de Diciembre de 1984 la institución ha registrado provisiones globales que han dejado cubierto el 100% de las provisiones sobre la cartera riesgosa al 31 de Diciembre de 1984.

Otras provisiones sobre créditos vigentes renegociados

Al 31 de Diciembre de 1984, se han establecido además, provisiones por el 100% de los intereses capitalizados y sus correspondientes reajustes por aquellos créditos vigentes que, según estima la institución, presentan un mayor grado de riesgo.

La provisión por este concepto alcanza a M\$ 30.393. De esta forma el total de las provisiones individuales contabilizadas por la institución suman M\$ 46.337 (Nota N° 7).

No obstante, la provisión total requerida es igual a la mayor que resulta de las indicadas en los párrafos 2 y 3 de esta nota y, en todo caso, no es inferior al 0,75% de la cartera de colocaciones.

1.7.2 Provisiones sobre bienes adjudicados o recibidos en pago

El Banco no tiene bienes adjudicados o recibidos en pago por lo cual no ha registrado provisiones por este concepto.

1.7.3 Pérdidas producidas en las ventas de bienes recibidos o adjudicados en pago

El Banco no ha producido pérdidas por este concepto por no haber recibido bienes en pago.

1.8 Inversiones financieras

Las inversiones financieras se presentan valorizadas de acuerdo a los siguientes procedimientos:

a) Acciones

El Banco no tiene inversión en acciones.

CONTINUA

BANK OF AMERICA**b) Documentos reajustables**

De acuerdo a las cláusulas de actualización de los respectivos documentos.

c) Documentos no reajustables

Al valor de la inversión original, excepto los Pagarés Descontables del Banco Central de Chile, los que se registran a su valor nominal que coincide con su valor de rescate a sus fechas de vencimiento. El descuento obtenido en la adquisición de ellos, es reconocido como ganancia sobre la base de lo devengado.

1.9 Activo fijo físico

Los bienes del activo fijo físico han sido valorizados al costo más revalorizaciones legales y se presentan netos de depreciaciones, las que se determinan sobre la base del sistema lineal, de acuerdo con la vida útil de los bienes.

1.10 Impuestos diferidos

Al 31 de Diciembre de 1983 y 1984 no se ha dado reconocimiento al efecto de impuestos diferidos originados por las diferencias temporales, en atención a que para 1983 no existía impuesto a la renta y para 1984, el monto neto resultante de impuesto diferido no es significativo.

1.11 Indemnización por años de servicio

El Banco no tiene pactado con su personal el pago de una indemnización por años de servicio en caso de retiros.

1.12 Cuentas de ingresos y gastos

Los ingresos y gastos financieros se reflejan en el balance sobre la base de valores devengados.

Los saldos de las cuentas de resultado, con excepción de los relativos a Depreciaciones y Corrección Monetaria, representan la acumulación de valores correspondientes a las cantidades contabilizadas en el momento de efectuarse las respectivas transacciones.

NOTA N° 2**CLASIFICACION DE LOS PRINCIPALES ACTIVOS Y PASIVOS SEGUN SUS PLAZOS**

De acuerdo a las normas impartidas por la Superintendencia, las colocaciones y obligaciones se clasifican en el Balance conforme al plazo originalmente pactado. Por el contrario, la información que a continuación se presenta, clasifica los activos disponibles y realizables y los depósitos exigibles según el plazo efectivo que falta para su vencimiento a contar del cierre de este ejercicio.

En el caso de los créditos pagaderos en cuotas, éstos se clasifican en los tramos que les corresponden, de acuerdo al plazo efectivo que falta para su vencimiento. Las inversiones financieras fácilmente liquidables, es decir aquéllas que se transen en el mercado secundario formal, se muestran en la columna de vencimiento a menos de un mes para reflejar la liquidez implícita en ellas.

Plazos de Vencimiento

(Cifras en miles de pesos)

ACTIVOS		A un mes o menos	De más de un mes a tres meses	De mas de tres meses a seis meses	De más de seis meses a un año	De más de un año a tres años	De más de tres años a diez años	A más de diez años	Total
Fondos Disponibles	M/N M/E	193.000 215.000							193.000 215.000
Colocaciones (1) e intereses por cobrar	M/N M/X	2.844.000 84.000	278.000 63.000	184.000 4.000	45.000 6.000	131.000 46.000	444.000 11.000	-0- -0-	3.926.000 214.000
Divisas vendidas al Banco Central con pacto de recompra		898.000	1.735.000	3.054.000	-0-	-0-	-0-	-0-	5.687.000
Inver. financ. de menos liquidez netas de Intermed.(2)	M/N M/X	97.000 -0-	82.000 -0-	130.000 -0-	-0- -0-	408.000 -0-	-0- -0-	-0- -0-	717.000 -0-
Inver. financ. de fácil liquidación netas de Intermed.(3)	M/N M/X	698.000 269.000							698.000 269.000
Total		5.298.000	2.158.000	3.372.000	51.000	585.000	455.000	-0-	11.919.000

(1) : Excluye colocaciones vencidas y morosas entre uno y tres meses que representan M\$ 15.000 y M\$ 92.000 respectivamente. Excluye colocaciones contingentes.

(2) : Pagarés de reprogramación y otras inversiones financieras no transables en Bolsa, deducidas las vendidas con pacto de recompra.

(3) : Las inversiones financieras no incluidas en la línea anterior, deducidas las comprometidas en ventas con pacto de recompra.

(Cifras en miles de pesos)

PASIVOS		A un mes o menos	De más de un mes a tres meses	De mas de tres meses a seis meses	De más de seis meses a un año	De más de un año a tres años	De más de tres años a diez años	A más de diez años	Total
Depósitos y captaciones a la vista	M/N M/X	286.000 963.000							286.000 963.000
Depósitos y captaciones a plazo, préstamos y otras oblig. (1)	M/N M/X	1.071.000 789.000	222.000 565.000	159.000 933.000	84.000 5.000	157.000 -0-	620.000 -0-	-0- -0-	2.313.000 2.292.000
Adeudado al Banco Central por Ventas de divisas con pacto de recompra		2.469.000	1.267.000	1.138.000	-0-	-0-	-0-	-0-	4.874.000
Total		5.578.000	2.054.000	2.230.000	89.000	157.000	620.000	-0-	10.728.000

(1) : Excluye intermediación de documentos, obligaciones contingentes y las líneas de crédito para financiar créditos por cuentas, con recursos o garantía del Banco Central de Chile. Los depósitos de ahorro a plazo incluyen en el tramo de seis meses a un año.

NOTA N° 3 : ABSORCIÓN DE PERDIDAS DIFERIDAS DE EJERCICIOS ANTERIORES

Al 31 de Diciembre de 1983 el Banco no presentaba pérdidas diferidas de ejercicios anteriores.

NOTA N° 4 : ADELANTO EN LA CONSTITUCIÓN DE PROVISIONES Y RECONOCIMIENTO EN RESULTADOS DE GASTOS Y PERDIDAS ACTIVADAS

De conformidad con instrucciones de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, du-

CONTINUA

BANK OF AMERICA S.A.

rante el presente ejercicio la institución destinó M\$ 83.000 de sus excedentes, para cumplir anticipadamente con las normas de reconocimiento de gastos y provisiones establecidas por dicha Superintendencia, según el siguiente detalle :

	M\$
1. Adelanto constitución de provisiones exigidas	83.000
2. Adelanto absorción de pérdidas ejercicios anteriores, que exceden el 20% mínimo	-0-
3. Adelanto castigo de pérdidas derivadas de enajenación de bienes recibidos en pago o adjudicados.	-0-
Total	<u>83.000</u>

NOTA N° 5

CARTERA VENDIDA AL BANCO CENTRAL DE CHILE

El Banco no tiene suscrito contrato de compra-venta de cartera con el Banco Central de Chile.

NOTA N° 6

CARTERA DE COLOCACIONES E INVERSIONES FINANCIERAS RELACIONADAS A LA PROPIEDAD O GESTIÓN DE LA INSTITUCIÓN FINANCIERA

Al 31 de Diciembre de 1984, no existen ni colocaciones ni inversiones financieras en personas naturales o jurídicas, relacionadas a la propiedad o gestión del Banco.

NOTA N° 7

PROVISIONES SOBRE LA CARTERA DE COLOCACIONES

De acuerdo a las instrucciones de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, la institución mantiene provisiones individuales y globales para cubrir el riesgo de incobrabilidad de las colocaciones tanto vigentes como vencidas.

El movimiento registrado durante el ejercicio en las cuentas de provisiones es el siguiente :

	Individuales M\$	Globales M\$	Totales M\$
1. Saldo al cierre del ejercicio anterior	49.048	49.048	
2. Castigos efectuados sobre saldos de provisiones de ejercicios anteriores	(5.430)	(5.430)	
3. Provisiones constituidas en el ejercicio	46.337	85.699	132.046
4. Castigos efectuados sobre provisiones constituidas en el ejercicio	(-0-)	(-0-)	
5. Recuperación de provisiones	(-0-)	(-0-)	
6. Saldos al cierre del presente ejercicio	46.337	129.117	175.654
7. Castigos directos	-0-	-0-	

El cargo a los resultados del ejercicio originado por las provisiones constituidas, ascendente a M\$ 131.394 se incluye en el rubro "Depreciaciones, Provisiones y Otros Castigos" en el Estado de Cuentas de Resultado y en la partida "Excedente para acelerar absorción de gastos y provisiones".

NOTA N° 8

INVERSIONES FINANCIERAS

El saldo neto de este rubro, demostrado en los estados financieros, se descompone de la siguiente forma :

	Saldo Neto 01.01.84 M\$	Movimiento neto del año M\$	Reajustes del Ejercicio M\$	Saldo Neto 31.12.84 M\$
- Documentos representativos de obligaciones del Estado y del Banco Central de Chile.	2.165.068	(1.293.978)	145.866	1.016.956
- Pagarés Banco Central de Chile por reprogramación deudas al N° 1507	436.342	(108.987)	80.202	407.557
- Letras de Crédito	-0-	-0-	-0-	-0-
- Depósitos a Plazo	45.900	197.939	65.451	309.290
- Oro	-0-	-0-	-0-	-0-
- Acciones	-0-	-0-	-0-	-0-
- Debentures y otros	17.394	(17.394)	-0-	-0-
Totales	<u>2.664.704</u>	<u>(1.222.420)</u>	<u>291.519</u>	<u>1.733.803</u>

NOTA N° 9

BIENES RECIBIDOS EN PAGO O ADJUDICADOS

Según lo indicado en la Nota N° 1.7.2, dentro del rubro "Otras Cuentas del Activo" no hay bienes recibidos en pago o adjudicados.

NOTA N° 10

ACTIVO TRANSITORIO

La composición de este rubro es la siguiente :

CONCEPTOS	Saldo Neto Ejercicio Anterior M\$	Aumento o movi- mientos netos del ejercicio M\$	Corrección Monetaria del Ejercicio M\$	Aplicaciones o Amortizaciones del Ejercicio M\$	Saldo neto al cierre del pre- sente Ejercicio M\$
1. Pagos Provisionales de Impuesto	19.272	23.870	231	(19.272)	24.101
2. Gastos Diferidos	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
a) Gastos de Organización y puesta en marcha.	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
b) Gastos por apertura de nuevas oficinas.	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
c) Gastos de implementación y desarrollo de servicios computacionales.	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
Total Gastos Diferidos	<u>19.272</u>	<u>23.870</u>	<u>231</u>	<u>(19.272)</u>	<u>24.101</u>
3. Créditos por Gastos de Capacitación	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
4. Intereses pagados y no devengados.	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
5. Activos por impuestos diferidos, según se explica en Nota N° 11.	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
6. Gastos anticipados	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
7. Pérdida diferida por venta de bienes recibidos en pago o adjudicados.	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
8. Diferencia de cambio por cartera vendida al Banco Central de Chile.	-0-	-0-	0-	-0-	-0-
9. Otros	6.197	(5.670)	-0-	-0-	527
Totales	<u>25.469</u>	<u>18.200</u>	<u>231</u>	<u>(19.272)</u>	<u>24.628</u>

CONTINUA

BANK OF AMERICA S.A.

NOTA N° 11 : IMPUESTOS DIFERIDOS

Tal como se indica en la Nota N° 1.10, no se ha reconocido el efecto de los impuestos diferidos.

NOTA N° 12 : PASIVO TRANSITORIO

Este rubro está constituido por :

	Saldos al Cierre del Ejercicio M\$
1. Provisión para impuestos a la renta y tasa adicional	217.000
2. Intereses percibidos y no devengados.	-0-
3. Provisión para indemnización al personal por años de servicios.	-0-
4. Pasivos por impuestos diferidos provenientes de diferencias temporales.	-0-
5. Provisión para gastos del presente ejercicio.	10.450
6. Diferencia de cambio por cartera vendida al Banco Central de Chile, expresada en M/E.	-0-
7. Otros conceptos	87.860
Total Pasivo Transitorio	<u>315.310</u>

NOTA N° 13 : ACTIVO FIJO

Tal como se indica en el numeral 1.9, de la Nota N° 1, los bienes del activo fijo físico se presentan valorizados al costo más corrección monetaria y netos de depreciaciones.

Las depreciaciones del presente ejercicio (M\$ 32.405) se incluyen en el rubro "Depreciaciones, Provisiones y Otros Castigos" en el Estado de Resultado.

El saldo neto demostrado en los estados financieros se descompone de la siguiente manera :

	Saldo Neto 01.01.84 M\$	Movimiento Neto del Año M\$	Corrección Monetaria			Saldo Neto 31.12.84 M\$
			De saldos provenientes de ejercicios anteriores M\$	De adiciones del ejercicio M\$	Depreciación del ejercicio M\$	
Activo Fijo Físico						
Terrenos y edificios	602.841	2.457	133.879	414	(11.821)	727.768
Maquinarias	57.287	9.723	12.676	1.379	(9.136)	71.949
Muebles, Utiles e instalaciones	72.895	(11.325)	15.658	100	(10.388)	76.940
Otros	5.115	673	1.121	-0-	(1.078)	5.091
Activo Fijo Financiero	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
	738.138	10.788	163.734	1.893	(32.405)	881.748
Anticipos para Activo Fijo	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
Total Activo Fijo						881.748

Para efectos tributarios se calcularon las depreciaciones aceleradas contempladas en las disposiciones legales vigentes determinándose de tal forma, una mayor depreciación de M\$ 55.084 respecto de la cifra contable.

NOTA N° 14 : CAPITAL Y RESERVAS

El movimiento de esta cuenta ha sido el siguiente :

(Cifras en pesos)

Conceptos	Capital \$	Reserva Revalorización Capital Pagado \$	Reserva Legal \$	Reserva Revalorización Capital Propio \$	Reserva Moneda Extranjera \$	Otras Reservas \$
Saldo al 01.01.84	761.438.842	35.695.369	143.403	-0-	-0-	832.937
Absorción pérdidas	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
Suscripción y pago de acciones en el ejercicio	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
Capitalización Reservas	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
Distribución Utilidades	-0-	-0-	56.000	-0-	-0-	500.541
Revalorización Capital Propio del Ejercicio	169.039.423	7.924.373	44.301	-0-	-0-	296.032
Saldo al 31.12.84	930.478.265	43.619.741	243.304	-0-	-0-	1.629.510

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 10 de la Ley N° 18.046, se ha incorporado al Capital Pagado el monto proporcional correspondiente a la revalorización de dicho capital pagado.

De acuerdo con la Resolución N° 206 de fecha 28 de Diciembre de 1982 de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, publicada en el Diario Oficial del 30 de Diciembre de 1982, se modificaron los Estatutos Sociales aumentando el Capital de la Sociedad de M\$ 483.270 a M\$ 568.103 (moneda del año 1982). Actualmente el capital con sus revalorizaciones legales alcanza a la suma de M\$ 930.478.

NOTA N° 15 : RESERVA LEGAL

De acuerdo a lo estipulado en el Artículo N° 73 de la Ley General de Bancos, no menos del 10% de la utilidad líquida debe destinarse al Fondo de Reserva Legal, hasta que éste represente un 25% del capital pagado del Banco. Para este objetivo se propondrá destinar M\$ 27.606 a esta reserva.

NOTA N° 16 : OTROS INGRESOS

La composición de este saldo al 31 de Diciembre del presente ejercicio, es la siguiente :

- Recuperación de provisiones	M\$	-0-
- Renta por arriendo de bienes raíces	M\$	-0-
- Recuperación de colocaciones castigadas	M\$	-0-
- Utilidad venta bienes recibidos en pago o adjudicados	M\$	26.521
- Utilidad venta activo fijo	M\$	-0-
- Recuperación de gastos	M\$	250
- Otros ingresos varios	M\$	7.838
Total	M\$	<u>43.941</u>

NOTA N° 17 : CORRECCION MONETARIA

La aplicación del mecanismo de corrección monetaria, según se describe en el numeral 1.2 de la Nota N° 1, originó un cargo neto a los resultados de M\$ 10.450, según se indica a continuación :

	Efectos en Cargos	Resultados Abonos
Capital propio moneda chilena	177.304	-0-
Capital propio moneda extranjera	-0-	-0-
Activo fijo físico	-0-	165.227
Otros activos		1.618
Activos moneda extranjera	-0-	-0-
Pasivos moneda extranjera	-0-	-0-
Efecto neto en resultados	-0-	10.459
Totales	177.304	177.304

De acuerdo con las normas impartidas por la Superintendencia, se ha aplicado el criterio de distinguir entre el Capital Propio Tributario y el Capital Propio Financiero, lo que generó un menor abono al Fondo de Revalorización del Capital Propio de M\$ 2.575.

NOTA N° 18 : IMPUESTO A LA RENTA

La provisión por impuesto a la renta y tasa adicional por el presente ejercicio ascendente a M\$ 217.000 ha sido determinada de acuerdo con lo dispuesto en la Ley de la Renta.

Tal como se indica en la Nota N° 1.10, al 31 de Diciembre de 1984 el Banco no ha dado reconocimiento al efecto de impuestos diferidos originados por diferencias temporales en atención a que el monto neto resultante no es significativo.

NOTA N° 19 : REMUNERACIONES AL DIRECTORIO

Durante el presente ejercicio, el Banco no ha tenido gasto por concepto de remuneraciones al Directorio.

NOTA N° 20 : SALDOS EN MONEDA EXTRANJERA

(Cifras expresadas en miles de US\$)

	1984 Ejercicio Actual MUS\$	1983 Ejercicio Anterior MUS\$
ACTIVOS		
Fondos disponibles	1.689	598
Colocaciones :		
Acuerdos N°s. 1.196 y 1.418	689	1.630
Créditos reprogramados (Acuerdos 1.507 y 1.578)	120	1.092
Exportaciones		
Importaciones		
- Efectivas	968	1.037
- Contingentes	4.380	4.805
Préstamos a otras instituciones financieras		
- del país		
- del exterior		
Otras colocaciones efectivas		
Otras colocaciones contingentes	398	1.360
Colocaciones vencidas		
Conversión Acuerdos N° 1.196 y 1.418	500	2.259
Demás cuentas del activo	45.238	47.495
Inversiones		
Totales	56.086	69.218

CONTINUA

BANK OF AMERICA

CONCLUSION

PASIVOS

	1984 Ejercicio Actual MUS\$	1983 Ejercicio Anterior MUS\$
Depósitos y Captaciones		
- a la vista	7.537	3.220
- a plazo hasta 1 año	1.775	1.263
- a plazo a más de 1 año	-0-	-0-
Obligaciones contingentes		
- hasta 1 año	4.814	6.489
- a más de 1 año	84	766
Préstamos obtenidos en el país		
- hasta 1 año	-0-	-0-
- a más de 1 año	-0-	-0-
Préstamos obtenidos en el exterior		
- hasta 1 año	217	969
- a más de 1 año	15.900	15.900
Demás cuentas del pasivo		
Reservas en M/E	25.759	40.609
Totales	<u>56.086</u>	<u>69.218</u>

Las principales cotizaciones utilizadas al día 31 de Diciembre de cada ejercicio para efectos de representación contable se detallan a continuación:

	Ejercicio Actual \$	Ejercicio Anterior \$
Dólares estadounidenses	127.800	87.510
Libras esterlinas	150.176	127.010
Marcos Alemanes	40.975	32.102
Yen	0.515	0.378
Francos franceses	13.385	10.505

Los ingresos (egresos) netos en M/E durante el presente ejercicio ascendieron a MUS\$ 269.

NOTA N° 21 : BALANCES COMPARATIVO

A continuación se comparan las cifras del balance general del ejercicio anterior con las del balance del ejercicio actual.

	1984 (Actual)	1983 (anterior)
(Cifras en miles de \$)		

ACTIVO

Fondos disponibles	408.477	796.150
Colocaciones		
- Vigentes	4.786.321	3.842.541
- Vencidas	14.971	1.199
Inversiones Financieras		
- Pagarés Banco Central a la orden de la institución por reprogramación de créditos	407.556	533.209
- Otros	1.326.247	2.909.615
Otros Activos	10.593.551	8.960.197
Pérdida del ejercicio	-0-	-0-
Total Activo	<u>17.537.123</u>	<u>17.042.911</u>

	1984 (Actual)	1983 (Anterior)
(Cifras en miles de \$)		

PASIVO

Depósitos, captaciones, otras obligaciones e intermediación de documentos	2.772.891	4.317.405
Obligaciones por letras de crédito	-0-	-0-
Obligaciones contingentes	696.440	998.763
Préstamos obtenidos en el país		
- Líneas de crédito por reprogramación de créditos	492.471	553.404
- Otros	443.114	148.936
Préstamos y otras obligaciones traídas en el exterior	2.059.761	2.155.915
Otras cuentas del pasivo	9.820.421	7.892.517
Capital y Reservas	975.971	975.291
Utilidad del ejercicio	276.054	680
Total Pasivo	<u>17.537.123</u>	<u>17.042.911</u>

CUENTAS DE RESULTADO

Ingresos de Operación	1.975.482	1.590.702
Gastos de operación (menos)	(1.050.514)	(1.081.521)
Gastos fijos (menos)	(375.679)	(527.834)
Otros ingresos (más)	43.941	28.521
Otros egresos (menos)	(6.717)	(5.808)
Pérdida por corrección monetaria (menos)	(10.459)	(3.380)
Provisión impuesto renta (menos)	(217.000)	-0-
Excedente	359.054	680
Amortización pérdidas acumuladas (menos)	-0-	-0-
Excedente para acelerar absorción, provisiones y pérdidas	(83.000)	-0-
Gastos para recompra de cartera vendida al Banco Central (menos)	-0-	-0-
Utilidad líquida	<u>276.054</u>	<u>680</u>

NOTA N° 22 : OBLIGACIONES DE ENCAJE

Al 31 de Diciembre de 1984, la institución incluye bajo el rubro Fondos Disponibles M\$ 67.621 mantenidos en Caja y en depósitos en el Banco Central de Chile a objeto de responder al encaje exigido tanto en moneda nacional como en monedas extranjeras. Por el ejercicio comprendido entre el 1º de Enero y el 31 de Diciembre de 1984, el encaje mensual promedio exigido fue de M\$ 168.515 y el encaje mensual promedio mantenido fue de M\$ 217.326.

NOTA N° 23 : UTILIDAD Y PERDIDA POR VARIACION DEL TIPO DE CAMBIO

De acuerdo con las normas e instrucciones impartidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, se registraron al 31 de Diciembre de 1984 en las cuentas Utilidad y Pérdida por Variación del tipo de cambio de recursos en moneda extranjera liquidados M\$ 159.200 y M\$ 57.455 respectivamente.

Las operaciones que en forma más significativa explican la utilidad son: Los depósitos en moneda extranjera mantenidos en el exterior, los pagarés del Banco Central adquiridos y las operaciones Swap del DL. 600. Como también, las operaciones que explican la pérdida son: Los depósitos, captaciones y otras obligaciones, las deudas con Bancos correspondientes y las operaciones Swap con el Banco Central de Chile.

NOTA N° 24 : RECOMPRA CARTERA DE COLOCACIONES VENDIDA AL BANK OF AMERICA PANAMA

En el transcurso del presente ejercicio, el Banco compró el total de la cartera de colocaciones vendida al Bank of América Panamá y que al 31 de Diciembre de 1984 ascendía a M\$ 37.624.

BB BAKOVIC Y BALIC
Miembros de
ERNST & WHINNEY EW

DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

A LOS SEÑORES PRESIDENTE Y DIRECTORES DEL BANK OF AMERICA NATIONAL TRUST AND SAVINGS ASSOCIATION (CHILE)

Hemos examinado el balance general del Bank of America National Trust and Savings Association (Chile) al 31 de Diciembre de 1984 y el correspondiente estado de resultados por el período terminado en esa fecha. Nuestro examen se efectuó de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas, incluyendo por lo tanto comprobaciones parciales de los registros de contabilidad y otros procedimientos de auditoría, en la forma y extensión que consideramos necesarias en las circunstancias.

El Banco prepara y presenta sus estados financieros sobre la base y principios contables generalmente aceptados y normas y prácticas de contabilidad establecidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras.

En nuestra opinión, los mencionados estados financieros presentan razonablemente la situación financiera del Bank of America National Trust and Savings Association (Chile) al 31 de Diciembre de 1984 y los resultados de sus operaciones por el ejercicio terminado en esa fecha, de acuerdo con principios contables generalmente aceptados, excepto por el tratamiento de las transacciones contingentes (Nota N° 1.1), que se registraron de acuerdo con normas establecidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras de Chile.

Bakovic & Balic miembros de
Ernst & Whitney

ANTONIO ADUNATE URUTIA

Santiago, 29 de Enero de 1985.

“Cazadores de Reñaca” con las horas contadas

- Autores del crimen del contador de ENAMI, Flavio Escobar Escobar, son buscados en intensos operativos
- Junto con publicar los retratos hablados, Investigaciones solicita colaboración de la ciudadanía

A partir de la mañana de ayer comenzó la cuenta regresiva para los llamados “Cazadores de Reñaca”. Retratos hablados confesionados por la Asesora Técnica de Investigaciones recorren el país de punta a punta. Con el eficiente trabajo de la policía sumado a la colaboración ciudadana los dos delincuentes que asesinaron al contador de ENAMI, Flavio Escobar Escobar, tienen sus horas contadas.

Los antisociales asaltaron a la pareja formada por Escobar y Graciela del Carmen Díaz Guzmán, empleada doméstica del primero, cuando se encontraban en el interior de un vehículo utilitario en un ramal de la Ruta 60 que une la ciudad de Viña del Mar y Concón. Aprovechando la soledad del sector, los dos individuos abrieron el vehículo, extrayendo la chaqueta de Escobar. Pese a que uno de los delincuentes portaba una escopeta, el contador de 46 años, en temeraria acción, tomó un fierro para ir en defensa de sus pertenencias, ante lo cual el delinquiente descargó su arma, impactando a corta distancia en pleno rostro del profesional, quien falleció a los pocos minutos. La doméstica en histérica carrera pidió ayuda, pero cuando logró ésta, ya los individuos se habían fugado del lugar.

RETRATOS HABLADOS

Los retratos hablados, fueron detallados por Graciela Díaz, quien logró fijar en su mente las principales características de los autores del homicidio, no así la

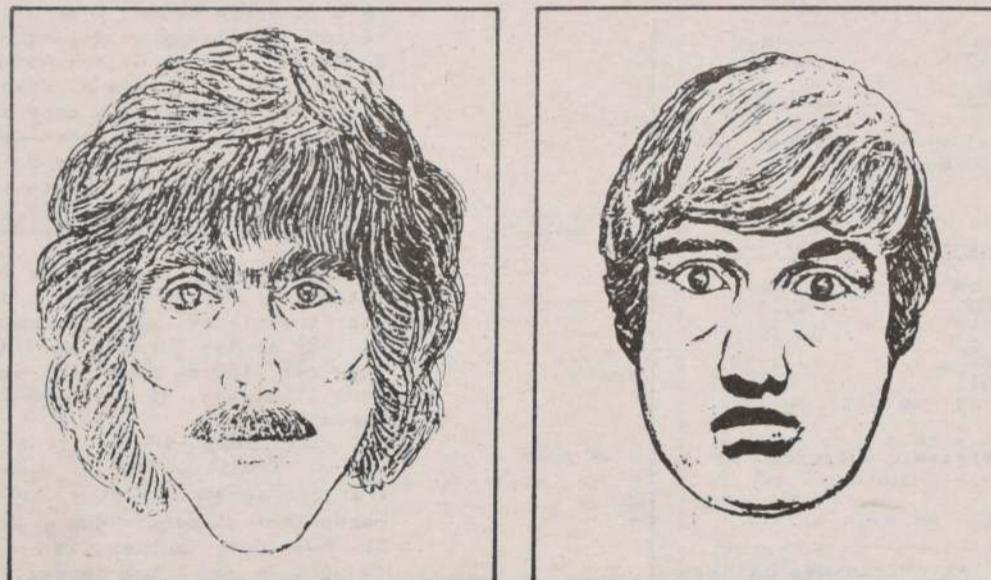
descripción del arma empleada, que según los efectivos que realizan las pesquisas, se trataría de una escopeta de dos cañones posiblemente recortada. Los antecedentes aportados por la doméstica, indican que sólo uno de los sujetos estaba armado, mientras el otro sólo colaboró en actitud subordinada.

PESQUISAS

Fuentes de la policía informaron que por el cuartel de Investigaciones de Valparaíso ha desfilado gran cantidad de sospechosos, los cuales luego de ser interrogados e individualizados, han sido puestos en libertad. Según las mismas fuentes, por el

momento no existen detenidos en relación al caso, pero existe optimismo, sobre todo luego de publicados los retratos hablados.

Finalmente, relaciones públicas de Investigaciones, hizo un llamado a la ciudadanía, considerando que la colaboración en este caso es de primordial importancia.



EL CHACAL: Este es el autor de los disparos. De contextura delgada, moreno y pálido. Su edad fluctúa entre los 28 y 30 años. Ojos negros, nariz delgada, pelo negro ondulado. En el momento del crimen vestía ropa oscura y usaba bigotes. Otro antecedente importante es su dentadura en mal estado.

EL GUATON: Más joven y bajo que el primero, actúa en forma subordinada. Su edad bordea los 25 años y mide 1.60. De contextura gorda, pelo rubio corto, ojos verdes y saltones y tez blanca. El día del asesinato usaba parka verde. Una característica que puede ser su perdición es su boca gruesa y chueca.

Pistoleros asaltan furgón distribuidor

hasta el momento.

El hecho ocurrió cuando Miguel Luis Patino Kausler conducía el furgón utilitario de la sociedad comercial “Advance” Limitada. En los momentos en que entregaba

la mercadería, en un bazar de la calle Florencia 4300 de la Población Juanita Aguirre, de Conchalí, sorpresivamente aparecieron dos pistoleros que lo asaltaron con armas cortas dejándolo amordazado en el interior del vehículo.

Lo impide estado de descomposición Cadáver del canal El Carmen continúa sin identificación

El jefe de Relaciones Públicas de la Policía de Investigaciones de Chile, prefecto Juan Inostroza Jara, manifestó que dicha institución aún no identifica el cadáver de una mujer hallada en las aguas del canal “El Carmen”, en la comuna de Conchalí.

Según indicó el jefe policial la identificación de la mujer ha sido imposible por cuanto su cuerpo llevaba varios días en el agua y estaba en avanzado estado de descomposición.

Según informó el prefecto Inostroza, la mujer que se identificó como víctima del canal “El Carmen”, Nora

García Mansilla, corresponde en realidad a un cuerpo encontrado el 23 de enero pasado en un canal de regadío en el interior del fundo “El Algarrobal”, localidad de Colina. Ese mismo día la Brigada de Homicidios concurrió al lugar y el cadáver fue identificado en el transcurso del día.

El jefe de Relaciones Públicas de la Policía Civil hizo esta afirmación para aclarar algunas informaciones entregadas con respecto al caso de la mujer desnuda hallada en el sector de “La Herradura” en El Salto, comuna de Conchalí, y cuya identificación aún no se establece, ni tampoco las causas de su muerte.

MUNICIPALIDAD DE PUCHUNCAVI

PROPIUESTA PÚBLICA

“TERMINACION CAMARINES Y SERVICIOS HIGIENICOS ESTADIO MUNICIPAL”

PARTICIPANTES: Registro de Contratistas Municipal o Registro MINVU.

Tipo de Contrato: Suma Alzada.

Venta de Antecedentes: Desde el 15.02.85.

Valor de los Antecedentes: \$ 1.200.

Recepción de la Oferta: El día 01.03.85 a las 15.30 horas en la Secretaría Municipal

FERNANDO GARCIA LADRON DE GUEVARA
ALCALDE SUBROGANTE

Detenidos convivientes de la rubia de Villa Alemana

VILLA ALEMANA. — En poder de la justicia se encuentran detenidos, en calidad de sospechosos, dos convivientes de la joven mujer asesinada a golpes y cuyo cadáver apareció el lunes pasado en el fondo de una quebrada, al interior de esta comuna.

De acuerdo a los datos conocidos en esferas oficiales se trata de Rafael Díaz y Sergio Gac Vergara, quienes convivieron, en forma separada, con la infartada joven, Nicolasa Godoy Sierra, de 24 años, cuyo cadáver desnudo fue ubicado por otra mujer, quien denunció el hecho a la policía uniformada.

Tanto Díaz como Gac son objeto de intensos interrogatorios para determinar los pasos dados en el curso de la semana pasada, luego que la data de muerte de la mujer, al momento de su hallazgo, era de cuatro a cinco días. Sus ex convivientes al igual que sus propios padres indicaron que la joven era dada a la vida alegre, alcohólica y consumidora habitual de drogas.

Para las próximas horas se esperan mayores antecedentes de este caso que ha conmocionado a la opinión pública de la provincia.

Lo creían inofensivo

Tras deficiente mental se ocultaba peligroso hampón

□ Usaba el nombre y personalidad de un enfermo síquico, pero era ladrón ordinario, violento y “rasca”

Al ser capturado por la policía, se identificó como cabecilla de banda y como autor de 53 delitos, pero su escasa inteligencia nunca le permitió ir más allá del “lanzazo”, arrebatando gargantillas a mujeres solitarias, o para asaltar a choferes de microbuses, junto a otros dos sujetos con inusitada violencia. Para no despertar sospechas de sus actividades delictuales se escondía tras el nombre de un sujeto de la comuna de Pudahuel con deficiencia mental, Juan Zenteno, pero su identificación real es Raúl José Muñoz, de 18 años.

El sujeto comenzó su carrera criminal con un homicidio contra otro menor cuando sólo tenía 14 años, y su currículum policial registra una gruesa ficha.

Sus últimas correrías se centraban en asaltos con violencia a choferes de las líneas “Canal San Carlos-Pudahuel” y “Mapocho-Pudahuel”, en los que actuaba junto a otros dos sujetos que en la actualidad se encuentran prófugos. Habían logrado aterrorizar a los choferes, golpeándolos brutalmente cuando estos oponían la menor resistencia a los asaltos. Actuaban a cara descubierta y apedreaban los vehículos para dar la apariencia de una brutal banda.

También hacían trabajos secundarios, consistentes en “lanzazos” o robos con sorpresa. En la perpetración de uno de estos delitos había sido sorprendido dos meses atrás, en una feria de Pudahuel. Descubierto por los vigilantes, perseguido y acorralado, disparó a quemarropa contra los guardias, hiriendo a uno de éstos, Reinaldo Aguilera, en un brazo y dándose a la fuga.

Con robos evaluados en 700 mil pesos, el delincuente y las armas incautadas pasaron a disposición del Sexto Juzgado del Crimen de Santiago. La policía comprobó 53 delitos perpetrados por Muñoz, y se encuentra entre los pasos de sus cómplices, que él mismo sujeto delató.

Derramó tres mil litros en la carretera

Volcó camión tanque cargado de combustible

CONCEPCIÓN. — Un camión tanque que transportaba 26.000 litros de petróleo y 6.000 litros de gasolina desde Talcahuano con destino a Temuco, volcó sobre el costado derecho de la calzada a la altura del kilómetro 40 del camino Concepción-Cabrerío, provocando el derrame de aproximadamente tres mil litros de combustible.

El vehículo era conducido por Juan Valenzuela Garrido de 35 años con domicilio en San Antonio, quien al parecer se quedó dormido al volante mientras conducía.

Al lugar del accidente concurrió personal de bomberos de Concepción y funcionarios de seguridad de la firma ESSO, premunidos de elementos químicos para prevenir una eventual inflamación del combustible derramado, luego de lo cual se procedió al trasvase del petróleo y gasolina restantes a otro vehículo, con adopción de estrictas medidas de seguridad.

El conductor resultó ileso. Los daños no fueron evaluados por el momento.

Mundo Deportes

Santiago de Chile, Sábado 16 de Febrero de 1985

LA NACION

PEDRO MORALES DIO EL EQUIPO PARA MAÑANA

□ El Cuerpo Técnico decidió suspender la visita a San Pedro de Atacama. Un grupo entrenó en Calama y el resto realizó un cross por Chuquicamata

CALAMA (Igor Ochoa, enviado especial).— Se produjo un cambio en las actividades del seleccionado nacional. Con anterioridad estaba previsto un entrenamiento y una posterior visita a lugares de interés en San Pedro de Atacama.

Durante la reunión diaria que mantienen los integrantes del cuerpo técnico, se decidió postergar la visita para el próximo lunes. Para cambiar el programa se tomaron en cuenta las cinco horas que demorarían en ir y volver hasta San Pedro. Ese tiempo de viaje fue considerado demasiado largo, tomando en cuenta que el domingo tienen un partido.

En la mañana el trabajo se dividió. Los arqueros más Pedro Morales, Juan Soto, Oscar Herrera, Rubén Espinoza y Luis Hormazábal trabajaron en el Club de Campo, en Calama. En ese lugar se sometió a un duro trabajo a Roberto Rojas, Marco Cornez y Oscar Wirth. Los jugadores y los entrenadores fueron los encargados de los remates.

Otro grupo se quedó en Chuquicamata donde realizaron un cross de alrededor de 40 minutos bajo las órdenes del preparador físico Gustavo Graeff.

En la mañana no entrena-

ron los siguientes futbolistas, por estar lesionados: Oscar Rojas (inflamación aquiliana), Luis Rojas (corte en los gemelos), Patricio Mardones (golpe en los gemelos) y Eduardo Gómez (molestia en el aductor).

Cerca de las 12 horas, la totalidad del plantel fue a visitar la Planta de Concentrados donde pudieron apreciar todo el proceso de refinamiento del cobre. Gran interés mostraron los trabajadores por conversar y sacarse fotos con los jugadores.

EL PARTIDO FRENTE A COBRELOA

Tanto Pedro Morales como Jorge Toro coincidieron que el partido del jueves, sólo fue de entrenamiento. Cada equipo trabajó en relación a sus futuros encuentros. Cobreloa lo hizo en relación al partido que tiene frente a Iquique, la selección en el encuentro con los daneses.

El clima que se creó fue falso, ya que el partido era un amistoso nada más. El público estaba esperando ver que uno de los equipos goleara al otro o que se juzgara fuerte.

Pedro Morales se manifestó conforme con lo hecho por sus jugadores en ese entrenamiento. En esa



Hurtado, Hormazábal y Oscar Rojas en el paseo vespertino. De los tres, sólo el ariete de la UC aparece en la formación de mañana (Telefoto de Marcos Muga, vía UNIFAX).

oportunidad se pudo corregir el funcionamiento de algunos sectores del equipo.

El entrenador volvió a comunicarles a los jugadores, que es fundamental para su permanencia en la selección estar en buenas condiciones físicas.

Para el encuentro del domingo frente al campeón de Dinamarca el entrenador nacional confirmó la siguiente alineación: Marco Cornez en el arco; Hugo Tabilo, Luis Mosquera, Re-

né Valenzuela y Alejandro Hisis en defensa; Miguel Ángel Neira, Luis Rojas y Jorge Aravena en el mediocampo; Juan Carlos Letelier, Osvaldo Hurtado y Héctor Puebla en ataque.

El equipo Vajle tiene anunciado su arribo a la ciudad de Calama hoy a las

18 horas. El campeón de Dinamarca trae entre sus integrantes, a varios jugadores de la selección de su país. Ellos son Nielsen, Bennett, Barkoet, Jacquet, Siberjack y Meyer. Pero su gran figura es Allan Simonsen considerado hace algunos años como uno de los mejores jugadores de Europa.

JUGADORES DADOS DE ALTA
El cuerpo médico del

plantel chileno anunció que para hoy ya estarán dados de alta todos los lesionados. Además agregaron que la aclimatación a la altura ha sido total por parte del equipo.

Como última novedad, ha surgido un diario mural en la puerta de entrada a la concentración John Bradford de Chuquicamata. Ahí aparecen notas, chismes y chistes. Su director firma como Lancelot.

“YA SE NOTA EL PROGRESO”

□ Jugadores coinciden en que el rendimiento ha mejorado

CALAMA (por Igor Ochoa, enviado especial).— Un paseo por las calles de la ciudad realizaron los jugadores seleccionados, en lo que constituyó su primer “respiro” desde que se trasladaron a esta ciudad.

Después de la práctica de fútbol realizada en Chuquicamata, los seleccionados tuvieron horas libres para vitrinar. El local más concurrido fue el inaugurado recientemente por Mario Soto en pleno centro de Calama.

Adaptados ya a la altura, los jugadores manifestaron estar en buenas condiciones para el compromiso

de mañana. Y optimistas en cuanto a su rendimiento, según especificó Osvaldo Hurtado:

“El equipo ya se está soltando. Lo del jueves (0-0 con Cobreloa) no merece ser tomado en cuenta, pues fue una práctica sin exigencias. En lo personal estoy muy bien, sin ningún tipo de inquietudes, seguro de que en los partidos que faltan recobraré mi nivel”.

Para Luis Rojas, anunciado como titular en el encuentro con los daneses, el partido tiene gravitación:

“Nos dará una referencia más concreta acerca del estado del equipo y nos dará una pauta de lo que somos

capaces. En los dos casos creo que saldremos aprobados. No he sentido efectos de la altura y, por lo que he visto, mis compañeros tampoco”.

La misma confianza expresó Roberto Rojas, que nuevamente será observador:

“Ya se ven progresos en el equipo. Lo del jueves no fue una exhibición precisamente, pero tampoco un motivo de preocupación. Fue una práctica solamente”.

Hoy, el conjunto nacional realizará un entrenamiento suave en Chuquicamata, como única actividad programada.



Roberto Rojas en el local de Mario Soto. El arquero de Colo Colo —el más probable titular en las eliminatorias— volverá a estar de observador (Telefoto de Marcos Muga, vía UNIFAX).

inches
cm
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
8

Por displicente actuación frente a Finlandia

PRIMERAS CRITICAS A SELECCION URUGUAYA

MONTEVIDEO, 15 (ANSA).— La selección de fútbol de Uruguay cosechó los primeros silbidos de su público en su actual etapa de preparación de cara a las eliminatorias para el campeonato mundial, por lo que consideró una displicente actuación en su enfrentamiento amistoso aquí con su similar de Finlandia.

El resultado finalmente favoreció a los locales 2-1 tras ir en desventaja 0-1 y la prensa deportiva dijo hoy que Uruguay encontró serias dificultades para encontrar el gol en un cotejo en el que mostró "no estar motivado" y "sin deseos" de vencer ampliamente a una débil escuadra.

Algunos comentarios anotaron que su actuación debe juzgarse como algo que se inserta en un camino de preparativos, cuyo objetivo es llegar en las mejores condiciones a las eliminatorias que

para Uruguay comenzarán el 10 de marzo en un grupo que también integran Chile y Ecuador.

Pero el diario "El País" dijo que "si bien se ganó, justo es reclamar una mejor producción y otro tipo de entrega, aún cuando la lucha sea amistosa y de preparación" como la de anoche ante Finlandia".

El director técnico Omar Borrás defendió a sus dirigidos y negó que hubieran "subestimado" al rival, ya que "esa no es la costumbre del plantel".

Reconoció que ante Finlandia se "sacó un resultado y nada más", pero dijo que "no hay que buscar fantasmas porque no los hay".

Borrás recordó que en once días, Uruguay jugó cuatro partidos, tanto aquí como en el exterior lo que pudo derivar en cierto "agotamiento" de alguno de sus futbolistas.



Osvaldo Ardiles
practicando a pleno sol.
El as argentino "ya no
es el de antes" por
efectos de sucesivas
lesiones. En Inglaterra
llegó a ser ídolo, pero
los años no pasan en
vano.

De acuerdo a un semanario londinense

¿EL OCASO DE OSVALDO ARDILES?

□ "Sunday Times": "Cuando se pasa más tiempo en los hospitales que en las canchas, es hora de decirle adiós al fútbol"

LONDRES, (DPA).— Osvaldo Ardiles, el futbolista argentino en filas del Tottenham Hotspur, está al parecer en el ocaso de su gran carrera deportiva, según dice un semanario londinense.

"Cuando se pasa más tiempo en los hospitales que en la cancha, es hora de decirle adiós al fútbol", apunta el crítico futbolístico Brough Scott del "Sunday Times" de Londres.

Ardiles, de 32 años, integrante del equipo argentino que ganó el Mundial de 1978, juega desde hace seis años en el Tottenham y consiguió todos los halagos a que puede aspirar un futbolista, dice el rotativo.

Desde 1982, año en que se jugó el Mundial de Fútbol en España y Argentina no logró revalidar el título y además se

produjo la guerra de las Malvinas entre Argentina y Gran Bretaña, Ardiles ha experimentado más fracasos que éxitos, jugando en sólo doce partidos de liga.

Cuando retornó en 1983 al

Tottenham Hotspur procedente del Paris St. Germain, donde fue a jugar a causa de los temores por la guerra de las Malvinas, Ardiles se rompió una pierna. Pocos meses después otra fractura le causó más problemas aún. Luego, lesiones de diversos tipos, infecciones y una operación poco antes de iniciar la presente temporada, si bien no han acabado con él, han hecho sin embargo que el jugador comience a pensar en serio sobre su futuro como futbolista.

La decisión sobre el futuro de "Ossie", como lo conocen en Londres, se tomará

este verano (europeo). Una casa de campo en Inglaterra y una estancia en Argentina le tienen asegurado un futuro sin sobresaltos económicos. Pero un futbolista no puede borrar de su vida de golpe el jugar al fútbol.

"Lo concreto es que Osvaldo tiene tiempo desde ahora hasta fines de mayo para demostrarlo a mí, así mismo y al público de que sigue siendo el gran jugador que todos conocemos", dice el manager del equipo, Pete Shreeves, quien señaló que Ardiles actualmente le va físicamente bien, a excepción de las molestias que le aquejan como consecuencia de la extracción de una muela de juicio.

Los simpatizantes esperan un retorno de "Ossie" a las canchas para que deleite a nuevo a los hinchas.

INGRESE A LA SELECCION CON Mundo Deportes Viaje gratis para ver el debut de Chile

"MUNDO DEPORTES" lo invita a instalarse en el Estadio ATAHUALPA de Quito para alentar a la Selección Nacional en su primer partido rumbo a México '86.

Recorte y llene el cupón que aparece al pie del aviso y envíelo junto a su carta dirigida a "MUNDO DEPORTES" opinando sobre la selección actual, su formación, su línea táctica o lo que usted crea importante.

Un Jurado especializado leerá y seleccionará aquellas cartas que encuentre más interesantes por su enfoque, su análisis y su aporte, las que posteriormente serán

entregadas a don Pedro Morales, entrenador del equipo nacional, quien discernirá a su juicio la mejor y le otorgará a su autor dos pasajes ida y vuelta a Quito-Ecuador, para presenciar el debut de Chile en las eliminatorias.

**CONCURSO
VIAJE GRATIS CON Mundo Deportes
DE LA NACION**

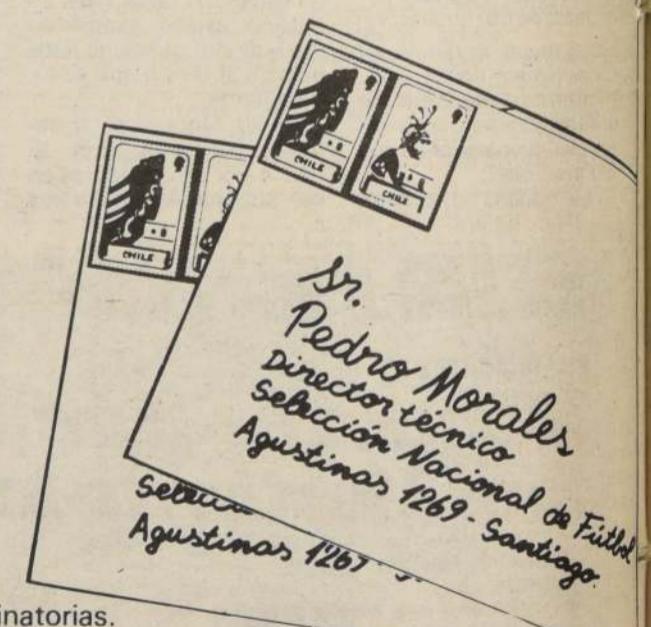
NOMBRE _____

C.I. _____

DIRECCION _____

CIUDAD _____

MUNDO DEPORTES, LIDER EN DEPORTES



Envíe su carta con el
cupón a concurso:

VIAJE GRATIS
con Mundo Deportes del diario
La Nación

AGUSTINAS 1269 - SANTIAGO
o depositela en los buzones habilitados
en el hall del diario.

**Mundo Deportes
LA NACION**

¡El diario de los siete días!

ECUADOR
Uno por uno

LOS QUE QUIEREN VOLVER

□ Fabián Paz y Miño fue el mejor jugador del 83, pero sufrió una grave lesión que lo marginó meses de las canchas. Y Hamilton Civi fue la figura del 84, pero no ha recuperado su nivel. Ambos quieren una revancha en esta selección que busca llegar a México

Fabián Paz y Miño fue considerado por la prensa especializada como el mejor jugador ecuatoriano de 1983. Por ese entonces era número puesto en cualquier selección, con el técnico que fuera. Sin embargo un desgarro en su pierna derecha lo mantuvo alejado de las canchas, reapareciendo sólo en los últimos partidos de la temporada pasada.

Paz y Miño ha vuelto a la selección, luego que Antoninho lo nominara en el último llamado que realizó el técnico. Fue incorporado con Galo Vásquez del Barcelona y con Wilson Armas.

¿Cómo se produjo esta nueva nominación?

"No pude estar desde el principio por la lesión, pero ahora que me encuentro recuperado me llamaron para ver cómo ando".

Quedó definitivamente atrás la lesión?

"Completamente, estoy plenamente recuperado y ya no siento dolor alguno, por lo que espero ponerme en buenas condiciones físicas y estar para las eliminatorias".

En el partido contra Talleres te vi llevarte la mano al muslo; ¿es signo de que te recordaste el dolor?

"No, lo que pasó fue que en el primer tiempo recibí un golpe y me dolió y por eso me llevé la mano al muslo, pero como digo la lesión forma parte de mis recuerdos".

También te trae recuerdos la selección chilena?

"Estuve en la selección para las eliminatorias del Mundial de 1982 y jugué el partido en Guayaquil contra Chile, después en Santiago no estuve en el equipo titular. A Chile y a Uruguay los respetamos mucho porque son equipos muy fuertes, pero creo que les podemos derrotar".

Es decir, ¿estás optimista?

"Sí, mucho, saco las cuentas y nosotros deberíamos sumar los cuatro puntos aquí en-

Quito y con sacar uno de visita clasificamos".

¿Por qué dices que logran los cuatro puntos en Quito?

"Más que nada por la altura. Es difícil para la gente que viene del llano acostumbrarse a ella y lo normal es que sientan la diferencia. Además nosotros ayudaremos a que la sientan pues tendremos los puntos y con ellos la clasificación casi asegurada".

Te traería problemas si clasifican...

"Problemas. ¿De qué tipo?"

¿Familiares quizás?

¿Por qué dices eso?

Pues tengo entendido que tú eres casado con una chilena.

"Ah por eso, no, no habría problemas. Ella sabe que nosotros somos superiores y aunque insiste en lo contrario, veo muy difícil que pueda demostrarlo, pues llegaremos a México".

EL GRAN PRECIO

Hamilton Civi, un flaco alto, menudo, pelo crespo. El mejor jugador de 1984 y en 1985 el precio del año al ser transferido del Nueve de Octubre de Guayaquil, al Filanbancos de la misma ciudad. Aunque no se han dado las cifras oficiales se filtró que la transferencia habría costado al "Rico Mac Pato" del fútbol ecuatoriano (el Filanbancos) la cantidad de diez millones de sucres, que son aproximadamente US\$ 83.000.

El jugador de sólo 24 años está consciente que debe responder al valor pagado por su pase: "Es una fuerte cantidad de dinero, y yo debo responder a los "naranjas" de Filanbancos".

¿No crees que una baja campaña en las eliminatorias pueda enfriar el interés por adquirir tu pase y que Nueve de Octubre

haya preferido negociarlo antes para no dejar escapar la posibilidad?

"Muy por el contrario. La gente de Filanbancos sabe que ha hecho una buena inversión y que ésta se valorará más durante las eliminatorias".

¿Es decir tu estás optimista para los partidos de marzo y abril?

"La verdad es que sí. Antoninho ha mezclado elementos jóvenes con otros de más experiencia y eso ha conformado un excelente grupo humano, además que un plantel muy maduro en todo el sentido de la palabra".

¿Qué opinión tienes de tus rivales?

"Creo que Chile no está como en otras oportunidades. Al parecer han tenido problemas organizativos los que se podrán ver en la cancha. Uruguay va a repartir a muchos jugadores y eso hace que para cualquier técnico sea difícil conformar el equipo, ya que siempre se producen rencillas al interior del

plantel. En cambio nosotros hemos trabajado fuerte y nuestro fútbol ha evolucionado, como quedó demostrado en la anterior Copa América en que logramos resultados positivos".

¿A tu juicio se continuará evolucionando con las eliminatorias?

"No tendría por qué suceder lo contrario. Nunca se había trabajado con tanta anticipación como ahora, y al ser un buen trabajo este se verá reflejado en la cancha de juego, sin lugar a dudas".

¿En el último encuentro no te vimos con la camiseta número 10, eso te incomoda?

"A cualquier jugador en cualquier parte del mundo le molesta el quedar fuera del equipo. Por supuesto que a mí también, pero si es por el bien de mi patria estoy dispuesto a hacer cualquier sacrificio".

por HAROLD MAYNE NICHOLLS
desde QUITO



Fabián Paz y Miño recibe el premio al Mejor Jugador Ecuatoriano en 1983. Luego un profundo desgarro lo marginaría por meses de la selección.

SERVICIO NACIONAL E INTERNACIONAL

INTERNACIONAL

**Mendoza - Bariloche
San Martín de los Andes**

NACIONAL DESDE:

La Serena a Pto. Montt

SALIDAS DIARIAS / Pasajes - Encomiendas - Carga - Giros

Terminal Norte Fono: 721248 / Terminal Stgo. Fono: 794694-794925

Of. Los Héroes Fono: 723116-712951 / Of. Torres de Tajamar Fono: 744110

TAS-CHOAPA



le da más de lo que ud. espera...

COLO COLO-PALESTINO, ATRACCION DE LA DOBLE EN ESTADIO NACIONAL

□ Universidad de Chile enfrentará en el preliminar a Magallanes, a las 17 horas
 □ Todo el programa sabatino del torneo 'Polla Gol'

Un programa doble en el Estadio Nacional es el espectáculo más atractivo de la jornada sabatina, con la cual se dará comienzo a la cuarta fecha del Campeonato "Polla Gol".

El escenario será el Estadio Nacional y el preliminar estará encargado a los elencos de Universidad de Chile y Magallanes. Hay favoritismo para los componentes de la "U", que vienen de ganar a

Audax Italiano en las postimerías. Además, Magallanes "no es el mismo" de la anterior temporada, debido a haberse desprendido de algunos valores. La contienda inaugural comenzará a las 17 horas.

Colo Colo y Palestino protagonizarán el partido estelar a las 19 horas. Colo Colo se hallará con adversario de firme marcación, que siempre le crea problemas a los indivi-

dualidades albas. La primera opción es de la escuadra popular, siempre que rinda de acuerdo a su potencial.

EN PROVINCIAS

Es densa la programación sabatina, como lo demuestra el número de lances en provincias, en el siguiente orden: En Antofagasta, el conjunto local, Regional Antofagasta, enfrentará a las 18 ho-

ras a Deportes La Serena; en el estadio "Luis Valenzuela Hermosilla" de Copiapó, Regional Atacama recibirá a Deportes Arica, a la misma hora; lance simultáneo el que dispondrán Coquimbo Unido y Cobresal en la cancha del puerto nortino.

En el Estadio Sausalito, de Viña del Mar, a las 20 horas, actuarán Everton y San Luis de Quillota; a la misma hora lo harán, en Rancagua, O'Higgins y Audax Italiano y

Fernández Vial y Rangers, en Concepción.

A las 18 horas, en La Calebra, Unión Calera jugará con Trasandino; en el mismo horario se enfrentarán Curicó Unido con Deportes Concepción, siendo locales los primeros; Iberia Bío Bío, actuará frente a Green Cross; en Osorno, la oncena dueña de casa disputará los puntos oficiales ante Victoria y en San Felipe, los acongaguinos con Quintero Unido.

LOS ALBOS SIN CAMBIOS

□ Jugará el mismo equipo que ganó a Universidad Católica. Cabrera va a la banca de nuevo

"Equipo que gana no cambia", es el lema de Colo Colo, que según lo anunciado por su técnico Pedro García no hará variaciones en su formación para el compromiso de hoy frente a Palestino.

En la última práctica efectuada ayer en el Estadio Pedreros se comprobó que el plantel volvió sin problemas físicos de Penco y que la escuadra que ha venido actuando regularmente en las primeras fechas del Torneo Polla Gol será la que tendrá la responsabilidad de mantener el liderato frente al cuadro de colonia.

Raúl Ormeño está recuperando la forma física, pero aún tiene problemas para incorporarse como titular, mientras que García no quiere alterar la fórmula de ataque mientras Víctor "Pittore" Cabrera no se sienta totalmente "aclimatado" al plantel albo...

De acuerdo a lo anunciado por el entrenador de los albos, la formación para hoy será con Osbén, en el arco; Alvarado, Soto, Herrera y Neculifir en la defensa; Vera, Rostón y Vasconcelos en el mediocampo y Rojas, Caszely y Simaldone en la ofensiva.

Aún no arregla su situación contractual con el cuadro del Cacique Cristián Saavedra, quien pese a estar en plenitud de formas no es considerado —por la misma razón— por el técnico Pedro García.

También fue confirmado en el día de ayer el viaje a Punta Arenas el próximo miércoles, donde Colo Colo participará en la despedida oficial del ex vicecampeón de América, Mario Enrique Galindo, oriundo de la ciudad más austral del país.



El doctor Letelier revisa a Orlando Mondaca: la dolencia del jugador le enredó los papeles a Luis Ibarra.

MONDACA Y ATANASOVICI SON LAS DUDAS AZULES

□ Sólo hoy se sabrá si pueden ser de la partida frente a Magallanes. Fueron citados los juveniles Cisternas y Cordero como posibles suplentes

Dos dudas deberá disipar hoy el técnico Luis Ibarra para determinar la formación titular del cuadro de Universidad de Chile para el compromiso frente a Magallanes. Las lesiones de Michel Atanasovici y Orlando Mondaca podrían complicar el naipé azul, toda vez que hoy serán sometidos al último examen para determinar si pueden ser de la partida.

Para suprir sus posibles ausencias, Ibarra citó a dos juveniles, Cordero y Cisternas, quienes podrían ingresar ante cualquier emergencia. El técnico lamentó la lesión del ariete, por cuanto González aún no se recupera y en el partido de práctica de ayer se había visto en gran forma.

La probable formación titular para enfrentar a Magallanes será con Tejeda en

el arco; Reyes, Pellegrini, Díaz y Rojas en la defensa; Rodríguez, Ramos y Mondaca en el mediocampo y Carrillo, Poblete y Atanasovici en la ofensiva.

Este además será el debut del juvenil Carrillo en el primer equipo, aunque ya había actuado unos minutos frente a Audax Italiano la semana pasada. Para la banca han sido citados Cisternas, Corredo, Puyol y el arquero Díaz.

Ibarra señaló que Magallanes es "un rival difícil. Tienen una mecánica definida y que ejecutan a la perfección. Por eso pienso que será un partido difícil, pero tengo mucha confianza en la recuperación del equipo, que viene en una curva ascendente semana a semana".

Sobre la situación de Marcelo Pacheco y otros jugado-



Colo Colo enfrentando a Palestino y Universidad de Chile y Magallanes

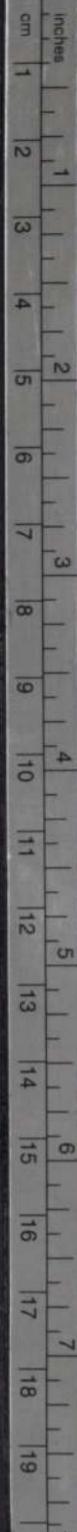
FUTBOL PROFESIONAL RECIBIO AL DE LA "POLA"

El fútbol profesional recibió este mediodía, la suma de 1.622 mil 758 pesos a parte de DIGEDER por participación en el Sistema de Pronósticos Deportivos como



Simaldone y Simaldone Jr. El puntero será titular frente a Palestino.

Viernes 16 de Febrero de 1985



Hoy volverán a hacerlo en el partido estelar de la reunión doble del Estadio Nacional, que se iniciará a las 17.00 horas con el lance

FESIONAL IRTE LA GOL"

Correspondiente a diciembre 84 y enero 85.

El acto de entrega de los cheques tuvo lugar en el despacho del titular de DIGEDER, general Sergio Ba-

diola, concurriendo en representación de la Asociación Central de Fútbol, ACF, su vicepresidente, Patricio Vildósola, y el gerente Pedro Fornazari.

Un saldo de 6 millones 297 mil 147 quedó retenido en DIGEDER y que corresponde a clubes de primera y segunda divisiones que no han cumplido con las rendiciones de cuentas.

Los clubes afectados a la retencción son: Audax Italiano, Regional Antofagasta, Cobreloa, Cobresal, Iquique, Everton, Fernández Vial, Green

Cross, Huachipato, Palestino, San Felipe, Trasandino, Unión Española, Wanderers, Curicó, Osorno, Victoria, General Velásquez, Iván Mayo, Lo Mirandá y Quintero Unido.

Las cantidades recibidas por los clubes corresponden a su participación en el Sistema de Pronósticos Deportivos de los meses de diciembre de 1984 y enero de este año. El monto para los clubes de Primera División es de \$ 86.041 correspondiente al concurso "Polla Gol" 451 y \$ 361.143 por los concursos 452 al 456. Respecto de los clubes de Segunda

División, por el concurso 451 recibieron \$ 49.713 y por los siguientes \$ 144.457.

La Asociación Central de Fútbol recibió por este concepto, \$ 4.333.722 y \$ 1.342.249 por similares períodos.

Finalmente, el director de DIGEDER indicó que los cheques retenidos, que son nominativos, quedan a disposición de los clubes mencionados, para que sean retirados cualquier día hábil de la semana, en las oficinas del organismo, previa la rendición de cuentas correspondiente.

Hoy en Collao

FERNANDEZ VIAL HARA DOS CAMBIOS FRENTE A RANGERS

□ El uruguayo Arias debutará mañana en Huachipato

CONEPCION. — El equipo de Fernández Vial entrenó ayer en Collao y prácticamente quedó conformado el cuadro que enfrentará a Rangers hoy sábado en ese partido.

Los aurinegros harán reaparecer a Carlos González, volante derecho, quien no había jugado en estos partidos del campeonato "Polla Gol" y también al puntero zurdo Luis "Carampangue" Zambrano.

Nelson Acosta espera que su equipo le brinde otro importante triunfo a su hinchada, pese a no poder contar con dos jugadores bases como son Juan Rojas y Jorge Carrasco, suspendidos por el Tribunal de Penalidades. Acosta sostuvo que Rangers va a sentir el peso del fútbol que practica Fernández Vial, basado en fuerza y velocidad.

NOVEDADES DE HUACHIPATO

El debut de Alfredo Arias y las reapariciones de Fernando Pérez y Jorge Muñoz, serán las novedades que anuncia para el domingo el equipo de Huachipato con ocasión de su compromiso frente a Santa Cruz por el torneo

Polla Gol, en su campo de Las Higueras.

Luis Santibáñez apuró bastante a sus pupilos en la práctica de ayer. No quiere más sorpresas desagradables el director técnico huachipatense. Para este partido, comunicó, hará jugar sólo un tiempo al "charrúa" Arias, quien ya lleva dos semanas entrenando con mucha dedicación y otro a Fernando Pérez que viene saliendo de una lesión. Ambos ocuparán la plaza de centrodelantero. Miguel Caillava pasará entonces a ocupar su plaza habitual de volante izquierdo. Por su parte Jorge "Pindinga" Muñoz cumplió su fecha de suspensión y retornará para darle velocidad a la ofensiva acerera.

Al equipo de Santa Cruz se mira con respeto. En la primera fecha vino a Talcahuano para enfrentar a Naval y regresó con un valioso punto. En la última fecha del torneo "Polla Gol" le quitó el invicto a Fernández Vial y por los comentarios que hicieron los aurinegros, es un cuadro de temer porque marca mucho y posee delanteros que van bien al contraataque.

Por Exequiel Ramírez, corresponsal

EL LUNES ELIGEN A NUEVA DIRECTIVA DEL SINDICATO

El próximo lunes, entre las 19 y las 21 horas, se efectuará la elección de la nueva directiva del Sindicato de Jugadores. El acto, a realizarse en la sede ubicada en el Paseo Matte 956, oficina 704, está abierto a todos los jugadores profesionales, incluidos los de provincias.

Adolfo Nef, hasta ahora la cabeza visible del organismo,

reiteró la importancia de esta citación.

"La idea es que participe la mayor cantidad de jugadores. Para aquellos que juegan en provincias y que puede acercarse a la sede, sus derechos están vigentes. No habrá otra cosa que la elección misma, para que de ahí surja una mesa representativa".

NORMAS PARA IMPEDIR DOBLE CONTRATO A JUGADORES RENTADOS

"Los dirigentes de los clubes serán exclusivamente los responsables y tendrán que responder con su patrimonio personal si burlan las estipulaciones de los contratos con sus jugadores". Así lo afirmó este mediodía el Secretario de la ACF, Patricio Vildósola, en la reunión que sostuvo con el director de DIGEDER, General Sergio Badiola.

Para los efectos de fiscalización de los contratos la Asociación Central ya se anticipó y su primera medida fue imprimir nuevos formularios de contratos. Estos, con la finalidad que no sean falsificados o adulterados, irán cambiando de color cada año.

También al documento se ha insertado una nueva cláusula que reza textual-

mente: "La parte declara en este acto que el presente contrato que se registra en la ACF, es el único celebrado entre el jugador y el club y que no existe otro que lo modifique, adicione o complemente y que si lo hubiere o llegase a haber, las partes en este acto lo declararán sin efecto por mutuo consentimiento de conformidad con lo dispuesto en el Art. 1.545 del Código Civil".

"Asimismo, las partes declaran conocer que la ACF procederá a registrar este contrato velando por el fiel cumplimiento de su reglamento y para el sólo efecto de establecer fehacientemente las nóminas de los respectivos planteles, pero no es parte del contrato ni coimplicadora del jugador".

SOLO GANGAS

"RUEDAS"

AROS DEPORTIVOS. LLANTAS ORIGINALES PARA AUTOS, CAMIONETAS, JEEP AMERICANOS, EUROPEOS, JAPONESES. NEUMATICOS NUEVOS, RECAUCHADOS. INSAMAR.

LIRA 757
F. 2220895

LABORATORIO Profoto

Ahumada 312 L. 26/27
Fono 726196

4 Fotos color a solo
Carnet Universitario
Curriculum
Sermena

\$ 99

Gratis Participe en un
sorteo de un
automóvil 0 Km.

RECAUCHADORA AVANSSA



Top-Full-cap
Procurado con
Bandas Americanas
Créditos
grandes descuentos
al contado

LOS OLIMOS 2950 FONO: 2216121

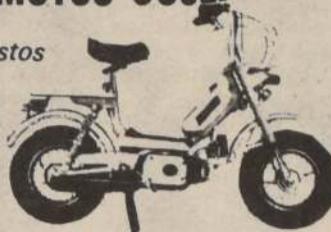


Descuento a Comerciantes
Mezclilla Brasileira
AINGA
EL AUTENTICO
JEANS
Modelos de temporada
Oxjeans
Damas, caballeros, niños
San Diego 1625 F. 5550658



Repuestos
Ventas
Servicio
Distribuidor
en Chile

BICIMOTOS 50cc.



Edmundo Valdivieso y Cía.
Pto Nono 8 esq. Bellavista

IMPORTADORA PEEKAY

Juguetes en general
Cassettes Sony-Maxell-Crown
Onduladores Cassio
Lámparas musicales
Pilas corrientes y para reloj
Maletines de ejecutivos
Estuche de maquillaje
Secadores de pila Cassio

VENTAS POR MAYOR Y MENOR
A PASOS DE SAN ANTONIO
ESMERALDA 721

NIFAR

De todo para el deportista

- * Mallas de gimnasia
- * Tricot de ciclismo
- * Camisetas listadas en piqué
- * Estampados con el logo de su Empresa o Club

HECHURAS EN 24 HORAS

"PRECIOS A COMERCIANTES"

Independencia 1610 Fábrica: Avda. Francia 1317
Teléfono: 777112

Supermercado de Alfombras

MURO A MURO

- * Cubrepisos - Tuf sing - Bouclé
- * Pantalón suelto de buzo
- * Medias strech pie de lana
- * Descuentos por rollos
- * Papel vinílico mural
- * Instalaciones

AV. EL BOSQUE NORTE 0192-0194 FONO: 2314344
SN. DIEGO 2373 FONO: 5555982



NOVIOS ARGOLLAS
A mitad de precio
Oferta desde \$ 1.600
Grabado incluido

Hechuras,
composturas, joyas
finas en general

SANTO DOMINGO
Nº 863
LOCAL 46

Senor Empresario:
Cobramos documentos
en todo el país!

No más capital inmovilizado.
Nos hacemos cargo de sus do-
cumentos por cobrar en todo el
país, sean: Letras, Facturas,
Cheques, Pagares, etc.
Organización eficaz. Sistema
computacional, cobranza ju-
dicial y extrajudicial.

Consultenos hoy mismo:

NACIONAL SERVICIOS COBRANZAS
Teatinos 251 Of. 1004
6990351 Stgo.

Creaciones RAMIA

Fáb. de Arts. Deportivos

OFERTAS
Bolsón Colegial \$ 350
Mochila Grande \$ 260
Precio IVA

bolsos, carteras, maletas y toda
clase de trabajos en cuero 5%
descuento presentando este aviso

CUEVAS 1735
FONO 555-4148

SABETT

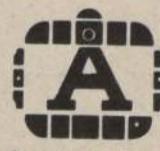


ASTROLOGA
GRAFOLOGA
ESPIRISTA

Que tiene el Centro Africano a su disposición con todos los secretos: sahumerios, filtros, amuletos, esencias mágicas para que Ud. triunfe en negocios, amores, trabajo, salud, matrimonios, suerte perdida, juegos de azar, tierras sin producción. Todo lo puede solucionar rápidamente con su sabiduría y seriedad. De lunes a sábado Puente 761, Of. 9, 2º piso, Sigo. En San Fernando, los martes, calle Rancagua 742. Miércoles en Chillán, calle 18 de Septiembre 357. Consulta \$ 300.

RADIADORES ANYO

Por calidad y precio



OFERTA
\$ 978
c/IVA.

Exposición 1316
Alameda 153 - Colón 5267
GENERAL HOLLEY 145

EMILIO VASSE N° 732

FONO 2231803

ASSECC

INFORMACION
COMERCIAL
Kardex de Protestos

Verificación
Laboral
Domicilio

Referencia
Bancarias
Comerciales

Aperturas Cuentas
Corrientes Bancarias
PROPIEDADES

Ventas-Arriendos-Administraciones
Solicite un representante
al 589687

- MALETERIA
- GUANTES
- BILLETERAS
- VESTIMENTAS DE CUERO
- CARTERAS
- CINTURONES

Dorian LTD.A.

ARTICULOS
DE
CUERO

HUERFANOS 1055-LOCAL 1061
FONO: 728954

HUERFANOS 827-LOCAL 6
FONO: 399257

APUMANQUE MANQUEHUE SUR
31-LOCAL 36 FONO: 2462070

CASA ESTADIO

- Artículos Deportivos
 - Materiales de primera calidad
 - Camisetas de fútbol
 - Balones
 - Medias
 - Zapatos
 - Estampados, trofeos, diplomas
 - Equipos para niños
- OFERTA NAVIDEÑA
ZAPATO DE FUTBOL CUERO \$ 790
CONCERTACION DE PARTIDOS
ANDRES BELLO N° 825 - 2º PISO (VEGA
CENTRAL)
A PASOS DE AVDA. LA PAZ



SERVICIO AUTORIZADO VALCOSA S.A.



REPUESTOS
BUSTAMANTE 704
SERVICIO:
MUJICA 0137
2252390 2237486



automotora
valp
DESABOLLADURA Y PINTURA
REPUESTOS Y SERVICIOS
BELLAVISTA 77
FONO: 770403-376414

VEMATEL

INSTALACIONES
ELECTRICAS A. Y B.T.
Y VENTA MATERIALES
ELECTRICOS

QUENO GONZALEZ ESCOBAR

DESCUENTO ESPECIAL
A INSTALADORES



LE REGALA
UN O KM.
PARTICIPE
COMPRANDO
SAN PABLO
1272
TELEFONO 6965323
SANTIAGO

Sport WIRTE

EQUIPOS
DE FUTBOL
PARA NIÑOS

de todos los Clubes Deportivos
Ventas por Mayor y Menor
Descuentos a comerciantes

DOLORES 433 FONO 761792
Y PERSA ESTACION LOC. 04

Abierto de 8 a 22 hrs.
lunes a sábado
domingo de 9 a 13 hrs,
continuado

TORRES GARCÉS DEJO LA SELECCIÓN ECUATORIANA

QUITO, 14 (AP).— Carlos Torres Garcés, uno de los mejores futbolistas del país, abandonó la selección ecuatoriana que se prepara para enfrentar a Chile y Uruguay en las eliminatorias para el Campeonato Mundial de 1986 en México.

Torres Garcés, veterano mediocampista de 32 años de edad, se retiró sorpresivamente ayer de la concentración ecuatoriana y viajó a Guayaquil. Aparentemente su decisión se debió a una lesión.

El jugador había figurado entre los seleccionados del entrenador Antonio Ferreira "Antoninho" desde un primer momento, e incluso participó en una gira por Norte y Centroamérica a fines del año pasado.

Según el diario "Hoy", Torres Garcés decidió desertar debido a una molesta lesión a una rodilla "que le impide trabajar con normalidad y (decidió) que en esas condiciones no será útil en la selección".

El diario "El Comercio" expresa que Torres Garcés se retiró después de "una lar-

ga entrevista con el presidente de la Federación Ecuatoriana de Fútbol, Carlos Coelo".

Torres Garcés juega para el vicecampeón ecuatoriano 9 de octubre de Guayaquil. Actuó anteriormente en México y Canadá.

Observadores deportivos piensan que Torres Garcés decidió retirarse de la selección porque Antoninho aparentemente, ya conformó el mediocampo titular con los jugadores Elías de Negri, José Voltaire Villa-fuerte y Hamilton Cuví.

Anteriormente esta semana abandonaron la concentración por decisión técnica los jugadores Fausto Klinger, Carlos Calderón y Tyrone Castro. Con la salida de Torres Garcés se redujo a 21 la lista de seleccionados y Antoninho no ha dicho si reemplazará a los eliminados.

Ecuador, que debutará en las eliminatorias frente a Chile el 3 de marzo, tiene también a varios de sus principales jugadores lesionados.

El centrodelantero Lupo Quiñonez recién se recupera de una operación de meniscos, al igual que Flavio Perlaza, marcador de punta derecha, alejado del campo por una lesión a un tobillo.

Mientras Quiñonez ha tenido en Hermes Benítez un excelente reemplazante, Luis Capurro, que ha sustituido a Perlaza, ha cosechado sólo críticas adversas.

Según el informe médico también estaban resentidos el arquero considerado titular Israel Rodríguez y el defensa central Orly Klinger.

No era segura la inclusión de ambos para enfrentar el domingo próximo a la selección de Finlandia, en la ciudad de Ambato, 136 kilómetros al sur.

DOS BAJAS ASUSTAN A WANDERERS

Dos importantes bajas tiene Wanderers para su compromiso de mañana frente a Ovalle en la Cuarta Región.

Se trata del mediocampista Gustavo Poirier y el delantero Gino Cofré, quienes se resintieron en el curso de la semana a raíz de antiguas dolencias, que recludieron en el pleito frente a San Felipe la semana pasada.

Guillermo Díaz, técnico de los porteños, indicó que la delegación viajará hoy a Ovalle para esperar allí el partido, cuyo resultado es importante para sus aspiraciones de encaramarse en los primeros lugares.

Aun cuando no tiene definido el equipo se presume que será el siguiente: Zapata; Núñez, Bahamondes, Alvear, Cabrera; Rodríguez, Pino, Garrido; Galindo, Vargas y Lufi.

De fichar anoche en la Asociación Central los pases de Mauricio Galindo, delantero y Marcos Ordóñez, arquero, ambos estarán en condiciones de debutar en Ovalle.

ABUMOHOR Y REGINATTO VAN A SUIZA

El próximo viernes 22 viajarán a Zurich, Suiza, el ex presidente de la Asociación Central, Nicolás Abumohor, y el presidente del Comité de Arbitros de la ACF, Adolfo Reginatto, quienes por razones diversas asistirán al Congreso de la FIFA.

Abumohor, se impondrá de los "cuadernos de cargos" que exigirá la FIFA para que el fútbol chileno pueda organizar el Campeonato Mundial Juvenil de 1987 y que posteriormente pondrá en conocimiento de las autoridades futbolísticas chilenas.

Reginatto, como miembro permanente de la Comisión de Arbitrajes de la FIFA, asistirá a la designación de los jueces que controlarán los grupos eliminatorios de Sud América, para el Campeonato Mundial Adulto de México.

Carlos Torres Garcés

ELIMINATORIAS INFANTILES SE REALIZARIAN EN ECUADOR

Clasificación para el Mundial de China en agosto

De acuerdo a versiones cablegráficas provenientes de Buenos Aires, las eliminatorias para el Mundial Infantil de China —a realizarse en agosto— se efectuarían en Ecuador en una fecha aún no determinada, luego que Perú declinó ser sede del evento por razones domésticas.

Así lo señaló el presidente de la Federación de Fútbol Argentino, Julio Grondona, quien se entrevistó en Brasil con el presidente de la FIFA, Joao Havelange.

Sin embargo en Chile aún no existe una comunicación oficial al respecto y por lo tanto la selección infantil que dirigía Bernardo Bello para las eliminatorias —fijadas para febrero— sigue en receso.

Perú declinó aceptar el compromiso eliminatorio por problemas económicos, ya que todos los países requerían de ayuda especial para trasladarse hasta Lima.

Al ser consultados los dirigentes nacionales al respecto señalaron que la posibilidad de que Ecuador organice el torneo sólo sería posible con una gruesa cantidad de dinero, ya que nuestro país no está en condiciones de costear los gastos de traslado hasta Guayaquil, los que deberían ser asumidos por el país organizador.

Por otra parte, crece el rumor sobre un profundo queibe en el seno de la Confederación Sudamericana de Fútbol, ya que según se dice, Joao Havelange estaría impulsando secretamente la candidatura de Julio Grondona al cargo de presidente de ese organismo.

EL RINCON INDISCRETO

ALEJANDRO SABAJ: ¿Va a Suiza, también, don Pato?

PATRICIO VILDOSOLA: No. Con Nicolás Abumohor y Adolfo Reginatto tenemos suficiente en el Congreso de la FIFA...

ALEJANDRO SABAJ: Le apuesto a que don Nicolás consigue el Mundial Juvenil del 87 para Chile...

PATRICIO VILDOSOLA: Eso ya es un hecho. Lo que falta es saber exactamente el cuadro de cargos que exige ese organismo.

ALEJANDRO SABAJ: Allí estuve el problema la vez anterior, aparte del Coca Cola...

PATRICIO VILDOSOLA: Eso también se arregla.

ALEJANDRO SABAJ: ¿No quedaron muy deterioradas las relaciones con la Coca Cola?

PATRICIO VILDOSOLA: En el caso mío, sí.

ALEJANDRO SABAJ: ¿Por qué, oiga?

PATRICIO VILDOSOLA: Porque acepté el "Pepsi Challenge"...

(La carcajada que provocó la chispeante salida de Vildósola en la Asociación Central se escuchó hasta en la sede de Colo Colo, que está cerca pero no tanto).

nos acordamos de la Copa "Polla Gol". ¡Qué íbamos a saber, también, que íbamos a jugar revueltos con los de Segunda.

JORGE NEUMANN: Va a ser bonito, en todo caso...

AGUSTIN CASALI: ¿Por qué, oye?

JORGE NEUMANN: Porque los cabros se van a reencontrar con Ramón Estay y con los dos que se fueron con él.

AGUSTIN CASALI: No supe nada. ¿Quiénes se fueron?

JORGE NEUMANN: Lucho Tapia e Iván Herrera...

AGUSTIN CASALI: No tenía idea. Ojalá que allá jueguen...

(Los ex jugadores de Unión Española, prestados a Arica en la temporada anterior, todavía no saben si regresan al extremo norte, se quedan en la Unión o van a otro club).

• • •

BATISTA: ¿Viste lo que dice Dino Sani?

VASCONCELOS: Algo supe, aunque no con exactitud.

BATISTA: "El fútbol profesional de nuestro país terminará en cinco años"

VASCONCELOS: ¿Qué causas da el entrenador que fuera gran jugador en la década del 60?

BATISTA: Desfinanciamiento de las entidades y ausencia de público a las canchas. Así no hay como mantener un espectáculo caro.

VASCONCELOS: Exagera. El fútbol no puede declinar al abismo. Ya habrá forma de levantarla y nuestros compatriotas lo llevan en la sangre. ¡No concebiría un Brasil sin competencia de fútbol. Sin un clásico Flamengo-Fluminense, por ejemplo.

BATISTA: Opino lo mismo que tú. Esta crisis va a pasar; ya volverá a surgir jugadores que reemplacen a los que se fueron al exterior y el público retornará a las canchas. En cuanto a las finanzas de las instituciones, será cuestión de ordenarse. Como está ocurriendo en el fútbol chileno.

(Dos jugadores brasileños de nuestro medio comentando opiniones de Dino Sani).

• • •

ANTONIO NEHME: Ya hay varios jugadores nerviosos con la llegada de Patricio Yáñez, ¿lo notaste?

MICHAEL MULLER: No, fijate.

ANTONIO NEHME: Los más apóstoles andan haciendo "pollas" para saber quién queda afuera para el partido con Ecuador.

MICHAEL MULLER: Pero si no hay dónde perderse: la cosa está entre un arquero y un delantero.

ANTONIO NEHME: ¿Por qué no dices alto que son Comez y Cabrera?

MICHAEL MULLER: Porque no estoy seguro, pero sí lo estoy de otra cosa...

ANTONIO NEHME: ¿De qué?

MICHAEL MULLER: De que van a ser tres los eliminados.

ANTONIO NEHME: ¡No me digas!

MICHAEL MULLER: Claro. Después del partido con Cobreloa, Pedro Morales se dio cuenta de que Alarcón y Covarrubias están mejor que varios de la selección. Y como los dos están acostumbrados a jugar en la altura...

(Los enviados especiales de la televisión, comiéndose un lomito en el local de "Paco" Molina en Calama).

• • •

AGUSTIN CASALI: ¿Te das cuenta de la que nos salvamos, Pollo?

JORGE NEUMANN: No entiendo...

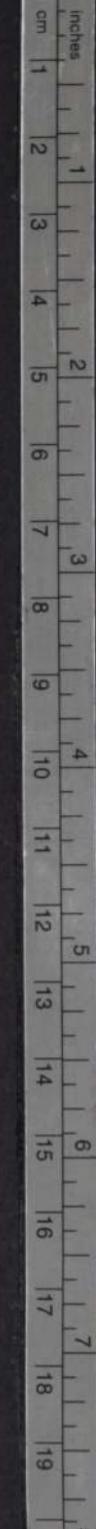
AGUSTIN CASALI: ¿Cómo estarías para hacer un viaje de dos mil cuatrocientos cincuenta y cuatro kilómetros en bus?

JORGE NEUMANN: ¿Quién lo hace?

AGUSTIN CASALI: Los de Arica, pues. Esa es la distancia que hay de ida y vuelta, a Copiapó....

JORGE NEUMANN: Pensar que el año pasado lo único que queríamos era que descendiera Regional Atacama para no hacer ese viaje...

AGUSTIN CASALI: Claro, pero no



SUSPENDIDA HISTORICA PARTIDA DE AJEDREZ

□ El presidente de la Federación Internacional del deporte ciencia dio por terminada la disputa por título mundial entre el campeón Anatoly Karpov y el retador Garry Kasparov



Anatoly Karpov, campeón del mundo de ajedrez, se encuentra bastante agotado según su médico, por este motivo el presidente de la Federación Internacional de Ajedrez suspendió el encuentro por el título mundial.

REVISTA ParaTodos



La revista dominical que lee toda la familia

en este número

● EL VERANO DE LA FILARMONICA

● LAS ZURCIDORAS DEL MUSEO HISTORICO

ParaTodos LOS DOMINGOS CON SU DIARIO **LA NACION**

El diario de los siete días!

MOSCÚ, 15 (REUTER). — El jefe de la Federación Internacional de Ajedrez (FIDA), Florencio Campomanes, dijo hoy — ayer — que daba por terminado el torneo por el título mundial entre el campeón Anatoly Karpov y su rival Garry Kasparov, pero Karpov afirmó de inmediato que el encuentro debía proseguir.

Campomanes, al anunciar su decisión en conferencia de prensa en Moscú, dijo haber dispuesto que Karpov y Kasparov disputen un nuevo torneo a partir de septiembre.

Pero Karpov, presentándose inesperadamente en la conferencia de prensa celebrada en el Hotel Sport de los suburbios de Moscú, subió al estrado y declaró: "Creo que podemos y debemos continuar el torneo".

El maratónico-duelo ajedrecístico se inició el 10 de septiembre y se extendió por 48 partidas, convirtiéndose por amplio margen en la serie más larga de la historia del campeonato.

En un momento Karpov redujo la diferencia a 5-3 con tres triunfos, dos de ellos en las últimas dos partidas.

Campomanes voló el lunes a Moscú a pedido de los médicos de Karpov tras recibir informes de que el campeón estaba al borde del colapso físico y nervioso.

Karpov hizo su aparición en la conferencia

de prensa de hoy — ayer — justo cuando se le preguntaba a Campomanes si era cierto que el torneo se cancelaba porque el campeón sufría extrema tensión psicológica.

Campomanes dijo que vería con agrado una reunión a solas con los dos jugadores, agregando que no había podido mantener un diálogo semejante desde su llegada a Moscú cuatro días atrás.

El presidente de la FIDE y Karpov salieron entonces del salón siguiendo los pasos de Kasparov.

Campomanes había dispuesto que los dos jugadores disputaran un nuevo torneo de 24 partidos a partir de la primera semana de septiembre, y que se declararía al vencedor campeón mundial para los años 1985-1986.

Fuentes ajedrecísticas soviéticas dijeron que en las últimas semanas el campeón había sufrido tensiones mentales crecientemente severas al afrontar una serie de agotadoras empates y que luego perdió dos partidas consecutivas frente a su rival.

Expertos ajedrecistas dijeron que la decisión de cancelar el torneo carecía de antecedentes en la historia reciente de ese juego.

Karpov obtuvo su título en abril de 1975 cuando el campeón entonces reinante Bobby Fischer, de los Estados Unidos, declinó enfrentar al gran maestro soviético.

COMIENZA TORNEO DE LOS SEIS EN ESTADIO ATACAMA

□ La competencia futbolística es organizada por el club Juventud Atacama de Gran Avenida

Con la participación de los equipos más destacados de San Miguel se realizará a partir de mañana el tradicional Campeonato de Los Seis en su versión número 21 que se efectúa anualmente en la cancha del club organizador, Juventud Atacama, ubicado en la Sexta Avenida 1335, paradero 15 de la Gran Avenida hacia el poniente.

La competencia futbolística, que cuenta con el auspicio de la Municipalidad de San Miguel y con el apoyo del Consejo Local de Deportes de la misma comuna, tendrá una duración de un mes, concluyendo el 17 de marzo.

En esta oportunidad interverán en el torneo solamente clubes amateurs y no representantes de clubes profesionales como siempre

se incluían, ya que estos últimos están en plena competencia.

Los clubes inscritos para el "XXI Torneo de Los Seis" son: los deportivos María Méndez, de la Asociación Santa Ana; Elsa Castillo, de La Cisterna; Municipalidad de San Miguel; Huracán; Deportivo San Miguel y Juventud Atacama.

La programación de la primera fecha que se jugará mañana es: 15.00 horas, María Méndez con Municipalidad de San Miguel; 16.20: Huracán con Elsa Castillo y 17.40: Juventud Atacama con San Miguel.

INFANTILES Y VIEJOS CRACKS

En la misma cancha Ataca-

ma se está realizando el Campeonato de los Seis infantiles que se inició el sábado pasado. Hoy se jugarán los siguientes partidos: 9.00 horas, Juventud Atacama con Santiago Morning; 10.15 Audax Italiano con Estocolmo y 11.30: La Pichanga con Tristán Matta.

Los viejos cracks por su parte comenzarán hoy con el Campeonato de Verano que finalizará el 2 de marzo. Este también se efectuará en la cancha del Estadio Atacama desde las 14.45 horas con el encuentro entre Deportivo Iris con Olímpico, en segunda división; 16.00, los mismos clubes, pero en primera división; 17.30 y 18.45 Juventud Atacama con Estocolmo en segunda y primera división respectivamente.

DERCO AUTOS GANO INVICTO EL BABY-FUTBOL DE "CORDEP"

En calidad de invicto se impuso la representación de Dercos Autos en el baby-fútbol, organizado por la Corporación Deportiva de la Construcción, CORDEP, dentro de su programación de actividades veraniegas.

En esta competencia participaron diez equipos. Con su triunfo Dercos Autos obtuvo el trofeo "Caja de Compensación Los Andes".

En los campeonatos de tenis participaron 46 jugadores. En serie de honor "A", el triunfo fue para Patricio Bustamante de Télex Chile, quien doblegó en la final a Claudio Vera de Mutual de Seguridad por 6/3 y 6/2. En la serie "B", el título fue para Sergio Muñoz de Mutual de Seguridad, quien derrotó en

la final a su compañero Freddy Muñoz por 4/6, 6/4 y 6/4.

En el Estadio de la Construcción, Beauchef 3500,

prosigue desarrollándose la fase decisiva del Campeonato de Futbolito, que se prolongará hasta fines del presente mes.

BOXEADOR FREDDY ROJAS ESTA HOSPITALIZADO

El juvenil boxeador Freddy Rojas, del club Renato González BC, de San Miguel, se encuentra internado en el hospital Barros Luco, donde se está recuperando de un tifus.

Rojas pertenece a la categoría medio ligero, tiene

21 peleas y en todas ha ganado. El joven pugilista desea que sus amigos lo visiten los jueves y domingo entre las 13.00 y 15.00 horas. La sección Mundo Deportes desea al boxeador una pronta mejoría para verlo nuevamente sobre un ring.

CORTES, SUMA Y SIGUE EN "CARRASCO BOWL"

El juvenil tenista chileno venció al español por 2-6, 6-3 y 9-7, en un complicado encuentro, y pasó a semifinales. Otros dos triunfos nacionales

MONTEVIDEO, 15 (ANSA).— Resultados de los partidos correspondientes a los cuartos de final del torneo de tenis "Carrasco Bowl" para jugadores juveniles en disputa aquí.

Categoría 18 años (varones):

TRIBUNAL DE HONOR DEL COCH VIO CASO DEL BOXEO

En un período de dos meses entregará el fallo

En un plazo máximo de 60 días, el Tribunal de Honor del Comité Olímpico dictará sentencia en el delicado problema que afecta a la Federación Chilena de Boxeo y de modo especial a su presidente, Alejandro Ried, contra quien existen cargos de diversa índole, la mayoría de presuntos quebrantamientos de normas reglamentarias y legales.

El Tribunal de Honor integrado por tres connotados dirigentes, vale decir Sabino Aguad, ex presidente de la Federación de Básquetbol y ex Director General de Deportes, Nicolás Abumohor, ex presidente de la Federación de Fútbol y Gustavo Benko, ex presidente del Comité Olímpico, ha estudiado acusosamente toda la documentación que existe sobre el problema del boxeo y luego de eliminar los antecedentes que no son pertinentes al caso, está ya en condiciones de fallar.

Sabino Aguad que preside el Tribunal explicó las razones de la tardanza en la emisión del fallo "en realidad el Tribunal de Honor fue designado en el mes de octubre de 1984, pero sólo pudo integrarse totalmente el 16 de enero de este año, cuando Gustavo Benko aceptó sustituir a Enrique Fontecilla que renunció".

"Desde la fecha de la integración hasta ahora —agregó Aguad— nos hemos reunido dos veces por semana y luego de un trabajo personal de cada miembro, hemos llegado a plena coincidencia en cuanto a las características sui generis del asunto, lo que nos dejó en condiciones de dictar el fallo. Para esto, debemos eliminar mucha documentación superflua y emitirnos sólo a los documentos serios, claros y de implicancia con la situación que se investiga".

"Después de resolver el problema del boxeo —finalizó el dirigente— entraremos al análisis de la reclamación planteada por un miembro de la Federación de Básquetbol, a quien este organismo castigó a perpetuidad".

REBOLEANDO

Al contrario de otros deportes eminentemente tradicionalistas, el básquetbol está en permanente evolución. Cada cuatro años se modifican sus reglas de juego, aprovechando las experiencias recogidas y buscando no sólo la forma de tornar más atractivo su trámite, sino de obtener para todos los participantes similares posibilidades, evitando los desequilibrios o ventajas que pudieran producirse.

Para esta temporada se anuncia la puesta en práctica de modificaciones que debieran ser sustanciales. Por eso, extraña que en nuestro medio no se haya avanzado casi nada al respecto. Y con ello nos referimos no sólo a la adecuada

difusión del contenido innovador y a la conveniente preparación de los árbitros que deben aplicarlas, sino al rol que deben jugar los técnicos en su trabajo.

Porque los cambios no sólo pueden interpretarse como la implantación de los "dobles" de tres puntos cuando son anotados desde cierta distancia. Esto es sólo un enfoque simplista e intrascendente. Hay bastante más detrás de todo el set de alteraciones en las reglas de juego. La posibilidad de aprovechar a los lanzadores más alejados de los tableros obliga a una acción previa distinta a la usual como también a defensas diferentes que pueden variar de acuerdo a cómo se vaya desarrollando el encuentro.

En fin, sin entrar a un terreno complejo para analizar esta situación, es fácil desconcertarse de que los organismos responsables no hayan promovido un intercambio de ideas como ha acontecido en otros países, donde realmente se ha estudiado el problema en pos de soluciones.

El año pasado, Antonio Díaz Miguel, el afamado técnico hispano, medallista de plata en Los Angeles, nos precisaba que, personalmente, asignaba mayor trascendencia en las modificaciones a la que reducía el tiempo de ataque a lo que restaba de los 30 segundos cuando se producía una intercepción. Al no disponer del tiempo completo, los conjuntos tendrán que estar mejor preparados para resolver en breve tiempo, pero también la intercepción en defensa pasa a ser



Fondistas de todos los clubes y el país estarán presentes mañana en la tradicional "Corrida Patricio Mekis" que se disputará por las principales calles capitalinas.

ATLETAS DE TODO EL PAÍS EN "CORRIDA PATRICIO MEKIS"

La carrera se realizará mañana desde las 10.00 horas por las principales calles de Santiago

Gran entusiasmo existe entre los fondistas nacionales por participar mañana en la tradicional "Maratón Patricio Mekis" bajo el auspicio del Consejo Local de Deportes de la municipalidad capitalina.

Entre las figuras que ya se cuentan para la competencia destacan Jaime Vergara, Omar Aguilar, Alejandro Silveira, Luis Nempo, Anibal Briceño y Mario Rodríguez.

La prueba atlética está abierta para las categorías Todo Competidor y juvenil varones, quienes recorrerán una distancia de 16 kilómetros. Por su parte, las da-

mas, seniors, no federados y vecinales tienen un trazado de 11 kilómetros.

La carrera se iniciará a las 10.00 horas frente a la estatua del alcalde fallecido, ubicado en Agustinas con San Antonio, Avenida Santa María, Pío Nono, subida cerro San Cristóbal, Tupahue, bajada hacia Pedro de Valdivia

Norte, Avenida el Cerro, Bellavista, Loreto, Santa Lucía, Carmen, Avenida Matta, San Ignacio, Rondizzoni, para llegar a la meta que estará frente a la piscina municipal del Parque O'Higgins.

Las inscripciones para la sexta versión de la prueba se recibirán hasta media hora antes de la partida.

El próximo viernes

LOS MEJORES PESISTAS EN TORNEO DE CALETA ABARCA

El viernes 22 del presente se efectuará en el balneario de Caleta Abarca un torneo selectivo inter-regional de levantamiento de pesas, en el que participarán atletas de Valparaíso, Melipilla, La Serena y Región Metropolitana.

En el hecho en ambas categorías intervendrán los mejores pesistas chilenos del momento, lo que da al torneo un notable interés e importancia tanto por su valor competitivo como por el carácter de difusión masiva.

BROCHES DE PRESIÓN

NACIONALES E IMPORTADOS
BOTONES - REMACHES
HEBILLAS - (Ojetillos)



BOMBERO NUÑEZ 45
FONO 371434

Inches cm

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19

¿EL AEROBISMO EN CRISIS?

Cuando los diversos medios de comunicación se han visto en la lamentable situación de tener que comunicar acerca de accidentes y muertes que están asociadas con actividades físicas de diverso indole, nace una incertidumbre que al parecer posee una adecuada fundamentación científica, la que se encuentra en diversas comunicaciones publicadas por centros responsables y especializados.

TIPO DE ACTIVIDADES

Hace aproximadamente una década y media que el aerobismo se difundió por todo el mundo como una de las actividades que presta un beneficio incalculable a la salud del ser humano y es así como el trote, el ciclismo y la natación fueron conceptualizados como unas de las actividades físicas más favorables del hombre.

Pero desgraciadamente importantes personajes, incluyendo a connatos políticos, incluso presidentes, han sufrido hasta la fecha agudos trastornos con la práctica de esta actividad. Estos hechos han permitido que una serie de especialistas se dediquen a estudiar el índice de mortalidad que ocurre en las maratones o de lesiones durante la actividad física. Las cifras no dejan de ser considerables.

POSICIÓN MEDICA

La medicina apoyada en datos y estudios estadísticos ha evidenciado relación entre accidentes cardiovasculares y actividades físicas. Pero este hecho debe ser bien interpretado:

— El índice de lesiones cardiovasculares es mucho mayor en las personas físicamente inactivas que en las activas.

— Por algún motivo los electrocardiogramas de esfuerzo son más aconsejados que los de reposo debido a que en reposo por lo general no se evidencian lesiones o enfermedades al corazón y es durante el ejercicio o esfuerzo en que aparecen algunas anomalías cardiovasculares. Por lo que las personas que no sospechan que sufren una lesión cardíaca, mediante el ejercicio, pueden detectarla. El problema es planteado si acaso es mejor vivir sin saber de que se posee una enfermedad o descubrirla mediante una actividad física.

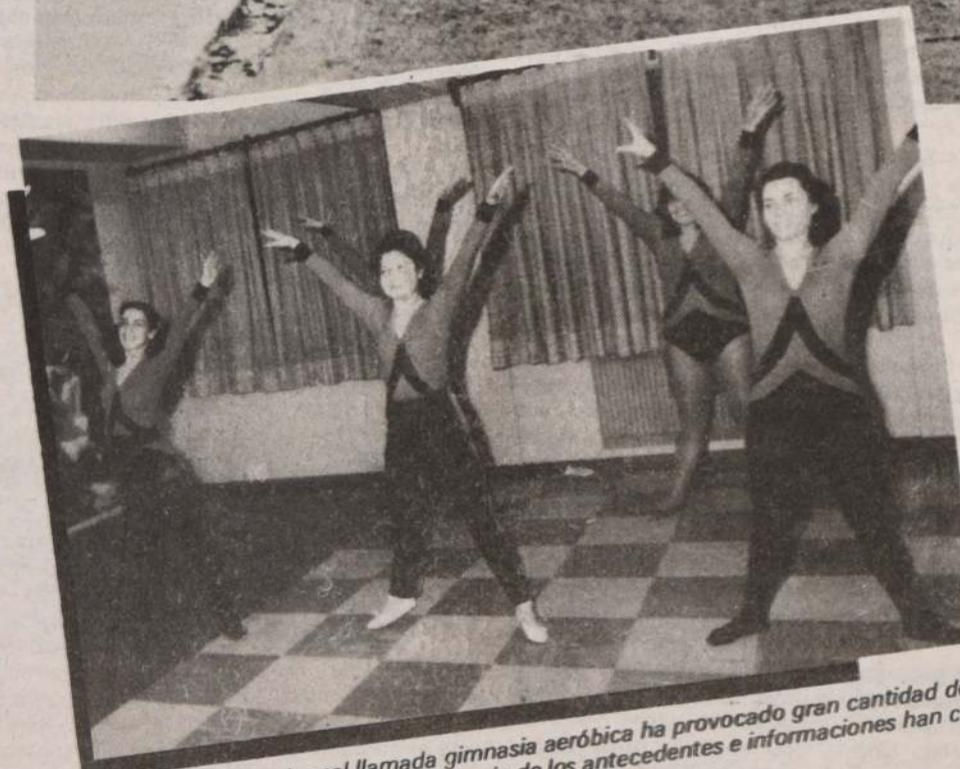
En el congreso mundial de cardiología hubo dos posiciones muy claras por parte de los grupos más avanzados en esta materia. Una, que era de los norteamericanos, que por un lado sostenían acerca de los peligros de la actividad física en sujetos con ciertas cardiopatías y otro, el de los escandinavos que proponían la práctica indiscriminada de la actividad física pero dosificada. En el ambiente quedó la desagradable sensación de lo que los americanos estaban más que nada fomentando más ingresos económicos para sus actividades por lo que a ellos no les gustaba una medicina preventiva cardiovascular.

AEROBISMO

Cuando la palabra aeróbica quedó como un sinónimo de salud en forma desmesurada se comenzó a vender salud mediante gimnasios que ofrecían la tan mentada "gimnasia aeróbica" y en este tipo de actividad es en la que se apoyan una serie de conceptos que nublan la imagen de la actividad física.

Efectivamente, la cantidad de lesiones y accidentes que se producen por la práctica de este tipo de gimnasia es bastante significativa pero se debe fundamentalmente a que esta actividad no es precisamente aeróbica y que el compromiso articular y muscular es de tal magnitud que en las personas no entrena das ha ocasionado una variedad inimaginable de lesiones.

□ La interpretación errónea de muchos conceptos involucrados en las actividades físicas propone un desconcierto en la población que practica deportes



Lo entretenido de la mal llamada gimnasia aeróbica ha provocado gran cantidad de lesiones y accidentes que por mal manejo de los antecedentes e informaciones han cuestionado los efectos de la actividad física racional.

BASES CIENTÍFICAS

Indudablemente que ante los análisis estadísticos se antepone el estudio científico y la ciencia puede sin mayores esfuerzos afirmar que el cuerpo humano está hecho para el movimiento y si aquél no se ejercita lo más probable es que se enferme.

Diversos estudios también pueden incluirse certificar acerca de los favores que las actividades físicas producen en distintas estructuras del cuerpo humano.

El problema se presenta en qué tipo de actividades físicas, con qué intensidad y duración y qué tipo de personas deben hacer una u otra actividad. Estas interrogan-

tes son las que actualmente tienen ocupados a investigadores y especialmente al Colegio Americano de Medicina del Deporte que prácticamente por intermedio de sus miembros dan las pautas al mundo sobre la materia.

CUESTIONES Y PREGUNTAS

No se debe descartar la posibilidad de que sujetos en plena actividad física puedan sufrir un infarto o lesión, pero debemos recordar que también personas frente a un escritorio, televisor o en pleno sueño sufren de infartos o muerte.

Destacados profesionales incluso no concuerdan con la postura de que cada in-

dividuo que opte por practicar ejercicios debe someterse a un examen riguroso, ya que la actividad física es algo natural e inherente del ser humano, pero no cabe duda que si las personas en estado de reposo sienten algún tipo de anomalía deberían consultar previamente a un especialista, ya que si dicha sintomatología no es causa de riesgos durante el reposo, puede convertirse en una seria lesión durante o con el esfuerzo físico.

¿QUE POSICIÓN ADOPTAR?

En primer lugar es útil efectuar actividad física en forma regular durante toda la vida y esta regularidad se refiere a que la práctica debe ser llevada a cabo al menos tres veces por semana, ya que de otra manera puede el ejercicio esporádico convertirse en un factor de riesgo.

Si se comienza después de mucho tiempo a efectuar alguna práctica, ésta debe en lo general ser dirigida y/o supervisada por un profesional en la materia.

Finalmente, debemos recordar que los ejercicios aeróbicos son sólo aquellos que son llevados a cabo mediante la utilización de una gran cantidad de grupos musculares, y lo más importante en forma simple, de baja intensidad y de larga duración (30 minutos).

El ejercicio físico no sólo tiene favores cardiovasculares, sino que también metabólicos, respiratorios, musculares, articulares, endocrinos y nerviosos como puede quedar claramente comprobada por la investigación científica efectuada en esta materia.

por ARLENE

Tropas israelíes dan muerte a once guerrilleros árabes

JERUSALÉN, 15 (DPA).— Once guerrilleros árabes fueron muertos y otros nueve detenidos en un enfrentamiento con una patrulla del Ejército israelí, informó un portavoz militar en Jerusalén. El enfrentamiento se produjo a orillas del río Alawi, cuando los guerrilleros árabes trataban de cruzarlo en dirección sur. El portavoz dijo que entre los israelíes no hubo bajas.

La patrulla confiscó grandes cantidades de armas y explosivos, así como equipaje y comestibles para una prolongada estada. No se aclaró si se trataba de libaneses shiitas o palestinos. Según se ha informado en círculos militares, miembros de las distintas agrupaciones palestinas enemistadas entre sí están tratando de entrar a la parte sur del Líbano, que será desalojada por los israelíes hasta el lunes próximo.

De acuerdo a estas fuentes, en los campamentos palestinos cerca de Sidón se han producido "cuentos combates" entre palestinos que tratan de asumir el poder después de la retirada israelí.

En la mañana, un musulmán shiita murió en circunstancias no aclaradas, cuando soldados israelíes allanaban una población en busca de armas y guerrilleros. En esta acción, los israelíes detuvieron a 60 sospechosos y hallaron grandes cantidades de armas y material de sabotaje, según un portavoz militar.

Alza del dólar ven Craxi y M. Thatcher

LONDRES, 14 (ANSA).— La situación monetaria en base al alza del dólar y sus consecuencias en la economía de los países europeos y de aquéllos en vía de desarrollo fueron analizados esta noche por el presidente del Consejo de Ministros de Italia, Bettino Craxi (presidente de turno de la Comunidad Económica Europea) y la Primera Ministra británica, Margaret Thatcher.

El encuentro de los dos estadistas prosiguió durante una cena de trabajo ofrecida al huésped italiano y a la que asistió, además, el Ministro de Relaciones Exteriores británico, Geoffrey Howe.

Craxi ha comenzado hoy en la capital británica una rápida serie de consultas con sus colegas europeos. Al término de la cena, Craxi partió hacia Lisboa. Mañana, al término de la visita a la capital portuguesa, Craxi viajará a Madrid para encontrarse con el Rey Juan Carlos y con el Premier Felipe González.

INGRESO

LISBOA, 15 (AP).— El Primer Ministro italiano, Bettino Craxi, llegó hoy temprano a Lisboa para mantener una breve sesión de conversaciones con funcionarios portugueses, destinadas a facilitar el ingreso de este país a la Comunidad Europea (CE), programado para enero de 1986.

Neves enfrentará dura tarea por no pago de cuota del FMI

SAO PAULO, 15 (REUTER).— El Presidente electo brasileño, Tancredo Neves, deberá adoptar arduas decisiones políticas apenas asuma el poder a raíz de una amenaza del Fondo Monetario Internacional (FMI) de suspender su programa de refinanciación, dijeron hoy algunos banqueros.

Funcionarios estadounidenses informaron ayer en Washington que el Fondo no hará efectivo un desembolso de 400 millones de dólares que se había prometido a Brasil para marzo, por no haberse cumplido las pautas económicas convenidas.

INMEDIATO COMUNICADO

Aunque el Fondo emitió de inmediato un comunicado en el que decía que continuaban las conversaciones con Brasil acerca de un nuevo programa económico para 1985, banqueros y economistas comentaron aquí que no podría concretarse un acuerdo final hasta después que Neves asuma el mando, el 15 de marzo.

Las discusiones entre Brasil y los bancos comerciales acreedores, acerca de un plan de largo plazo para refinanciar casi la mitad de la deuda externa de 100 mil millones de dólares que tiene el país, han sido suspendidas hasta que se formalice un nuevo convenio con el FMI.

Banqueros y economistas indicaron aquí que la decisión de suspender las negociaciones sobre la deuda era ineludible una vez que se supo que el FMI no podía aceptar el programa económico expuesto por Brasil en una carta de intención elevada el mes pasado.

Encuentran otros doce cuerpos masacrados de campesinos

LIMA, 15 (ANSA).— Otros 12 cadáveres fueron encontrados en las últimas horas en las afueras de la ciudad de Tingo María, en el oriente peruano, que sumados a los 15 cadáveres del día martes elevan a 27 las víctimas de los cruentos enfrentamientos dirigidos por el movimiento guerrillero "Sendero Luminoso".

A pesar de la fuerte lluvia que no cesa de caer en la región selvática, patrullas armadas del Ejército, apoyadas desde el aire por helicópteros artillados, llegaron a la región de Aucayacu, foco de la subversión armada y de la violencia en Tingo María.

Al retornar de una exploración por la zona, las fuerzas del orden informaron que los

doce cadáveres encontrados corresponden a campesinos dedicados al cultivo clandestino de la coca. Estos, como los 15 cadáveres hallados anteriormente, fueron horriblemente masacrados y degollados.

El jefe político militar de la zona de emergencia, general Julio Carbajal D'Angelo, ha dado órdenes precisas para

que se inicie la persecución de los asesinos, quienes parecen estar encabezados por una mujer joven, rubia y de facciones agraciadas.

Aterrados, los habitantes de Tingo María y de los pueblos vecinos solicitaron que el patrullaje del Ejército se realice en forma permanente en las zonas urbanas y rurales.

Se instaló Parlamento en Uruguay

MONTEVIDEO, 15 (AP).— Uruguay inicia hoy formalmente el retorno a la democracia con la instalación de la asamblea general legislativa y los gobiernos municipales de los 19 departamentos en que está dividido el país.

Los partidos políticos, organizaciones gremiales y entidades dedicadas a la promoción de los derechos humanos convocaron a acompañar a los senadores y diputados cuando éstos ingresen al palacio legislativo, sede del Parlamento que fue disuelto por el golpe de estado de 1973.

La sesión de la asamblea general será presidida por el senador Jorge Batlle del Partido Colorado y luego pronunciarán discursos los jefes de bancada de las fuerzas políticas allí representadas.

En las elecciones del 25 de noviembre, el Partido Colorado conquistó 54 bancas, el Nacional (blanco) 47, el izquierdista Frente Amplio 27 y la Unión Cívica 2.

Inesperadamente trascendió anoche que el Partido Nacional está dispuesto a boicotear con el retiro de sus legisladores el desfile de un batallón del Ejército con que se inician los períodos parlamentarios en Uruguay y que simboliza el respeto y acatamiento de las Fuerzas Armadas a las instituciones.

Paros quiebran tregua social en la Argentina

BUENOS AIRES, 15 (AP).— Varios gremios anunciaron hoy próximos paros en demanda de aumentos salariales, quebrando así una "tregua social" establecida recientemente entre el Gobierno, la Central Obrera y los empresarios.

La tregua, acordada el 5 de febrero, establecía que durante 30 días no habría despidos ni suspensiones por parte del sector patronal, así como tampoco huelgas ni otras medidas de fuerza del lado sindical.

Pero algunos gremios, desalentados por la falta de una definición en el aumento salarial que debe regir para el mes de febrero, convocaron en forma unilateral a paros sectoriales.

La indefinición en materia salarial se registra en periódicas reuniones que sostienen representantes de la Confederación General del Trabajo (CGT) con dirigentes empresariales y autoridades gubernamentales, dentro de un denominado

"Proceso de concertación".

El Gobierno comunicó el miércoles que tenía listo un aumento salarial del 14 por ciento para febrero, pero ello fue considerado insuficiente por la CGT, cuyos dirigentes pretenden por lo menos un 10 por ciento más, lo que elevaría el salario mínimo al equivalente a unos 30 dólares mensuales.

Desgustados por la demora en las negociaciones salariales, varios gremios anunciaron paros para fechas próximas.

I. MUNICIPALIDAD DE LOS ANGELES PROPIUESTA PÚBLICA

Llámase a propuesta pública para la ejecución de las siguientes obras:

1. Iluminación Plaza Pinto. Proyecto áreas verdes.
 2. Consolidación laguna Esmeralda 1ª etapa proyecto áreas verdes.
 3. Provisión señalización 1ª etapa proyecto señalización.
 4. Provisión carguío y transporte de material caminos comunales. Proyecto reparación caminos comunales.
- Venta de Antecedentes: A contar del 25 de febrero de 1985 en el Departamento de Construcciones y Urbanización, Edificio Consistorial, 4to piso, en horario de oficina.
- Apertura: Los días 18, 19, 20 y 21 de marzo de 1985, a las 12 horas en la Sala de Sesiones de la Alcaldía.
- Valor antecedentes de cada obra: \$ 500

VICTOR PEREZ VARELA
ALCALDE

I. MUNICIPALIDAD DE PEÑALOLEN

Se pone en conocimiento de los vecinos e interesados, que con fecha 13 de febrero de 1985, se ha puesto en vigencia el siguiente Decreto Alcalde, Sección Tercera, N° 036.

1. Postergase por el plazo de tres meses, a contar de la fecha del presente decreto, todo Permiso de Edificación, Subdivisión, Loteo o Urbanización Predial, ubicado en el sector Geográfico Oriente subsectores 11, 11-A, 12, 12-A y 13 a excepción del tramo E subsector 12 en población Lo Hermida; tramo F del mismo subsector, definido en el decreto supremo 420 de fecha 31 de octubre de 1979, del MINVU, y el área definida por Avda. Las Torres desde Tobalaba hasta Calle 20, Calle 20 desde Avda. Las Torres hasta Avda. San Luis de Macul, Avda. San Luis de Macul desde Calle 20 hasta prolongación calle Los Cerezos, prolongación calle Los Cerezos desde San Luis de Macul hasta Avda. Las Torres, Avda. Las Torres desde prolongación calle Los Cerezos hasta límite Oriente tramo F subsector 12, límite Oriente tramo F subsector 12, desde Avda. Las Torres hasta prolongación calle El Chuncho, prolongación calle El Chuncho desde límite Oriente subsector 12 tramo F hasta Avda. Tobalaba, Avda. Tobalaba desde prolongación calle El Chuncho hasta Avda. Las Torres.

2. Entiéndase la aplicación del presente decreto, para aquellos proyectos que no cumplan las normas técnicas que el D.S. N° 420 define para el área de expansión urbana.

3. Este decreto no será aplicable a aquellos proyectos que hayan sido presentados para su aprobación en la Dirección de Obras de Peñalolén con anterioridad a la fecha del presente Decreto.

ALCALDE SUBROGANTE
I. Municipalidad de Peñalolén

Una ola de violencia protagonizada por jóvenes negros se produjo en la ciudad sudaficana de Rockville. En la foto, un estudiante huye de los disturbios (Radiofoto AP).



inches
cm
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

Vietnamitas desalojan a los rebeldes de estratégica base

NONG PRU, TAILANDIA, 15 (AP).— Las fuerzas vietnamitas desalojaron hoy a las guerrilleras del Khmer Rojo de sus vitales bases en la zona selvática de Camboya Occidental, tras provocar la caída del campamento de Phnom Malai y de la "capital" guerrillera de Phum Thnei, se informó.

Los triunfos de hoy coronaron una ofensiva vietnamita de un mes contra una serie de reductos, campamentos de civiles y bases logísticas, al sur de la ciudad tailandesa fronteriza de Aranyaprathet.

Analistas occidentales dijeron que la lucha, en que unos 10.000 guerrilleros se enfrentaron a alrededor de 20.000 soldados vietnamitas, probablemente será un punto crucial en la guerra.

El comandante de la fuerza fronteriza oriental de Tailandia, general Salya Sriphen, dijo que elementos de varias divisiones vietnamitas convergieron sobre las últimas bases rebeldes del Khmer Rojo desde el sur y el este, con lo que se completó un movimiento en forma de pinza que se desarrolló durante varias semanas.

Los vietnamitas superaron la resistencia en Phnom Malai, una serie de colinas cubiertas de espesa vegetación que habían protegido al gran campamento Phum Thnei, al que incendiaron, y que probablemente sirvió como cuartel general de los guerrilleros en el área, dijeron jefes militares tailandeses.

Esta tarde continuaban esporádicos disparos de artillería en esa zona, con la probable intención de neutralizar los restantes focos de resistencia, indicaron.

Los informantes dijeron que los guerrilleros del Khmer Rojo se dividieron en pequeños grupos para infiltrarse detrás de las líneas vietnamitas.

Expulsados diplomáticos de España por espionaje

MADRID, 15 (DPA).— Dos ciudadanos norteamericanos con pasaporte diplomático tuvieron que abandonar España por orden del gobierno español bajo sospecha de espionaje, escriben hoy diarios madrileños.

El Ministerio español del Exterior y la Embajada de EE.UU. en Madrid rechazaron hacer comentarios al respecto. El Ministerio del

Exterior guarda grandes reservas también en los casos de ciudadanos de países del bloque este bajo sospecha de espionaje.

En círculos gubernamentales fue calificado el caso de "grave" porque "se trata de ciudadanos de un país aliado". Los dos presuntos espías habrían intentado —según informaciones oficiales emanadas de círculos



La dramática fotografía muestra a un pequeño niño camboyano en un cubo de agua, mientras espera que su madre lo lave en un campamento de refugiados en Tailandia, donde se calcula que doscientos treinta mil personas han huido de las tropas vietnamitas. (Radiofoto AP).

Mundo Insólito

Calculan número de 7 mil guarismos

HAMBURGO, 15 (DPA).— En una computadora universal de la Universidad de Hamburgo, los matemáticos han logrado calcular un número primo (sólo divisible por sí mismo y por la unidad) que para describirlo se necesitan de siete mil guarismos.

Para calcular este número primo, formado exactamente por 7.067 guarismos, sin máquinas calculadoras, un matemático hubiera tenido que hacer 25.000 millones de operaciones (sin equivocarse).

Este es el cuarto número primo "en longitud" calculado hasta ahora en el mundo.

Catacumbas de la mafia

ROMA, 15 (DPA).— En uno de los mayores operativos policiales de los últimos años en Sicilia, la policía descubrió una serie de "catacumbas de la mafia" o laberintos subterráneos que utilizaban los mafiosos para evadirse de la persecución de la policía, se informó hoy.

Los pasadizos subterráneos descubiertos tienen la extensión de una barriada completa y se ingresa a ellos a través de accesos ocultos, muchos de ellos ubicados en las villas de mafiosos conocidos, bien detrás de falsas chimeneas, armarios empotrados o bien debajo de las alfombras.

Bajas temperaturas paralizan Europa

LONDRES, 15 (AP).— La severidad del invierno europeo, que ha cobrado no menos de 67 vidas, paralizó al viejo continente por séptimo día consecutivo ayer, y los pronósticos para el fin de semana inminente no son muy alentadores: hará más frío aún, dicen.

Las carreteras cubiertas de hielo y los canales helados han creado peligros para miles de personas, desde el oeste de Irlanda hasta la Península Escandinava, desde los Balcanes hasta los llanos de Europa Oriental.

En Dinamarca casi se pueden contar con los dedos de las manos los espejos de agua no helados, y cualquier aventurero suficientemente osado podría cruzar a pie de Dinamarca a Suecia, transitando el Estrecho de Oresund. En Baviera el canal Rin-Maguncia-Danubio está cerrado a todo tráfico.

La isla danesa de Anholt sigue aislada por cuarto día seguido al no poder ser servida por transbordadores. Sus 200 habitantes están siendo abastecidos de alimentos desde el aire.

En Inglaterra, un caminante de 50 años de edad fue hallado muerto y congelado en la nieve en el distrito de Derbyshire, y una nonagenaria fue hallada también muerta y congelada, cerca de un desvío ferroviario del condado de Kent, tras haberse perdido hace dos días y

Desmantelan invasión sobre reserva indígena

□ La más primitiva de América Latina

RIO DE JANEIRO, 15 (AP).— Efectivos de la policía federal y territorial de Roraima, a unos 5.500 kilómetros al noroeste de aquí, desmantelaron una impresionante invasión organizada de cientos de hombres sobre la rica reserva indígena de los Yanomami, considerada como la tribu más primitiva de América Latina, según se informó aquí.

Los efectivos intentaban desalojar hoy a 60 individuos que lograron introducirse en la reserva —rica en yacimientos de oro, diamantes y varios minerales— y las autoridades indigenistas consideraban la posibilidad de recurrir a la ayuda del ejército para garantizar la seguridad e integridad étnica de 20.000 yanomamis, según dijo en entrevista telefónica desde brasilia Marcos Terena, funcionario de la Fundación Nacional del Indio, (FUNAI) del Gobierno.

"La invasión fue evitada pero lo que más nos preocupa ahora es retirar de inmediato a los 60 infiltrados y estamos dispuestos a pedir la ayuda del Ejército si es necesario para preservar la seguridad de los indios", señaló.

La reserva está localizada en el territorio de Roraima, cerca a la frontera con Venezuela y Terena dijo que tiene una área de siete millones de hectáreas.

Mujer se lanzó de la Basílica de San Pedro

CIUDAD DEL VATICANO, 15 (AP).— Una mujer no identificada se precipitó hoy desde lo alto de la Basílica de San Pedro y funcionarios de la Santa Sede calificaron el episodio como un suicidio aparente.

La mujer, de entre 35 y 40 años de edad, no llevaba encima documentos que permitieran su identificación, y solamente 40.000 liras en un bolsillo (20 dólares).

La mujer cayó 55 metros desde una terraza a los escalones principales de la mayor iglesia de la cristiandad.

A la terraza se llega mediante un ascensor desde el interior de la Basílica. Está abierta a los turistas.

La mujer fue encontrada muerta en el sitio donde cayó.

La policía del Vaticano dijo a periodistas que a lo largo de los últimos 40 años se han registrado cinco o seis suicidios similares a los de hoy, mediante saltos desde lo alto de la Basílica.

Renunció jefe de Interpol

PARIS, 15 (DPA).— El secretario general de la Organización Internacional de Policía, Interpol, André Bossard, francés, renunció al puesto, según trascendió hoy en París.

Al mismo tiempo, por la capital francesa corrían rumores de que Bossard fue obligado a renunciar. Informaciones extraoficiales apuntaban que Bossard, jefe de la Interpol desde 1978, renunció en relación con el traslado de la sede de la organización de París a Lyon, en el este de Francia.

Según se comunicó esta mañana a DPA en París, la Interpol queda dirigida ahora, de momento, por el británico Raymond Kendall, como "secretario general suplente".

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PALENA
DEPTO. ADMINISTRATIVO DE EDUCACION
CONCURSO

1. — Llámase a Concurso de Antecedentes y oposición para proveer el cargo que a continuación se señala:

- Un profesor de Estado en Francés o un profesor de Educación General Básica con mención en Francés 10 Hrs.

2. — La presentación de antecedentes deberá hacerse a las Oficinas del Depto. Administrativo de Educación Municipal, ubicadas en calle Bernardo O'Higgins N° 740, hasta el día lunes 05 de marzo de 1985.

3. — Interesados presentar currículum y pretensiones de sueldo.

EL ALCALDE

Proteja carrocería y chassis

SELLADOS ELASTOMERICOS
Tratamientos anticorrosivos

5 años de garantía

AUTOSCHUTZ
Costanera A. Bello 1221
747989

CONFECCIONES BEAS
Dos nombres para un buen vestir
JEANS
AINGA

SUCURSAL N° 1 GRAN AVENIDA 6552
L. 64 CARACOL EST. METRO LO OVALLE.
FCA. SAN DIEGO 1625 F. 5550658

Detienen avión con tonelada de cocaína

MIAMI, Florida, 15 (AP).— Un Boeing 747 de la Aerolíneas Colombianas Avianca fue confiscado hoy, dos días después de descubrirse un contrabando de más de una tonelada de cocaína que fue ilegalmente traída en el avión, anunció el departamento de aduanas.

El avión de 119 millones de dólares fue confiscado a

las 05.00 (10.00 GMT), tres horas después de aterrizar procedente de Colombia. No se han llevado a cabo detenciones, pero Robert Battard, comisionado regional de aduanas, dijo que próximamente se procederá a algunos arrestos. El embarque que trae el avión, flores colombianas, estaba dirigido a varios lugares, incluyendo Canadá,

según Jim Dingfelder, vocero de una fuerza especial contra drogas de la oficina de la vicepresidencia de la nación.

Los 1.122 kilogramos, con un valor en la calle ascendente a 600 millones de dólares, fueron confiscados el miércoles cuando agentes del equipo de contrabando de aduanas descubrieron el polvo en 32 cajas de flores mezcladas con otros paquetes de flores, dijo Battard.

Esta fue la tercera vez que se halla cocaína a bordo de alguna nave de Avianca, desde abril de 1980, y la cifra total traída en aviones de esa aerolínea asciende a 2.525 kilogramos, dijeron funcionarios aduaneros.

"No hubo heridos. No hubo pánico. Todo el mundo está bien", dijo un tripulante al llegar los primeros periodistas a la playa, ambos de The Associated Press.

El barco estaba ladeado varios grados y de sus tanques salía combustible diésel. A poca distancia se observaba el casco de un carguero dominicano que también encalló allí hace cuatro años.

A media mañana de hoy todas las personas a bordo del A. Regina ya habían llegado a La Mona en botes salvavidas.

Un buque de la marina de Estados Unidos se encontraba en el lugar y un helicóptero de los guardacostas comenzó a recoger a los naufragios al atardecer.

Buenos Aires

Tres muertos por derrumbe

BUENOS AIRES, 15 (DPA).— Tres personas murieron y otra resultó con heridas de carácter reservado al derrumbarse esta tarde una vivienda en el barrio de Caballito, en Buenos Aires.

El desmoronamiento se produjo al quedar socavados los cimientos por la lluvia caída, penetrando el agua desde un edificio linderio que se encuentra en demolición.

Las víctimas no han sido identificadas pero se supone que serían mendigos que se refugiaban en la vivienda destruida, aparentemente deshabitada.

LIMA, 15 (ANSA).— Once personas perecieron ahogadas al zozobrar en el torrentoso río Urubamba,

en la región andina del sur-

oeste de Perú.

La pequeña lancha chocó contra uno de los numerosos troncos que flotan a la deriva en dicho río, zozobrando de inmediato.

La turbulenta corriente del río Urubamba frustró los desesperados esfuerzos de los naufragos, cuyos cuerpos fueron hallados horas después a unos quince kilómetros del lugar del accidente.

Las once personas, en su mayoría miembros de una misma familia, regresaban a Quimbiri, luego de haber sepultado en Pichari a una menor que había muerto a causa del sarampión.

Decomisan heroína por US\$ 1.000.000

LONDRES, 15 (DPA).— Aduaneros del aeropuerto londinense de Heathrow decomisaron hoy heroína valorada en un millón de libras esterlinas (algo más de un millón de dólares).

Fue detenido un ciudadano indio de 55 años, procedente de Bombay, que llevaba la droga camuflada en la chaqueta y en el equipaje.

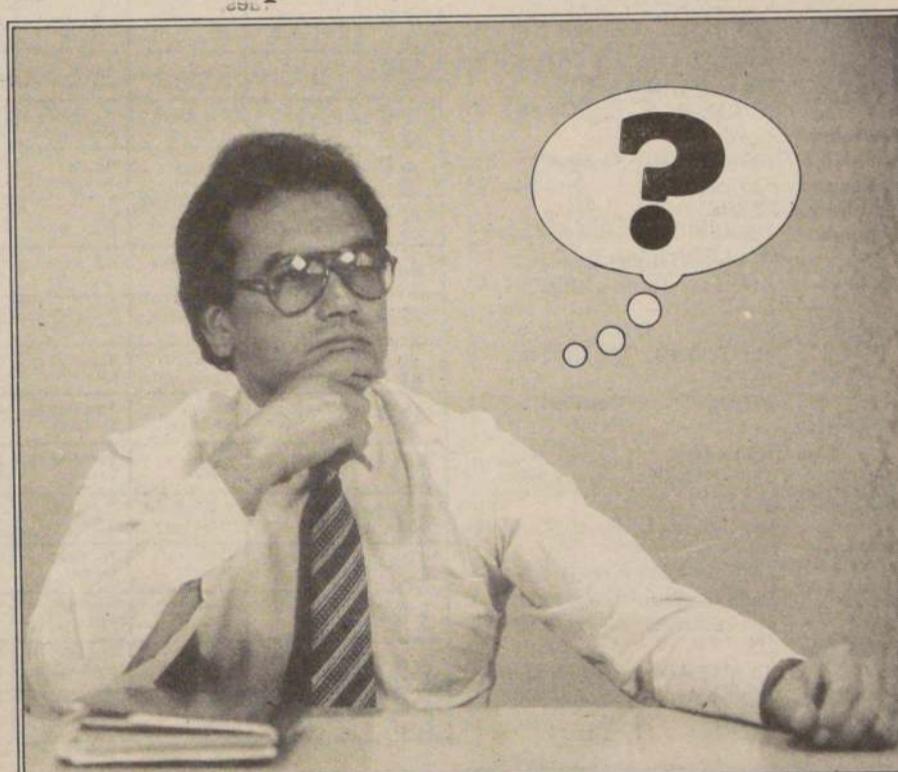
Otros cuatro hombres, cómplices al parecer del indio, fueron interrogados en el aeropuerto por las autoridades.



La fotografía muestra los instantes en que bomberos filipinos intentan controlar el incendio que se produjo en el Hotel Regent, de Manila, y que costó la vida a 27 turistas. Según informes de peritos éste fue intencional (Radiofoto AP).

Siete días en La Nación

Responde a sus interrogantes



Todos los Domingos
un análisis realista del acontecer
nacional, la verdad de los
hechos, lo que ocurrió,
lo que está ocurriendo y lo
que va a ocurrir
todos los Domingos en:
"SIETE DIAS EN LA NACION".

Un aporte efectivo y
con proyección para quien
desea estar bien informado...
"SIETE DIAS EN LA NACION"
El más completo y
realista análisis de la
actualidad nacional todos los
Domingos.

LA NACION

¡El diario de los siete días!

inches
cm
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

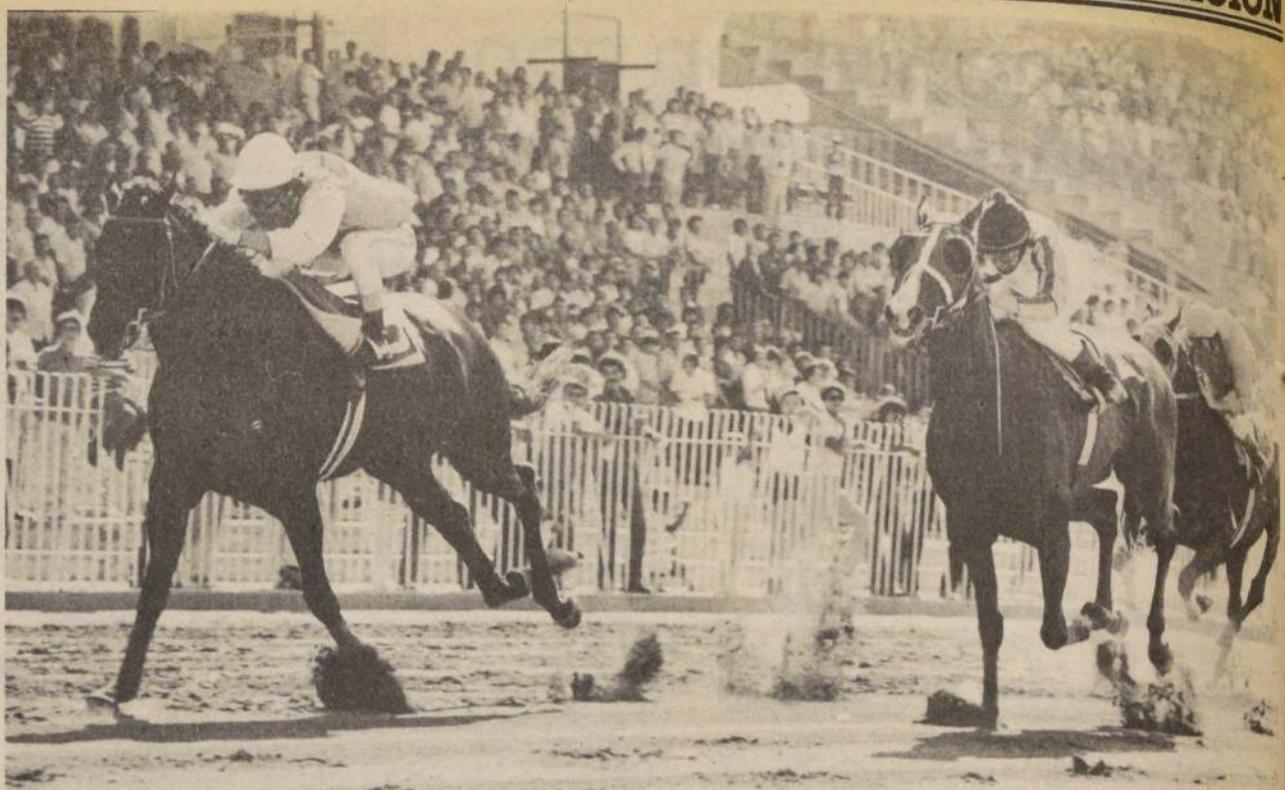
Pasó 600 en 35

Gatillo es "un tiro"

El potrillo GATILLO sobresalió en la sesión de cotejos del jueves cumplida en la arena palmeña. El defensor de "Tres Mosqueteros" cubrió 600 metros en 35.

PISTA DE TRABAJO

200 Metros	GATILLO E. Guzmán en 35
REMOLCADOR, J. Herrea en 11, 4/5	PALQUIN, H. Galaz en 36, 2/5
MI NINITA, Aprendiz en 11, 3/5	DESCLICIDA, J. Turrieta en 36
JOSEFA, J. Turrieta en 11, 1/5	DISPENSA, Aprendiz en 37
ROSSANO, J. Castillo en 11, 3/5	PONTUIS PILATE, J. Ubillo en 36, 1/5
repitió 500 en 28, 4/5	700 metros
MAHARA, P. Cerón en 11, 4/5	ESCOLAR, D. Salinas en 44 (miércoles) (SUERTE MIA, C. Rojas en 43, 2/5)
repitió 200 en 11, 2/5	REFORMAL, H. Ulloa en 41
400 metros (De subida)	MUST BE, H. Ulloa en 41, 1/5
SUSPICADA, J. Rivera en 24, 2/5	TANTO AMOR, O. Díaz en 42, 2/5
VENECIANO, Aprendiz en 24, 2/5	GAMBA, J. Carrasco en 41, 4/5
SNOW ROAD, J. Turrieta en 23	800 metros
CATEMU, en 23, 1/4 P. Cerón	GEOLOGO S. Vera en 48, 2/5
FUNDAMENTO, L. Rivera en 24	CHEOPS, C. Leighton en 50, 2/5 al carrerón
400 metros (De Bajada)	TAQUERAL, O. Díaz en 48, 2/5, de bajada
DARLEY, O. López en 23	ESPERO, J. Castillo en 50
CHAMBÁO, F. López en 23	QUE DIMA, G. Barrera en 50, 2/5
400 Metros (Del Partidor)	BLUE ROYAL, C. González en 51
QUININO, F. López en 21, 3/5	CHINO, J. Turrieta en 48
MANGAIA, A. Pereira en 22, 1/5	CALENDARIO, S. Vera en 51
TROYINO, A. Pereira en 21, 3/5	1.000 metros
BURGUESITO, H. Galaz en 22	PETISERO, P. Cerón en 1.02, 4/5, últ. 200 en 11, 4/5
TEODOSIO, V. Rojas en 22, 1/5	RENAICO, E. Guzmán en 1.04 al carrerón
PRETENCIOSO, H. Galaz en 22	DOMINADO, J. Castillo en 1.01, 2/5
DIRECTORIA, S. Vera en 22, 1/5	APOLLO KINGS, J. Turrieta en 1.02, 3/5
MELVITA, O. López en 22, 3/5	PEDAGOGO, J. Turrieta en 1.03, 2/5
MESSAGE; J. Tobar en 22, 3/5	1.200 metros
EXODO, J. Amestelly en 22, 2/5	BAJADOR, J. Amestelly en 1.19, 4/5 a entera voluntad
TACITUS, H. Galaz en 22	AÑEJADA, J. Ubillo en 1.17, 1/5
ENAMORADA CANTA J. Turrieta en 22, 2/5.	EJEMPLARES DE DOS AÑOS
500 metros	400 metros (De subida)
ENCANTO, L. Rivera en 29, 3/5	JANDALILLA, D. Basoalto en 23, 4/5
ESPERANZA REAL, S. Vera en 29, 4/6 (Miércoles)	400 metros (Del Partidos)
BALL HARBORT, H. Galaz en 29, 1/5	REY HUASO, C. González en 22, 2/5
CARRIEL SUR, J. Turrieta en 30	SUSURRO, H. Galaz en 22, 2/5
CLIVE, V. Rojas en 30, 2/5	MI LAGO, O. Díaz en 22, 3/5
NO SMOKING, S. Suárez en 30	APPROVATO, A. Gutiérrez en 22, 1/5
600 metros	SET OFF, O. Díaz en 22, 2/5
SANT'ANGELO, E. Guzmán en 37 (en pelo)	ALEUTIANO, J. Turrieta en 22, 3/5
FORRAJEADO, O. Díaz, en 35, 4/5	PUBLICANO S. Vera en 33, 4/5 de bajada
HILADO, C. Leighton en 37 a entera voluntad	REQUISITO, V. Rojas en 22, 2/5
BERNARDO, P. Cerón en 37 a entera voluntad	500 metros.
PUBLICANO S. Vera en 33, 4/5 de bajada	VERY HAPPY, C. Rojas en 30, 1/5
DERIVO, P. Cerón en 37 no fue exigido	MULTA, J. Ubillo en 31, 1/5 al carrerón
EDU, G. Barera en 36, 1/5	AMBAR, N. Vera en 31, 1/5
PETIT FILS, J. Castillo en 37	EVER LINE, J. Ubillo en 31
LOYTY, P. Cerón en 36	VALLEJUELO, N. Vera en 31, 2/5
LORD PROTECTOR, E. Guzmán en 38, 3/5 no fue exigido	HILARIDAD, O. Díaz en 31, 2/5
QUIJOTE, H. Galaz en 36, 1/5	GAMULAN ROJO, J. Castillo en 31, 1/5
SALON, H. Ulloa en 36, 1/5	
BLANC DE BLANCS, G. Barrera en 35, 4/5	
PORTOLE, L. Corvalán en 35, 2/5	

**JUDAS, LA FIGURA**

El pupilo de Sergio Romero defenderá nuestro pronóstico en el clásico "Fernando González", estelar de la tarde en el Hipódromo Chile. Judas tiene en Taitonto y Oro Viejo a sus más difíciles rivales.

La Tabla Mágica

	LA NACION	EL MERCURIO	LAS U. NOTICIAS	LA SEGUNDA	R.NACIONAL	R.COLO COLO	LA TERCERA	LA CUARTA	LA HIPICA	S.BANDERA	M.HIPICO
1^a	Notro E.Canta	Guilboa E.Canta	Milicias Guilboa	E.Canta Carola	E.Canta Guilboa	E.Canta Notro	E.Canta Carola	Quicio E.Canta	E.Canta Guilboa	Milicias E.Canta	D.Loco Milicias
2^a	Stock Lyonelo	Stock Rucatalca	Stock Portole	Lyonelo Stock	Lyonelo Stock	Lyonelo Stock	Lyonelo Stock	Stock Rincón	Rucatalca Pétalo	Lyonelo Niquel	Lyonelo Stock
3^a	W End Mayacan	L.Brother P.Albert	L.Brother Mayacan	L.Brother W.End	Festejado W.End	L.Brother P.Albert	L.Brother Mayacan	L.Brother C.Princess	L.Brother W.End	L.Brother Mayacan	Mayacan L.Brother
4^a	M Mai Medulia	Medulia Reloca	Reloca Medulia	Medulia Reloca	Reloca Medulia	Reloca Medulia	Medulia Reloca	Reloca Medulia	Reloca Medulia	Medulia Reloca	Medulia Reloca
5^a	Carti Baile	Tacitus Don Jo	Carti Lunauta	Tacitus Deferente	Carti Encanto	Tacitus Minestrina	Encanto Subdelegada	Lunauta Carti	Don Jo Tacitus	Carti Encanto	Santalo Encanto
6^a	Separado R.Peter	Separado R.Peter	R.Peter Separado	Cardalero Tonelito	R.Peter Cardalero	Separado Cardalero	Cardalero Separado	Rawalpindi Gatillo	R.Peter Tonelito	Separado Cardalero	Cardalero Separado
7^a	M.Madraza Directoria	M.Serena Ramsy	M.Serena Directoria	Directoria M.Serena	M.Serena Directoria	M.Serena S.Ellen	M.Serena Pochard	M.Serena M.Fiesta	M.Serena Directoria	M.Serena Pochard	M.Serena Pochard
8^a	Judas Taitonto	Taitonto Pelaje	Judas Taitonto	Taitonto Judas	Judas P.a Paso	Judas O.Viejo	O.Viejo Judas	O.Viejo Taitonto	Taitonto Judas	Judas O.Viejo	Judas O.Viejo
9^a	Mancillada Ch.Tasca	Royalina Ch.Tasca	Fiestecita Ch.Tasca	Ch.Tasca Lámpara	Mancillada Ch.Tasca	Ch.Tasca Royalina	Ch.Tasca Royalina	Fiestecita S.High	Moderna Ch.Tasca	Ch.Tasca Royalina	Moderna Mancillada
10^a	S.a Sol Gamofio	Santalina Bobito	Santalina Banano	Gazmoño Banano	Santalina S.a Sol	Banano Escolar	S.a Sol S.Blas	Escolar Gazmoño	Banano Santalina	S.a Sol Florencian	S.Blas S.a Sol
11^a	Marañal G.Sun	D.Baucha G.Sun	D.Baucha G.Sun	D.Baucha Marañal	Virginiano M.Plumas	Virginiano M.Plumas	D.Baucha Marañal	Virginiano D.Baucha	G.Sun D.Baucha	Marañal D.Baucha	Resumen Virginiano
12^a	Fantasmago Goldita	Danbury Intensa	Trimotor Doblete	Danbury Surcador	Hikaru Fantasmago	Danbury Doblete	Danbury Surcador	Follett Hikaru	Datilero Danbury	Doblete Danbury	Lulin Surcador
13^a	Neira P.Reis	Arabe Buli	Foxterrier Arabe	Arabe Timcroso	Arabe P.Reis	Arabe Buli	Arabe Buli	Estudios Neira	Arabe Albino	Albino Arabe	Buli Estudio
14^a	Troquel Gamboa	Troquel Respételo	Troquel Damasquina	Gamboa Berlin	M.Negocio Náutico	M.Negocio Damasquina	M.Negocio Gamboa	M.Negocio Troquel	Respeteilo Damasquina	Troquel Mazinger	M.Negocio Troquel
15^a	S.Award Mallarauco	S.Award G.Lover	S.Award Palmeto	Alipide G.Lover	S.Award Honrosa	S.Award Mallarauco	Alipide S.Award	S.Award Alipide	S.Award Ch.Otto	S.Award Palmeto	S.Award Honrosa

Mocita Mai a la cancha

- La pupila de Antonio Bullezú destaca en el conjunto de potrancas que cumplen su estreno en Vivaceta
- También debuta la potranca de Sergio Riesenbergs, director del Festival de Viña

Diez debutantes asoman en la programación de esta tarde en el Hipódromo Chile. De ellas sobresalen MOCITA MAI y SANTIGUADA.

BRAMADORA, Quick Decission y Belle Royale, por Faetornino. Criado en el Haras Santa Marta. Hermana materna de Bernardillo y de Brevedad. Fue adjudicada

en 150 mil pesos al director del Festival de Viña del Mar, Sergio Riesenbergs.

CREDENCIAL, Contray y Sister Lily, por Le Tellier. Criado en el haras "San Ni-

colás". Propia hermana de Alfil (cinco carreras) y Contraluz, ganadora. Subastada en 70 mil pesos por Oscar González para el stud "Pachi".

DOÑA GAUCHA, Foscari y Quegoga, por último Gauchito. Primera cría de la yegua. Jorge Vélez su preparador la adquirió por encargo del stud Mi Dicha.

FALLON, El Gomero y Foscari, por Foscari. Hermana materna de Frostie.

Su madre ganó tres carreras y alcanzó figuración clásica. Luis Herrera la remató en 400 mil pesos. Criada en el Haras Santa Isabel.

GOOG FRIEND, Clever y Nocha, por Maquiavélico. Criada en el Haras Los Nogales. No vino a las ventas.

JANDALINA, Jangler y Suite Candy, por Germán II. Hermana materna de Esperanza Sugar, ganadora.

Fue defendida en 280 mil pesos en las subastas del haras "Caupolicán".

MOCITA MAI, por Mocito Guapo y Modela, por Maporal. Criada en el haras Tarapacá. No vino a las subastas. Hermana materna de Troyón, ganador de tres carreras.

SANTIGUADA, Dorileo y Sasubrina, por Straight

Die. Criada en el haras San Luis de Futrono. Primera cría de la yegua. Delfín López la adquirió en 320 mil pesos para el stud "Samau".

TABLE GAME, Table Play y Nontuell, por Sertorius. Criada por Haras la Gloria de Los Angeles cuyos colores defiende. No vieno a las ventas.

YENNY YOUNG, Clever y Soldana, por Calificado. Propia hermana de CLEARCO, ganador de seis carreras incluso especial, de NEREO, ganador y de Servina. Rematada en 240 mil pesos por el preparados Juan Silva.

Serio percance sufrió BANANO en última presentación, según indica el boletín de contratiempos emitido por las autoridades pertinentes del Hipódromo Chile: "Fue cargado a 400 y a 200 metros de la meta".

Problemas tuvieron también una serie de ejemplares que como el pupilo de Juan Sánchez animan la cartilla sabatina. Estos son sus pormenores:

1º MILCIADES: Fue cargado a los 300 mts. Se presentó el preparador a manifestar su disconformidad con la conducción de su pupilo.

2º JAMON: Saltó hacia adentro al partir y se abrió en los 800 mts.

MALANDRO: Se fue de punta al partir y fue cargado en las primeras distancias.

PORTOLE: Fue cargado en los 800 mts.

3º FESTEJADO: Saltó hacia afuera al partir.

4º MULTA: Fue cargada a 200 mts. de la meta.

POSTUMA: Corrió zigzagueando.

5º LUNAUTA: Le fue cortada su línea de carrera en los 900 mts.

6º SALESIANO: Cargado en los 700 mts.

Contratiempos

"Banano" lo pasó "como la mona"

7º DIRECTORIA: Fue abierta al partir y al entrar a tierra derecha.

ENAMORANDO: Se asustaba de la arena que recibía.

MOCITA MADRERA: Fue abierta al entrar a tierra derecha.

9º MODERNADA: Fue cargada en las primeras distancias.

PANOPLIA: Abierta en los 500 mts.

BOVEDA: Fue abierta al partir.

10º BANANO: Fue cargado a 400 y a 200 mts. de la meta.

FLORENCIANO: Fue abierto en los 900 mts.

11º GOLDEN SUN: Cargado en los 1.000 mts.

RESUMEN: Partió desmejorada. Se presentó el preparador a manifestar su disconformidad con la carrera.

TEODOSIO: Se abrió en los 900 mts.

TRARO: Se presentó el preparador a manifestar su disconformidad con la carrera.

VIRGINIANO: Corrió abierto.

MIL PLUMAS: Se abrió en los 900 mts. y en tierra derecha.

BURGUESITO: Partió mal.

12º RECORDADO: Se abría.

HIKARU: No respondió durante el transcurso de la carrera.

LULIN: Corrió abierto entre los 1.000 y los 500 mts.

MUÑEQUILLO: Partió mal.

13º FOXTERRIER: Partió desmejorado.

15º CHIEF OTTO: Levantó la cabeza al partir.

MONTEMAR: Se abrió bruscamente en los 500 mts.

MALLARAUCO: Se abrió entre los 900 y los 500 mts.

CAMILO: Partió desmejorado.

Hipódromo Chile

(Sábado 16 de febrero de 1985)

277 L. Toledo C.	8-2-2	9 Bobito	49 O. Diaz	5
156 J. Walker B.	2-9-1	10 San Blas	49 L. Toro	4
219 J. Bta. Castro	12-3	11 Sol A Sol	49 G. Pinto	6

11ª

CARRERA 1.200 metros.— A las 19.25 horas.— Indice: 37 al 21.

272 O. Jara R.	8-8	1 Molino	62 C. González	2
270 L. Toledo C.	1-1-3	2 Golden Sur	56 G. Barrera	12
270 J. Bravo M.	3-4-7	3 Resumen)	55 J. Tobar	11
270 J. Bravo M.	3-8	4 Traro)	54 A. Gutiérrez	10
107 J. Castro A.	6-14	5 Teodosio	54 V. Rojas	8
270 S. Romero C.	8-6-6	6 Virginiano	54 S. Vera	1
341 P. Inda C.	1-1-2	7 Don Baucha	53 P. Cerón	9
213 O. González G.	5	8 Mil Plumas	52 R. Miranda	3
351 M. Oyaneder V.	10c-4c	9 Burguesito	51 H. Galaz	7
305 A. González R.	1-1-8	10 Despedida	50 M. Santos	5
339 D. López M.	15v-1	11 Marañal	50 O. Diaz	4
341 L. Urbina H.	8-7-9	12 Dominiquino	49 G. Pinto	6

CORRAL: 3 con 4.

12ª

CARRERA 1.200 metros.— A las 19.55 horas.— Indice: 13 al 11. (PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE DEL DESQUITE).

275 C. Muñoz G.	3	1 Danbury	54 D. Salinas	2
274 J. Bravo M.	2-1-8	2 Datilero	54 S. Vera	13
220 J. Seaman D.	5-3-4	3 Doblete	54 G. Barrera	12
250 A. González R.	13c-13c	4 Goldita	54 R. Miranda	11
315 J. Pichara J.	14	5 Loncovén	54 C. González	10
368 M. Oyaneder V.	13c-2c	6 Munequillo	54 H. Galaz	16
277 G. Espinoza C.	14-9	7 Recordado	54 J. Rivera	8
274 H. Galaz R.	1-7	8 Surcador	54 G. Pinto	1
314 M. Muscatt G.	7c-4-9	9 Fantasmagórica	53 L. Rivera	9
77 C. Tapia P.	12c-15	10 Folillet	53 O. Escobar	3
275 P. Torres O.	7-9	11 Golden Karol	53 H. López	14
314 D. Contreras A.	3-2-12	12 Hikaru	53 J. Turieta	7
176 J. Bta. Castro	3-1-16	13 Molucas	53 P. Cerón	5
338 L. Romero J.	7-5	14 Trimotor	53 C. Rojas	15
314 C. Miranda M.	2-6	15 Intensa	52 D. Basoalto	4
339 S. Romero C.	5-6	16 Lulin	52 V. Rojas	6

CORRAL: 3 con 4.

13ª

CARRERA 1.400 metros.— A las 19.55 horas.— Indice: 16 al 9. (SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE DEL DESQUITE).

219 E. Beuzenberg	8	1 Albino	55 S. Vásquez	2
219 M. Segura	8-4-9	2 Grandes	55 J. Turieta	13
1940 P. Baeza	Rp.	3 Piri Reis	55 N. N.	12
2585 O. Bagú	Rp.	4 Ribaldo	55 J. Tobar	11
291 A. Bulezú	12c-10c	5 Estudios	54 R. Pérez	10
312 H. Miranda	2-1	6 Arabe	53 J. Castillo	8
219 D. López	12-7	7 Foxterrier	53 O. Diaz	1
36 M. Muscatt	9-4-6	8 Buli	50 L. Rivera	9
219 O. Martínez	9-12	9 Mandingo	50 N. N.	3
219 A. Bagú	17-10	10 Mi Niñita	50 J. Castillo	7
2337 J. Zúñiga	Rp.	11 Neira	50 M. Aranda	5
275 T. Jaciel	5-3-10	12 Timoroso	49 J. Berrios	4
2289 M. Rodríguez	Rp.	13 Muy Sereno	48 P. Muñoz	6

CORRAL: 16 al 9.

14ª

CARRERA 1.400 metros.— A las 20.25 horas.— Indice: 16 al 14. (SEGUNDA VALIDA TRIPLE DEL DESQUITE).

314 D. Bernal	3-1-5	1 Damasquino	54 L. Muñoz	2
290 J. Castro A.	7c-8c	2 Fobia	54 L. Rivera	13
315 L. Guerrero	3-5-3	3 Gamboa	54 J. Carrasco	12
277 S. Bécar	1-5-8	4 Kukui	54 J. Ubillio	11
341 S. Romero	7-5-7	5 Mal Negocio	54 J. Castillo	10
77 E. Cortez	13-13	6 Mucho Más	54 M. Vergara	16
314 J. Bravo	1-4	7 Berlin	53 A. Gutiérrez	8
315 C. Miranda	14-6	8 Don Naide	53 D. Basoalto	1
274 B. Campos	1-3	9 Real	53 S. Vera	9
339 E. Zijl	6-2	10 Náutico	53 V. Rojas	3
244 A. Quiroz	13c-1c	11 Follaje	52 O. López	14
315 O. Silva G.	5c-5	12 Mazinger	52 J. Romero	7
305 O. Bagú	15-5	13 M. Terca	52 J. Tobar	5
329 A. Yunusic	5-3-1	14 Respetelo	52 P. Santos	15
355 A. Carreño	14-3c	15 Say Less	52 J. Verdugo	4
306 J. Zúñiga	4-1	16 Troquel	52 M. Aranda	6

CORRAL: 16 al 14.

15ª

CARRERA 1.200 metros.— A las 21.25 horas.— Indice: 20 al 16.

318 E. Vidal	2-12-1	1 Alipede	54 O. López	2
277 M. Segura	13-1	2 Campo Gris	54 J. Turieta	13
279 J. Cavieres	14c-8c	3 Carencia	54 S. Vásquez	12
305 P. Torres	8-5-2	4 Contrafuerte	54 J. Amestelly	11
278 S. Bécar	1-2-6	5 Honrosa	54 M. Santos	10
278 J. Castro A.	1-5-4	6 Chief Otto	53 D. Salinas	16
2				



FINANCIERA DAVENS S.A.

DIRECTORIO

JACOBO VENTURA COHEN
Presidente

HECTOR HUMERES MAGNAN
HUGO LEA PLAZA GAETE
SERGIO NUÑO BAWDEN
Directores

FERNANDO COLOMA REYES
Asesor Legal

ADMINISTRACION

SERGIO REYES MADARIAGA
Gerente General

MARIO ALMAZABAR ORTIZ
Gerente Administrativo

EJECUTIVOS DE AREA

Comercial	: RAUL MARQUEZ MARQUEZ
Finanzas	: FERNANDO DONOSO AVALOS
Operaciones	: HUGO FUENTES VERA
Contabilidad	: ROBERTO VASQUEZ OLAVE

CASA MATRIZ: AHUMADA 59 - 71; 2º, 3º y 4º PISO
SUCURSAL: PASEO HUERFANOS 820-824
SANTIAGO

CAPITAL AUTORIZADO	:	\$ 464.098.500
CAPITAL PAGADO	:	\$ 464.098.500
RESERVA LEGAL	:	\$ 4.197.071
OTRAS RESERVAS	:	\$ 2.399.139

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1984

ACTIVO	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 127,80)	TOTAL	PASIVO	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 127,80)	TOTAL
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE		
Fondos Disponibles			Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones		
Caja	50.067.230		Exigible hasta 1 año plazo		
Depósitos en el Banco Central	106.985.977		Acreedores en cuentas corrientes		
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)	141.033.045		Otros saldos acreedores a la vista	137.530.446	
Depósitos en Bancos en el país	28.179.016		Depósitos de ahorro a la vista	28.925.912	
Depósitos en el exterior	9.223.805		Captaciones y depósitos a plazo	2.972.454.936	
Total Fondos Disponibles	335.489.073	335.489.073	Depósitos de ahorro a plazo	45.868.277	
Colocaciones			Otros saldos acreedores a plazo		
Con Recursos Propios			Cuentas y documentos por pagar	211.952	
Hasta 1 año plazo			Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central	40.811.238	
Deudores en cuentas corrientes					
Ptmos. y efectos de comercio adquiridos	441.112.978				
Varios deudores	208.497.344				
A más de 1 año plazo	1.354.755.952				
Total Colocaciones con recursos propios	2.004.366.274				
Por cuenta, con Recursos o Gtia. del Banco Central					
Hasta 1 año plazo					
Préstamos	86.455.989				
A más de 1 año plazo	11.706.281				
Total Coloc. por eta., rec., o gtia. del Banco Central	98.162.270				
Hipotecarias	656.972.626				
Contingentes					
Hasta 1 año plazo	1.490.986		Obligaciones Hipotecarias	651.198.567	651.198.567
A más de 1 año plazo			Obligaciones Contingentes	1.490.986	
Total Colocaciones contingentes	1.490.986		Obligaciones hasta 1 año plazo		
Vencidas	103.096.300		Obligaciones a más de 1 año plazo		
Total Colocaciones	2.864.088.456	2.864.088.456	Total Obligaciones Contingentes	1.490.986	1.490.986
Inversiones Financieras			Préstamos obtenidos en el país		
Valores mobiliarios	157.148.326		Exigible hasta 1 año plazo		
Doctos. emitidos por Banco Central	1.434.718.075		Adeudado al Banco Central	243.416.930	
Pagarés descontables del Banco Central	141.717.395		Adeudado a Bancos y otras Inst. Financieras	611.199.107	
Otras inversiones financieras			Línea de Crédito para Reprog. de Deudas		
Pagarés del B. C. Ch. por reneg. de Coloc.	521.048.070				
Total Inversiones Financieras	2.254.631.866	2.254.631.866	Total préstamos obtenidos en el país	854.616.037	854.616.037
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE	5.454.209.395	5.454.209.395	Préstamos y otras Oblig. contraídas en el Ext.		
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO					
Saldos con Suc. en el país			Exigible hasta 1 año plazo		
Operaciones de Cambio			Exigible a más de 1 año plazo	127.800.000	
Letras del Banco Central por Venta de Cartera	373.025.966		Total Ptmos. y otras Oblig. contraídas en el Ext.	127.800.000	127.800.000
Operaciones pendientes, Ctas. diversas y Otras	73.032.239				
Intereses por cobrar	214.836.161				
Activo Transitorio	65.026.023				
Bienes Recibidos en Pago o Adjudicados					
Pérdidas Acumuladas ejercicios anteriores					
TOTAL DE OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO	725.920.389	725.920.389			
ACTIVO FIJO	395.363.101	395.363.101			
TOTAL GENERAL DE ACTIVO	6.575.492.885	6.575.492.885			
TOTAL GENERAL DE PASIVO	6.575.492.885	6.575.492.885			
TOTAL CAPITAL Y RESERVAS	470.694.710	470.694.710			

CUENTAS DE RESULTADO	I Moneda Chilena \$	II \$	CUENTAS DE ORDEN	Moneda Chilena y Equiv. M/E	TOTAL
				(US\$ 1 = \$ 127,80)	\$
INGRESOS DE OPERACION					
Intereses, descuentos y reajustes ganados	1.429.647.636		Deudores por documentos endosados	2.694.199	
Beneficio por intermediación de documentos	150.240.799		Documentos en cobranza	277.000.761	
Utilidades de Cambio	25.447.612		Valores y letras en garantía	2.490.201.870	
Comisiones ganadas	14.473.421		Garantías prendarias e hipotecarias		
Utilidad por V/T -C Recurso M/E liq.	19.956.956		Bienes administrados en calidad de comisiones de confianza	19.054	
Reajustes ganados sobre letra Boe. Central por Venta Cartera			Oblig. y garantías de accionistas, directores y empleados	86.951.091	
Total Ingresos de Operación	1.639.766.424	1.639.766.424	Línea de crédito obtenidas	438.647.868	
GASTOS DE OPERACION (menos)			Colocaciones en poder del Banco Central	548.383.962	
Intereses, descuentos y reajustes pagados	1.206.663.142		Oblig. contrato cartera vendida al Banco Central	1.168.146.031	
Diferencias de precio por intermediación de documentos	186.372.266		Otras cuentas de Orden		
Pérdidas de Cambio	24.903.324		TOTAL DE CUENTAS DE ORDEN	5.012.044.836	5.012.044.836
Comisiones pagadas	1.195.224				
Pérdida por V/T -C Recurso M/E liq.	25.695.986				
Total Gastos de Operación	1.444.829.942	1.444.829.942			
Resultado Operacional	194.936.482	194.936.482			
GASTOS FIJOS (menos)					
Remuneraciones y aportes patronales	75.844.965				
Remuneraciones al Directorio	3.977.803				
Gastos Administración	66.866.276				
Impuestos, contribuciones y patentes	8.100.043				
Castigos sobre colocaciones e inversiones financieras	2.532.612				
Depreciaciones, provisiones y otros castigos	72.986.060				
Total Gastos Fijos	230.307.759	230.307.759			
Ingresos Netos de Operación	55.206.606	(35.371.277)			
OTROS INGRESOS (más)	(6.015.372)	49.191.234			
OTROS EGRESOS (menos)					
UTILIDAD antes de Corrección Monetaria		13.819.957			
PERDIDA por Corrección Monetaria		(161.996)			
UTILIDAD antes de Impuesto		13.657.961			
PROV. IMPTO. a la RENTA (menos)		(13.356.061)			
EXCEDENTE		301.900			
AMORTIZACIONES PERDIDAS ACUMULADAS (menos)					
EXCEDENTE PARA ACCELERAR ABSORCIÓN DE GASTOS Y PROVISIONES (MENOS)		(301.900)			
GASTOS PARA RECOMPRA DE CARTERA VENDIDA AL BANCO C. (MENOS)					
UTILIDAD/PERDIDA LIQUIDA					



FINANCIERA DAVENS S.A.

1. RESUMEN DE CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

1.1 General - Los estados financieros al 31 de diciembre de 1984 han sido preparados de acuerdo con normas contables impartidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras y con los principios de contabilidad generalmente aceptados, en la medida en que ambos sean concordantes. En caso contrario se han aplicado las disposiciones establecidas por el Organismo Fiscalizador. Estas disposiciones difieren de los principios de contabilidad generalmente aceptados en lo relativo a provisiones sobre colocaciones, valuación de inversiones, bienes adjudicados o recibidos en pago, impuestos diferidos, pérdidas producidas en las ventas de bienes adjudicados o recibidos en pago y tratamiento de la cartera vendida al Banco Central de Chile.

1.2 Corrección monetaria - Con el objeto de reflejar en los estados financieros el efecto de la variación en el poder adquisitivo de la moneda, se ha actualizado el capital propio financiero y los activos y pasivos no monetarios de acuerdo con la variación del Índice de Precios al Consumidor, IPC.

Los reajustes de las operaciones financieras propias del giro (colocaciones, captaciones y otros) se determinan sobre la base de los reajustes pactados y se muestran en las cuentas de resultado operacional correspondiente.

La variación experimentada por el IPC entre el 30 de noviembre del año anterior y el 30 de noviembre del presente año fue de 22,2%.

1.3 Paridades utilizadas - Los activos y pasivos en monedas extranjeras han sido representados en pesos a los tipos de cambio de las respectivas monedas establecidos por la Superintendencia al cierre de cada ejercicio.

1.4 Balance comparativo - El balance comparativo que se incluye en la Nota 21 se muestra actualizado de acuerdo con la siguiente pauta:

Los activos y pasivos en moneda chilena y las cuentas de resultado al 31 de diciembre de 1983 han sido reajustados aplicándoles la variación experimentada por el IPC entre el 30 de noviembre de 1983 y el 30 de noviembre de 1984. Los activos y pasivos en moneda extranjera se han actualizado de acuerdo con la variación experimentada por el tipo de cambio de representación contable del dólar norteamericano, establecido por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, entre el 31 de diciembre del año anterior y el 31 de diciembre del presente año.

1.5 Colocaciones, depósitos y captaciones - Las colocaciones, depósitos y captaciones no reajustables se presentan a su valor original o al de su última renovación, excepto los efectos de comercio adquiridos y documentos descontados que se presentan a sus valores nominales al vencimiento. Los saldos reajustables incluyen los reajustes devengados a la fecha del balance y aquellos expresados en moneda extranjera comprenden los ajustes de cambio correspondientes.

Los intereses devengados por estas operaciones al cierre del ejercicio se incluyen en las cuentas intereses por cobrar e intereses por pagar. Los intereses percibidos o desembolsados y no devengados se incluyen en las cuentas pasivo y activo transitorio, respectivamente.

1.6 Cartera vencida - En este rubro se registran todas aquellas colocaciones impagadas una vez transcurrido el plazo de 90 días desde su vencimiento. Los intereses por cobrar de estas colocaciones y los reajustes, en el caso que proceda, se calculan y contabilizan sólo hasta su vencimiento.

1.7 Castigos y provisiones sobre colocaciones y bienes recibidos en pago e adjudicados

1.7.1 Provisiones mínimas sobre colocaciones: Las provisiones mínimas para cubrir los riesgos de irrecuperabilidad de la Cartera de Colocaciones se han constituido de acuerdo con instrucciones de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras.

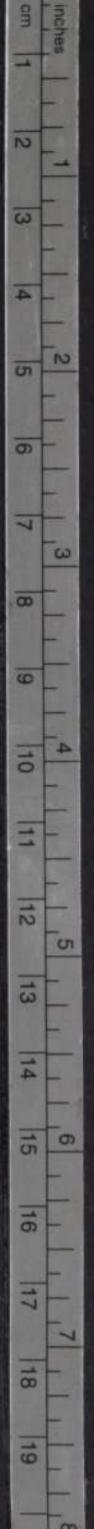
Conforme a esas normas deben constituirse provisiones individuales en un plazo máximo de 24 meses, por el 100% de la parte de los créditos vencidos expresados en moneda nacional no cubiertos por garantías reales y de 36 meses para la proporción de aquellos cubiertos por garantías reales.

Además, deben también constituirse provisiones para las colocaciones riesgosas, según los procedimientos de clasificación de cartera establecidos por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras. De esta manera, al 31 de diciembre de 1984 la institución tiene una exigencia de provisiones equivalente a 36/60 de su cartera riesgosa.

La provisión total requerida es igual a la mayor que resulte de las indicadas en los párrafos 2 y 3 de esta nota y, en todo caso, no es inferior al 0,75% de la cartera de colocaciones.

1.7.2 Provisiones sobre bienes adjudicados o recibidos en pago: De acuerdo con las normas establecidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, las provisiones para hacer frente a las eventuales pérdidas que puedan producirse en la enajenación de estos bienes, alcanzarán al 10% del monto contabilizado al 31 de diciembre de 1986, para lo cual se han constituido provisiones a razón de 1/41 mensual del 10% del valor de tales bienes desde agosto de 1983. Al mismo tiempo, se han efectuado provisiones equivalentes a la corrección monetaria aplicada a estos bienes, entre agosto de 1983 y el 31 de diciembre de 1984.

(CONTINUA)



FINANCIERA DAVENS S.A.

- 1.7.3 Pérdidas producidas en la venta de bienes recibidos o adjudicados en pago: Las pérdidas que se producen en la enajenación de bienes recibidos en pago o adjudicados se difieren hasta por un plazo de cinco años, contados desde la fecha de enajenación. A partir del 1º de enero de 1985 estas pérdidas deberán absorberse en el mismo ejercicio en que se generan.
- 1.8 Inversiones financieras - Las inversiones financieras se presentan valorizadas de acuerdo a los siguientes procedimientos:
- Acciones: al valor contabilizado al 1º de enero de 1984.
 - Documentos reajustables: de acuerdo con las cláusulas de actualización de los respectivos documentos.
 - Documentos no reajustables: al valor de la inversión original, excepto los Pagarés Descontables del Banco Central de Chile y los Pagarés Descontables de la Tesorería General de la República, los que se registran a su valor nominal que coincide con su valor de rescate a sus fechas de vencimiento. El descuento obtenido en la adquisición de ellos, es reconocido como ganancia sobre la base de lo devengado.
- 1.9 Activo fijo físico - Los bienes del activo fijo físico han sido valorizados al costo más revalorizaciones legales y se presentan netos de depreciaciones, las que se determinan sobre la base del sistema lineal de acuerdo con la vida útil de los bienes.
- 1.10 Impuestos diferidos - Al 31 de diciembre de cada año, se ha reconocido el efecto de impuestos diferidos originados por las diferencias temporales cuya naturaleza y efectos se describen en Nota 11).
- 1.11 Indemnización por años de servicios - La Financiera no tiene pactado con su personal el pago de indemnizaciones por años de servicio en caso de retiros.
- 1.12 Cuentas de ingresos y gastos - Los ingresos y gastos financieros se reflejan en el balance sobre la base de valores devengados.

Los saldos de las cuentas de resultado, con excepción de los relativos a depreciaciones y corrección monetaria, representan la acumulación de valores correspondientes a las cantidades contabilizadas en el momento de efectuarse las respectivas transacciones.

2. CLASIFICACION DE LOS PRINCIPALES ACTIVOS Y PASIVOS SEGUN SUS PLAZOS

De acuerdo con las normas impartidas por la Superintendencia, las colocaciones y obligaciones se clasifican en el Balance conforme al plazo originalmente pactado. Por el contrario, la información que a continuación se presenta, clasifica los activos disponibles y realizable y los depósitos exigibles según el plazo efectivo que falta para su vencimiento a contar del cierre de este ejercicio.

En el caso de los créditos pagaderos en cuotas, éstas se clasifican en los tramos que les corresponden, de acuerdo con el plazo efectivo que falta para su vencimiento. Las inversiones financieras fácilmente liquidables, es decir aquellas que se transan en el mercado secundario formal, se muestran en la columna de vencimiento a menos de un mes para reflejar la liquidez implícita en ellas.

ACTIVOS	PLAZOS DE VENCIMIENTO (Cifras en miles de pesos)								TOTAL
	A un mes o menos	De más de un mes a tres meses	De más de tres meses a seis meses	De más de seis meses a un año	De más de un año a tres años	De más de tres años a diez años	De más de diez años		
Fondos disponibles M/N	333.774							333.774	
M/E	1.715							1.715	
Colocaciones (1) e intereses por cobrar M/N	743.115	330.642	130.456	119.706	201.641	424.208	21.117	1.970.883	
M/E					1.709	12.892		14.601	
Divisas vendidas al Banco Central con pacto de recompra	214.704								214.704
Inversiones financieras de menor liquidez netas de intermediación (2) M/N	38.265	38.804	80.612	487.316	464.860		1.109.857		
M/E				6.199	8.115			14.314	
TOTALES	1.983.028	368.907	169.258	200.318	696.865	910.075	21.117	4.349.568	

(1) Excluye colocaciones vencidas y morosas entre uno y tres meses que representan M\$103.096 y M\$75.112, respectivamente. Excluye colocaciones contingentes, hipotecarias y las financiadas por cuenta, con recursos o garantía del Banco Central de Chile.

(2) Corresponde a pagarés Acuerdo 1.555. Pagarés de reprogramación y otras inversiones financieras no transables en Bolsa, deducidas las vendidas con pacto de recompra. Excluye las acciones de sociedades anónimas cuyos títulos no se transan en Bolsa.

(3) Corresponde a inversiones transadas con el mercado secundario formal deducidas las comprometidas en ventas con pacto de recompra.

PASIVOS	PLAZOS DE VENCIMIENTO (Cifras en miles de pesos)								TOTAL
	A un mes o menos	De más de un mes a tres meses	De más de tres meses a seis meses	De más de seis meses a un año	De más de un año a tres años	De más de tres años a diez años	De más de diez años		
Depósitos y capitaciones a la vista M/N	166.456							166.456	
M/E									
Depósitos y capitaciones a plazo, préstamos y otras obligación (1) M/N	1.830.652	945.892	210.064	644.890	420.618	38.307	10.212	4.100.635	
M/E					28.351	114.537		142.888	
Adeudado al Banco Central por ventas de divisas con pacto de recompra	208.768								208.768
TOTALES	2.205.876	945.892	210.064	644.890	448.969	152.844	10.212	4.618.747	

(1) Excluye intermedio de documentos y obligaciones hipotecarias contingentes y las líneas de crédito para financiar créditos, por cuenta, con recursos o garantía del Banco Central de Chile. Los depósitos de ahorro a plazo se incluyen en el tramo de seis meses a un año.

3. ABSORCIÓN DE PERDIDAS DIFERIDAS DE EJERCICIOS ANTERIORES
Al 31 de diciembre de 1984 no existían pérdidas de ejercicios anteriores pendientes de absorción.

4. ADELANTO EN LA CONSTITUCIÓN DE PROVISIONES Y RECONOCIMIENTO EN RESULTADOS DE GASTOS Y PERDIDAS ACTIVADAS

De conformidad con instrucciones de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, durante el presente ejercicio la Financiera destinó M\$302 de sus excedentes, para cumplir anticipadamente con las normas de reconocimiento de gastos y provisiones establecidas por dicha Superintendencia, según el siguiente detalle:

Adelanto constitución de provisiones exigidas	M\$
	302
	====

5. CARTERA VENDIDA AL BANCO CENTRAL DE CHILE

Durante 1984 de conformidad con el acuerdo del Comité Ejecutivo del Banco Central de Chile, de sesión N° 1.555 del mismo año, la Financiera modificó o suscribió nuevos contratos de venta de equivalente a un monto similar de créditos riesgosos o vencidos que fueron así eliminados del balance a su valor libre. La Sociedad tiene la obligación de recomprar el valor total del nuevo contrato suscrito con el Banco Central de Chile.

El Banco Central de Chile canceló los créditos vendidos mediante un pago al contado equivalente a UF303.949,97, importe que debió ser invertido en la adquisición de pagarés emitidos por el Instituto Emisor. La obligación de recompra está expresada en Unidades de Fomento y tiene un recargo de 5% anual y se presenta reflejada en cuentas de orden.

De conformidad a los términos del contrato, la Financiera no puede repartir dividendos o distribuir utilidades, salvo que medien aumentos de capital, pues debe destinar la totalidad de los excedentes finales del ejercicio y las recuperaciones de la cartera vendida que se hayan producido, a cumplir con la obligación de recompra, de modo que ésta quede extinguida en un plazo de diez años prorrogable.

Los créditos recomprados se contabilizan en el balance al valor simbólico de \$1 (un peso) ya que su recompra se efectúa con los excedentes finales de la Sociedad. Las recuperaciones posteriores de estos créditos constituyen ingresos extraordinarios para la institución.

Al 31 de diciembre de 1984 el compromiso de recompra con el Banco Central de Chile alcanza al equivalente de UF245.906,58; (que incluye el 5% anual de recargo) y el saldo o valor libre de la cartera vendida por la Financiera asciende a M\$438.648, estimándose una recuperación global de esta última cifra de 66%.

6. CARTERA DE COLOCACIONES RELACIONADA A LA PROPIEDAD O GESTIÓN DE LA INSTITUCIÓN FINANCIERA

De conformidad a las instrucciones impartidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras se consideran relacionadas las operaciones con personas naturales o jurídicas vinculadas directamente o a través de terceros a la propiedad o gestión de la empresa.

Al 31 de diciembre de 1984 existen colocaciones relacionadas solo con personas naturales en moneda nacional. El saldo de dichas colocaciones y sus correspondientes plazos residuales de vencimiento son los siguientes:

(Cifras en miles de pesos)
Personas Naturales

Vencimientos	
Vencidos y morosos	
Menos de 1 mes	13.472
De 1 a menos de 3 meses	3.192
De 3 a menos de 6 meses	
De 6 a menos de 1 año	4.254
De 1 a menos de 3 años	
De 3 a menos de 5 años	2.507
De 5 a menos de 10 años	10.395
De 10 años o más	
Total Colocaciones	33.820
Intereses por cobrar	188
Total	34.008
	=====

Las colocaciones relacionadas y sus intereses por cobrar representan a esta fecha un 1,2% de las colocaciones totales.

Según se menciona en la Nota N°5 la institución mantiene cartera cedida al Banco Central de Chile por M\$438.648, dentro de la cual no hay préstamos otorgados a deudores relacionados.

Las normas generales sobre desconcentración crediticia establecen que los créditos a empresas relacionadas no deben superar el 5% de las colocaciones. En el caso que los créditos a estas empresas superen esa cifra, deberán reducirse gradualmente, hasta llegar como máximo a un 5% de la suma de las colocaciones totales al 31 de diciembre de 1990 (incluido para estos efectos dentro de esta suma, el saldo de las colocaciones vendidas al Banco Central de Chile).

(CONTINUA)

FINANCIERA DAVENS S.A.

7. PROVISIONES SOBRE LA CARTERA DE COLOCACIONES

De acuerdo con las instrucciones de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, la Financiera mantiene provisiones globales para cubrir el riesgo de incobrabilidad de las colocaciones, tanto vigentes como vencidas.

El movimiento registrado durante el ejercicio en las cuentas de provisiones es el siguiente:

	Globales M\$
1. Saldo al cierre del ejercicio anterior	70.036
2. Provisiones constituidas en el ejercicio	48.266
3. Recuperación de provisiones	(14.203)
Saldos al cierre del presente ejercicio	104.099 =====

Los castigos directos con cargo a los resultados del ejercicio ascendieron a M\$529.

El cargo a los resultados del ejercicio originado por las provisiones constituidas, ascendente a M\$48.266, se incluye en el rubro "Depreciaciones, Provisiones y Otros Castigos" en el Estado de Cuentas de Resultados y en la partida "Excedente para acelerar absorción de gastos y provisiones" del mismo.

8. INVERSIONES FINANCIERAS

El saldo neto de este rubro, demostrado en los estados financieros, se compone de lo siguiente:

(Cifras en miles de \$)			
Movimien-	Reajuste		
Saldo neto	to neto	del	Saldo neto
01.01.84	del año	ejercicio	31.12.84

Documentos representativos de obligaciones del Estado y del Banco Central de Chile	911.718	646.819	95.083	1.653.620
Pagarés Banco Central de Chile por reprogramación deudas	402.433	55.171	63.444	521.048
Letras de crédito	17.321	(606)	-	16.715
Depósitos a plazo	146.000	(146.000)	-	-
Acciones	807			807
Debturates	-	55.918	6.524	62.442
Totales	1.478.279	611.302	165.051	2.254.632

9. BIENES RECIBIDOS EN PAGO

Dentro del rubro "Otras Cuentas del Activo" se encuentran incorporados a su valor histórico de adquisición más las revalorizaciones legales y menos las depreciaciones, los siguientes bienes recibidos en pago o adjudicados:

Detalle	(Cifras en miles \$)				
	Valores al cierre del ejercicio anterior	Movimiento neto del ejercicio	De saldos provenientes del ejercicio anterior	De adiciones del ejercicio anterior	Saldo neto al cierre del presente ejercicio
I Bienes raíces					
. Propiedades urbanas	37.474	6.903	-	6.267	50.644
. Propiedades agrícolas	33.416	(20.492)	-	1.216	14.140
II Otros bienes no especificados	-	242	-	-	242
Total de bienes recibidos en pago que figuran en el activo	70.890	(13.347)	-	7.483	65.026

Los bienes recibidos en pago por M\$65.026 significan un 1% del activo total de la Financiera. El monto de las provisiones constituidas para hacer frente a las eventuales pérdidas por enajenación de estos bienes, asciende a la suma de M\$9.890 los cuales se han constituido con cargo a resultados del presente ejercicio.

10. ACTIVO TRANSITORIO

CONCEPTOS	(Cifras en miles de \$)				
	Saldo del ejercicio anterior	Aumento o movimientos netos del ejercicio	Corrección monetaria del ejercicio	Aplicaciones o amortizaciones del ejercicio	Saldo neto al cierre del presente ejercicio
1. Pagos Provisionales de Impuesto	4.470	453		4.923	
2. Crédito por Gastos de Capacitación	297		12	(227)	82
3. Activos por impuestos diferidos cuyo detalle se muestra en Nota 11	4.385	8.929	-	(11.804)	1.510
4. Gastos anticipados	2.165	4.982	-	(1.967)	5.185
5. Pérdida diferida por venta de bienes recibidos en pago o adjudicados	18.955	6.728	4.278	(5.988)	23.973
6. Diferencias de precio de inversiones por devengar		175.404			175.404
7. Otros	28.280	7.491	-	(32.012)	3.759
Totales	54.082	208.004	4.743	(51.993)	214.816

11. IMPUESTOS DIFERIDOS

La composición del débito por M\$1.510 de Impuestos Diferidos, que se muestra en el punto 3 de la Nota N° 10 es la siguiente:

Conceptos que originan las diferencias	Saldos al cierre del ejercicio anterior	Aumento del ejercicio	(Menos) aplicaciones del ejercicio	Saldo al cierre del ejercicio
1. Provisión global	2.814	-	(2.814)	-
2. Provisiones por bienes recibidos en pago o adjudicados	945	-	(945)	-
3. Otras provisiones	144	-	(144)	-
4. Intereses percibidos y no ganados	475	8.929	(7.894)	1.510
5. Otros conceptos	7	-	(7)	-
Totales	4.385	8.929	(11.804)	1.510

El aumento del ejercicio incluye M\$7.419 correspondiente al efecto en impuestos diferidos de un déficit en la estimación de la provisión de impuestos a pagar al 31 de diciembre de 1983, que no afectó los resultados de ese año.

12. PASIVO TRANSITORIO

Este rubro está constituido por:

Saldos al cierre del ejercicio

	M\$
1. Provisión para impuestos a la renta y tasa adicional	3.062
2. Intereses percibidos y no devengados	3.378
3. Provisión para gastos del presente ejercicio	1.182
4. Beneficios obtenidos y no devengados por inversiones	29.117
5. Otros conceptos	143
Total	36.882 =====

13. ACTIVO FIJO

Tal como se indica en numeral 1.9. de la Nota N° 1 los bienes del activo fijo físico se presentan valorizados al costo más corrección monetaria y netos de depreciaciones.

Las depreciaciones del presente ejercicio (M\$8.490) se incluyen en el rubro "Depreciaciones, Provisiones y Otros Castigos" en el Estado de Cuentas de Resultados.

El saldo neto mostrado en los estados financieros se compone de lo siguiente:

Activo fijo físico	Corrección monetaria				
	Saldo neto 01/01/84	Movimiento neto del año	de ejercicios anteriores	de ejercicios del ejercicio	Saldo neto 31/12/84
	(Cifras en miles de \$)				
Terrenos y edificios	282.281	-	62.666	-	(878) 344.069
Maquinarias	33.550	3.984	7.574	614	(5.997) 39.725
Muebles, útiles e instalaciones	7.738	2.285	1.719	353	(1.434) 10.661
Otros	892	-	197	-	(181) 908
Total activo fijo	324.461	6.269	72.156	967	(8.490) 395.363

14. CAPITAL Y RESERVAS

El movimiento de esta cuenta ha sido el siguiente:
(Cifras en pesos)

	Capital	Reserva Legal	Otras Reservas	Total
Saldos al 01/01/84	379.784.828	3.436.025	1.963.034	385.183.887
Revalorización capital propio del ejercicio	84.313.672	761.046	436.105	85.510.823
Saldos al 31/12/84	464.098.500	4.197.071	2.399.139	470.694.710

De conformidad con lo dispuesto en el Artículo 10 de la Ley N° 18.046, se ha incorporado al capital pagado el monto proporcional correspondiente a la revalorización de dicho capital pagado, quedando éste representado por 9.240.000 acciones de un valor nominal de \$50,23 cada una.

15. RESERVA LEGAL

De acuerdo a lo estipulado en el Artículo N° 73 de la Ley General de Bancos, no menos del 10% de la utilidad líquida debe destinarse al Fondo de Reserva Legal, hasta que éste represente un 25% del capital pagado de la empresa. Al no tener la Financiera utilidad líquida en este ejercicio el Fondo de Reserva Legal no será incrementado.


FINANCIERA DAVENS S.A.

(CONCLUSION)

17. CORRECCION MONETARIA

La aplicación del mecanismo de corrección monetaria, según se describe en el numeral 1.2, de la Nota N° 1 originó un cargo neto a los resultados de M\$162 según se indica a continuación:

	<u>Efectos en resultados</u>	
	<u>Cargos</u> M\$	<u>Abonos</u> M\$
Capital propio moneda chilena	85.511	-
Activo fijo físico	-	73.123
Otros activos	-	12.226
Efecto neto en resultados (Pérdida)	-	162
Total	85.511	85.511
	=====	=====

De acuerdo con las normas impartidas por la Superintendencia, se ha aplicado el criterio de distinguir entre el Capital Propio Tributario y el Capital Propio Financiero, lo que generó un menor abono al Fondo de Revalorización del Capital Propio de M\$16.743.

18. IMPUESTO A LA RENTA

La provisión de impuestos a la renta del presente ejercicio ascendente a M\$3.062, fue determinada de acuerdo con lo dispuesto en la Ley de la Renta, e incluye M\$1.510 por impuesto de primera categoría y adicional y M\$1.552 por impuesto único del artículo N° 21.

El cargo a los resultados del ejercicio por M\$13.356, incluye los siguientes conceptos:

	M\$
Provisión de 1984, neta de impuestos diferidos del ejercicio	1.552
Reverso de impuestos diferidos ejercicios anteriores (Nota 11)	11.804
Total	13.356
	=====

19. REMUNERACIONES AL DIRECTORIO

A continuación se resumen los valores pagados o provisionados al Directorio con cargo al presente período por los conceptos que se indican:

	M\$
a) Dietas	386
b) Gastos de representación	393
c) Honorarios	3.592
Total	4.371
	=====

Los gastos de representación se incluyen en el rubro gastos de administración en el estado de cuentas de resultados.

20. SALDOS EN MONEDAS EXTRANJERAS

(Cifras expresadas en miles de US\$)

	1984	1983
ACTIVOS		
Fondos disponibles	14	371
Colocaciones:		
Acuerdo 1196	-	143
Créditos reprogramados (acuerdos 1507 y 1578)	114	-
Conversión acuerdo 1196	-	7
Demás cuentas del activo	1.880	200
Inversiones	112	4.110
Totales	2.120	4.831
	=====	=====

PASIVOS

Préstamos obtenidos en el país:

 A más de un año

143

Préstamos obtenidos en el exterior:

 A más de un año

4.500

Demás cuentas del pasivo

188

Totales

4.831

=====

Las cotizaciones utilizadas al día 31 de diciembre de 1984 y 1983 para efectos de representación contable de los dólares estadounidenses, fueron de \$127,80 y \$87,51, respectivamente.

21. BALANCE COMPARATIVO

A continuación se comparan las cifras del Balance General del ejercicio anterior con las del Balance del ejercicio actual.

	1984	1983
FONDOS DISPONIBLES	M\$ 335.489	M\$ 243.803
COLOCACIONES:		
Vigentes	2.760.992	3.020.209
Vencidas	103.096	3.103
INVERSIONES FINANCIERAS:		
Pagarés Banco Central a la orden de la institución por reprogramación de créditos	521.048	494.612
Otras	1.733.584	1.397.586
OTROS ACTIVOS	1.121.284	870.466
TOTAL ACTIVO	6.575.493	6.029.779
	=====	=====
PASIVO		
DEPOSITOS, CAPTACIONES, OTRAS OBLIGACIONES E INTERMEDIACION		
DE DOCUMENTOS	3.813.158	2.522.689
OBLIGACIONES POR LETRAS DE CREDITO	651.199	297.266
OBLIGACIONES CONTINGENTES	1.491	-
PRESTAMOS OBTENIDOS EN EL PAIS		
Línea de crédito por reprogramación de créditos	611.199	512.922
Otros	243.417	1.245.640
PRESTAMOS Y OTRAS OBLIGACIONES		
CONTRAIDAS EN EL EXTERIOR	127.800	575.100
OTRAS CUENTAS DEL PASIVO	656.534	405.467
CAPITAL Y RESERVAS	470.695	470.695
TOTAL PASIVO	6.575.493	6.029.779
	=====	=====
CUENTAS DE RESULTADO		
INGRESOS DE OPERACION	1.639.766	1.463.019
GASTOS DE OPERACION (MENOS)	(1.444.830)	(1.246.577)
GASTOS FIJOS (MENOS)	(230.308)	(221.359)
OTROS INGRESOS (MAS)	55.207	24.164
OTROS EGRESOS (MENOS)	(6.015)	(5.831)
(PERDIDA)-UTILIDAD POR CORRECCION MONETARIA	(162)	1.183
IMPUESTO RENTA (MENOS)	(13.356)	(3.858)
EXCEDENTE PARA ACCELERAR ABSORCION DE PROVISIONES (MENOS)	(302)	-
GASTOS PARA RECOMPRA DE CARTERA VENDIDA AL BANCO CENTRAL (MENOS)	-	(10.741)
UTILIDAD (PERDIDA) LIQUIDA	-	-----
	=====	=====

22. CREDITOS EXTERNOS

Durante 1984 se disminuyeron las obligaciones de préstamos obtenidos en el exterior en MUS\$3.500, mediante el prepago de las obligaciones pertinentes. Dichas operaciones se efectuaron a través de sustituciones contempladas en las normas que regulan la deuda externa.

**Deloitte
Haskins Sells**

OPINION DE LOS AUDTORES

Señores Presidente y Directores
Financiera Davens S.A.

Hemos examinado el balance general de Financiera Davens S.A. al 31 de diciembre de 1984 y el correspondiente estado de resultados por el año terminado en esa fecha. Nuestro examen se efectuó de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas, incluyendo por lo tanto comprobaciones parciales de los registros de contabilidad y otros procedimientos de auditoría, en la forma y extensión que consideramos necesarias en las circunstancias.

Como se indica en Nota 1, la Sociedad prepara y presenta sus estados financieros sobre la base de normas y prácticas de contabilidad establecidas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras.

En nuestra opinión, los mencionados estados financieros han sido preparados de acuerdo con normas y prácticas de contabilidad dictadas por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, descritas en las notas adjuntas a dichos estados.

Deloitte Haskins & Sells

Enero 18, 1985

Patricia González Greco
Patricia González Greco

clasificados

AGUSTINAS 1269 • CASILLA 81 - D • FONO 6982222

1 JUDICIALES Y LEGALES

QUEDA nula factura 20001 de Cecinas Von Vogel Ltda. Rut 8.9848.300-2 Nuñoa.

15-16-17

POR robo anúlase cheque serie B 84 número 206777 Banco Crédito e Inversiones cursual Apoquindo cuenta 12820032.

15-16-17

POR robo anúlase cheques serie ECA 1160573 y 1160574, Banco Sud Americano, cuenta 796861-3, cursual Estación.

15-16-17

POR robo anúlase cheque serie 85CE número 00605713, Banco de Chile cursual Manquehue cuenta 358-48090-06.

15-16-17

POR robo anúlase cheque serie AZ número 4525734 Banco Continental, cursual San Diego, cuenta 02340674.

15-16-17

POR robo anúlase cheque serie C10 número 129698 Banco del Desarrollo oficina central cuenta 01-0201-6.

15-16-17

POR extravío quedan nulas las facturas serie B - N° 2459, N° 2468 y N° 2469 de la Sociedad "Miranda y Cía. Ltda." R.U.T. 80.631.300-9. Domiciliado en la calle Carrera N° 222 de Valparaíso. Boleta de venta N° 4432.

15-16-17

POR extravío anúlase las facturas N° 187 a 189 y 195 a 211 de Soc. Astaburuaga y Falcon Ltda., Rut. 89572.400-9.

15-16-17

POR extravío orden no pago cheque serie AI-0099403 Banco del Estado de Chile Huérfanos.

13-14-15

POR ROBO QUEDAN NULOS CHEQUES S.A.B N°s 7775127 al 133 Cta. 82454-02. Cheques S.A.B N°s 08029930-931 cuenta 82113-06 del Banco Chile Of. Central.

16-17-18

NULA por extravío tarjeta identificación Banco Sud Americano perteneciente a Iván Silva Peralta.

14-15-16

NULO por robo cheques 7541226-251 serie AB Banco de Chile.

13-14-15

AL cumplirse el 1er. Aniversario por el fallecimiento de nuestro querido padre don Juan González L. (Q.E.P.D.) se oficiará una misa el día domingo 17 a las 12 horas en la parroquia El Olivo, Vivaceta 4284. Quienes acompañarán comprenderán la gratitud de Familia González Jara.

16

¡ATENCION!!

Prepárese para el invierno, le ofrecemos la estufa aserrín única en Chile

Gasta \$ 30 cada 12 horas

- Es automática
- Su presentación e instalación es fuera de serie
No espere que llegue el invierno visitenos en:

Mosqueto 459 oficina 105. Fono: 383304

FACILIDADES CON INSTALACIÓN INCLUIDA!

POR robo anúlase cheque serie W 32 número 0062289 Banco Nacional sucursal Forestal cuenta 329377-8.

15-16-17

NULO por destrucción depósito a plazo fijo N° 112979 del Banco Sud Americano Of. Sn. Bdo.

15-16-17

POR extravío queda nula el depósito a plazo del Banco O'Higgins N° 65407, por suma \$ 65.000, con vencimiento al día 20 de marzo de 1985, a nombre de Manoa Salazar Rivera.

15-16-17

QUEDAN nulos los cheques N° 798555 al 798575 del Citibank con Cta. Cte. 600037-005 por extravío de la libreta.

15-16-17

POR robo anúlase cheque serie B-84 número 0136143, Banco Crédito e Inversiones Estación, cuenta 12335355.

15-16-17

POR robo anúlase cheque serie C10 número 129698 Banco del Desarrollo oficina central cuenta 01-0201-6.

15-16-17

NULO por extravío cheque 863768 - Serie AA Cta. Cte. 01-042726 del Bco Stgo. casa Matriz.

14-15-16

POR robo anúlase cheque serie SS24 0819231, Banco Nacional cursual Tajamar cuenta 24-12871-0.

15-16-17

POR robo anúlase cheque serie OCC 4440606 Banco Sud Americano, oficina central, cuenta 7124451-7.

15-16-17

BOLETAS extraviadas del 000301 - 000401 000501 - 000701, quedan nulas Mario

14-15-16

Pardo Capetillo. Rut: 7121.757-4 Av. O'Higgins N° 1468 San Roque Valpso.

14-15-16

CHEQUE nulo por extravío N° 1427093 serie: B 84 Banco: Crédito e Inversiones Cta. Cte. N° 03 - 10173412. Girador: Acerco Comercial S.A.

14-15-16

POR extravío talonario de cheques, Banco del Estado, Of. Principal, Cta. 50.253, serie B.H. 0357464 al 0357500, queda nulo.

16-17-18

DEPOSITOS extraviados DPF 2-44764-7 del 08-01-85 \$ 669.800. Neto 12-2-85 por \$ 683.062 DPF 1-56645-7 del 28-1-85 \$ 500.000 neto 28-2-85 \$ 511.350. Del Banco Nacional a nombre de Lidia Palacios Muñoz.

16-17-18

POR extravío queda nula tarifa de identificación del Banco del Estado N° 742210-5 a nombre de Raúl Valenzuela Bravo.

16-17-18

NULO por extravío cheque 863768 - Serie AA Cta. Cte. 01-042726 del Bco Stgo. casa Matriz.

14-15-16

POR robo anúlase cheque serie SS24 0819231, Banco Nacional cursual Tajamar cuenta 24-12871-0.

13-14-16

POR Extravío quedan nulas boletas 00001-00050. A nombre Jorge Segundo Pacheco Delgado Rut. 5.452.696-2 Sta. Isabel 0505 Providencia.

14-15-16

NULO por extravío depósito a plazo renov. N° 5005015 por 1.154,00 del Banco Osorno v La Unión.

14-15-16

EXTRACTO. Causa rol N° 6326, sobre pérdida de la Patria Potestad, menor Naranjo Moreno Beatriz y otros de este Tercer Juzgado de Letras de Menores del Dpto. Pdte. Aguirre Cerda. Cítense a audiencia de parientes para el día 20 de febrero próximo a las 9 horas. Solicitante Margarita Moreno Morales. — Josefina León Drogue, Secretaria subrogante.

15-16-18

POR robo quedan nulos cheques Banco Chile serie AB07768212 y AB 07768206.

14-15-16

NULO por extravío cheque Banco Concepción N° 61669 al 61675 serie 03.

2 CITACIONES

CITACION. La Comisión Liquidadora de la Cooperativa

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido tío y tío abuelito, Sr.

VICTOR LOPEZ MASIEL
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, (Recoleta),

9 ARRIENDOS OFRECEN

ARRIENDO departamento tres piezas, cocina, baño, independiente, calle Artemio Gutiérrez 1337 por Avda. Matta.

16

32 COMPRA-VENTA VARIOS

SUS LENTES. ¿Metálicos, están quebrados o desoldados? Lo dejamos como nuevo... al minuto. Especialidad Ray-Ban. Atención a ópticas. Solidaduras especiales a la plata. Huérfanos 714 - Of.-117. F. 384968 - 10-20 Hrs.

Defunciones

GENTILEZA DE FUNERARIA CARRASCO HNOS. LTDA.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida hija, madre, hermana y tía, Sra.

ROSA DE LAS MERCEDES DONOSO GONZALEZ
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde Luis Lasarine 8238, El Montijo, Pudahuel, a las 15.00 horas.

La familia*

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, y abuelito, Sr.

LUIS ALBERTO LOPEZ GONZALEZ
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde Roca Viva, Sitio 15, Peñalolén, Nuñoa, a las 13 horas.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hermano y abuelo, Sr.

MAXIMO ANTONIO VALDEBENITO MONTANARES
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano, saliendo el cortejo desde Pasaje Diez 2010, Villa Jaime Eyzaguirre, Nuñoa, a las 15.00 hrs.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hermano, tío y cuñado, Sr.

NICOLAS EDMUNDO JARA REYES
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano, saliendo el cortejo de Carlos Dittborn 1594, Pobl. Santa Adriana, La Cisterna, a las 16.15 horas.

La familia

ESTE SIGNO INDICA PELIGRO PARA UD. CREALES... Y PARE

CUIDESE Queremos que usted viva

COMITE NACIONAL DE EDUCACION DE TRANSITO

¡Señor comprador de mosqueta!

El profundo sentido social que tiene la recolección de mosqueta mueve a CIDERE BIO-BIO a solicitarle que refleje en sus precios de compra de esta temporada el hecho de que, por la exportación de este producto se percibirá alrededor de un cincuenta por ciento más en pesos chilenos que el año 1984.

Se lo agradecerán los miles de hombres, mujeres y niños que recogen esta materia prima.

I. MUNICIPALIDAD DE LA GRANJA

PROUESTA PUBLICA

"LICITACION CUENTAS CORRIENTES BANCARIAS PARA LA ADMINISTRACION Y PAGO SUBSIDIOS EX PEM Y POJH"

La I. Municipalidad de La Granja llama a Propuesta Pública para celebrar un contrato de apertura y mantención de Cuentas Corrientes Bancarias en moneda nacional.

Proponentes: Podrán participar en esta propuesta todos los Bancos Comerciales que operen en la ciudad de Santiago.

Venta de Antecedentes: Desde el 18 al 22 de febrero de 1985 en las Oficinas de SECPLAC, Avda. Américo Vespucio N° 002, de 9 a 13 horas.

Valor de Antecedentes: \$ 5.000

ALCALDE

I. MUNICIPALIDAD DE EL MONTE

ALCALDIA

"LLAMADO A PROUESTA PUBLICA"

Llámase a Propuesta Pública para la Contratación de Seguros con Compañías Aseguradoras.

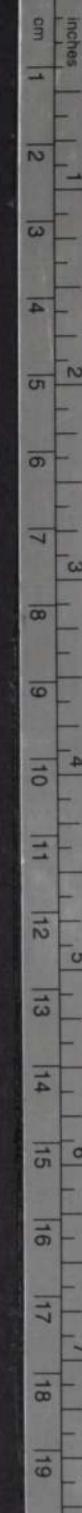
Podrán participar todas las Compañías de Seguros que deseen, con oficinas y representantes legales en el Área Metropolitana.

Venta de antecedentes los días lunes 18, martes 19 y miércoles 20 de Febrero de 1985, en la Secretaría Municipal, ubicada en Avda. Libertadores N° 277 2do. piso, de 09.00 a 13.00 hrs.

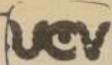
Reunión con los participantes el día viernes 22 de Febrero a las 16.00 Hrs.

Apertura de la Propuesta el día martes 26 de Febrero a las 12.00 Hrs., en la Alcaldía Municipal; valor de los antecedentes 1 U.T.M.

ALCALDE



CANAL 5



19.30 "SINTONIA".
 19.40 "PIPIRIPAO EN VERANO". Programa infantil con situaciones y comentarios didácticos. Entretenidas películas de dibujos animados con "Pulgarcito", "Buch Cassidy", "Los Ases del Peligro" y "Frankenstein Jr". Conducción de Roberto Nicolini.
 21.25 "VIDEO GOL". Los grandes momentos del Fútbol Profesional Chileno. Esta noche: Colo Colo y Cobreloa en la final de la Copa Viña del Mar 1981. Dramático encuentro que se define con penales.
 21.30 "EN EL LUGAR DEL SUCESO". Casos unitarios de investigación criminal, sacados de los Archivos de la Policía Alemana.
 23.05 "BIENVENIDO". Notas turísticas y datos para pasar un buen Verano 85, conociendo nuestra V Región.
 23.10 "CONVERSANDO". El comentario cristiano de Monseñor René Pienovi. Esta noche: "Me da lástima esta gente, dice Jesús".



Roberto Nicolini dirige "Pipingao", en UCV.

**CINES
SECTOR CENTRAL**

ALFIL. Alameda 776 (335357) Desde las 13 hrs. "Amor a domicilio" y "La caja del amor" (21) \$ 100.
ASTOR. Estado y Huérfanos (392100) Desde las 11.30 hrs. "Dos puños contra Río" (men) \$ 180.
BANDERA. Bandera 76 (714403) Desde las 11 hrs. "Los Muppets conquistan Nueva York" (men) \$ 150.
CAPRI. Monjitas 825 (392414) Desde las 10 hrs. "Isla Salvajes", "La espina del dragón" y "Club marcial de Shaolin" (14) \$ 90.
CENTRAL. Huérfanos 930 (333555) Desde las 11.30 hrs. "La venganza de los Nerds" (21) \$ 180 L. a V. May. 60 años \$ 120.
CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894) Desde las 11 hrs. "Torrentes de amor" (18) \$ 120.
CINELANDIA. Puente 540 (6967532) Desde las 12.30 hrs. "Scanner" y "La próxima víctima" \$ 80 (21).
CITY. Agustinas 1022 (6966687) Desde las 11 hrs. "La adolescente impura" (21) \$ 140. D. y F. desde las 13 hrs.
CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (6960735) Desde las 12 hrs. "El padrecito" (men) \$ 100.
DUCAL. Agustinas 777 (335375) Desde las 11 hrs. "Los cazafantasmas" (men) \$ 180.
FLORIDA. Estado 226 (380578). Desde las 11.30 hrs. "Locademia de policía" (18) \$ 150 L. a V. May. 60 años \$ 120.
GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (6960082) Desde las 11 hrs. "Ya nunca más" (Luis Miguel) (men) \$ 150.
HUELEN. Huérfanos 779 (331603) Desde las 10.30 hrs. "La Cenicientas" (men) \$ 150 L. a V. May. 60 años \$ 120.
HUERFANOS. Huérfanos 930 (336707) Desde las 11.30 hrs. "Historia sin fin" (men) \$ 180 L. a V. May. 60 años \$ 120.
IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 11.15 hrs. "Despedida de soltero" (21) \$ 180.
KING. Huérfanos 840 (332838) Desde las 10 hrs. "Cama motorizada" (21) \$ 120.
LIDO. Huérfanos 680 (330797) Desde las 11.45 hrs. "El karate Kid" (men) \$ 180.
MAYO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10 hrs. "La furia de los ninjas" y "El rey del Shaolin" (21) \$ 100.
NILO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Delito en la playa del vicio" y "Fiebre y pasión" (21) \$ 100.

CANAL 7



09.00 CARTA DE AJUSTE.
 09.15 EL MINISTERIO DE JIMMY SWAGGART. Programa religioso.
 10.15 EL CLUB 700. Programa religioso.
 10.45 EL CLUB P.T.L. Programa religioso.
 11.45 GAMMA CHRONICLE.
 13.25 AQUÍ HOTEL O'HIGGINS.
 14.40 LA FIERA. Teleserie mexicana.
 15.15 CHISPITA. Teleserie mexicana.
 15.30 EL MAGO. Hoy "El hombre que se perdió a sí mismo". Tony resuelve el problema de un ex presidiario regenerado.
 16.30 LA LEY DEL REVOLVER. Hoy: "El prisionero".
 17.00 DIBUJOS ANIMADOS.
 19.00 ABBOT Y COSTELLO. Hoy "Peatones a caballo".
 20.30 SESENTA MINUTOS.
 21.25 T.V. TIEMPO.
 21.30 XXVI FESTIVAL INTERNACIONAL DE LA CANCIÓN DE VIÑA DEL MAR.
 01.30 CIERRE DE LAS TRANSMISIONES

CANAL 11



10.45 CARTA DE AJUSTE.
 11.00 FABULAS DEL VERDE BOSQUE. Dibujos animados.
 11.30 MASAMIGOS.
 12.00 EL TESORO DEL SABER. Hoy: "Las radiaciones". Con Armando Pascual y M. Alicia Delgado.
 12.30 EL CLAN DE LOS PILLUELOS.
 13.00 EL HOMBRE ARAÑA. Dibujos animados.
 13.30 SAM CADE. Las aventuras de un comisario del actual oeste norteamericano. Con la actuación protagonista de Glenn Ford.
 14.30 CLAVE ROJA. Con Lorne Greene, Andrew Stevens, Martina Deigman y Julie Adams.
 15.30 EL CABALLO DE HIERRO. Con Dale Robertson, Gary Collins, Bob Random, Charles Gray y Hardie Albright. Un ganadero controla una vasta región en el oeste americano y se da cuenta que puede lograr sus propósitos en la medida que consiga apoderarse del ferrocarril a Scallock.
 16.30 LASSIE. Serie infantil.
 17.00 MASAMIGOS. Un programa infantil realizado por el grupo MAZAPAN.
 17.30 EL TESORO DEL SABER. Hoy: "Las radiaciones". Con Armando Pascual y M. Alicia Delgado.
 18.00 FLIPPER. Las aventuras del delfín más famoso del mundo.
 18.30 LA PRINCESA SALLY. Dibujos animados.
 19.00 FESTIVAL POR DENTRO. Reportajes, noticias y comentarios del Festival de Viña del Mar desde la Ciudad Jardín realizado por un equipo de destacados periodistas de espectáculos. Con Luz María Vargas, María Olga del Pino y Pablo Aguirre.
 20.25 CASIMIRO.
 20.30 PANORAMA. Noticiero conducido por Pamela Hodar y Benjamín Palacios.
 21.30 FUNCION ESPECIAL. Hoy: "Contrato en Marsella". Con Michael Caine, Anthony Quinn y James Mason.
 23.30 CIERRE.

CANAL 13



10.30 CARTA DE AJUSTE.
 11.00 MISTERIOS EN EL FONDO DEL MAR. Documental. Ult. Cap.
 11.30 MUNDO FENOMENAL.
 12.00 EL HOMBRE DE LA ATLÁNTIDA.
 12.50 DEPORTE ESPECTACULAR. Con lo más relevante del mundo deportivo.
 13.30 LOTERIA. Dos despiertos y apuestan amigos, que trabajan para un Banco Europeo, tienen a su cargo la agradable misión de ubicar y entregar el premio de la lotería a su feliz ganador. Con Marshall Colly Ben Murphy.
 14.25 VISIONES.
 14.30 EL OESTE FUE ASÍ. Acción y aventuras protagonizada por James Arness, Fionn Flanagan, Bruce Boxleitner.
 15.00 NO ES RADIO, NI ES TELE.
 15.30 S.O.S. CENTRAL DE URGENCIA. Servicio que muestra la esforzada labor de un nuevo grupo de profesionales que en un hospital especializado se dedica a salvar la vida de accidentados. Con James Naughton, Eileen Heckart, Jack Bannon.
 16.30 SABADOS GIGANTES.
 20.25 HASTA MAÑANA. Los angelitos del Tele invitan a los niños a dormir.
 20.30 TELETELCE. Noticias con Augusto Galca, comentarios internacionales, comentarios deportivos con Alberto Fouilloux el informe del tiempo con Gina Zuanic.
 21.25 VISIONES.
 21.30 NOCHE DE ESTRENOS. Largometraje.
 23.30 CINE DE MEDIANOCHE. Largometraje.
 01.00 PALABRAS AL CIERRE. Con un mensaje de esperanza y amor.

Los cambios de programación de última hora son de exclusiva responsabilidad de los canales de televisión.

HOY EN ESPECTACULOS

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). 15.30, 18.30 y 21.30 hrs. "Francis" (18). 24.15 hrs. "La última profecía" (18). \$ 150. Estud. \$ 100.

OPERA. Huérfanos 837 (330176) Desde las 10 hrs. "Danesas del placer" y show strip en vivo (21) \$ 130.

PLAZA. Compañía 1068 (6984714) Desde las 10 hrs. "AC/DC, deja que haya rock" y "Woodstock" (14) \$ 120.

REAL. Compañía 1040 (6965555) Desde las 10.45 hrs. "Río de Locura" y "Clase". \$ 120 (18). (Jacqueline Bisset).

REX I. Huérfanos 735 (331144). Desde las 11 hrs. "Narcótico". (18). \$ 180.

REX II. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "La chica de Rojo" (18) \$ 180.

REX III. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "Furyo" (18) \$ 180.

RIO. Monjitas 743 (333550) Desde las 11 hrs. "La profesora de lenguas", "El amante de Lady Chaterley" y "Una pasión juvenil" (21) \$ 90 J. y V. \$ 60.

RITZ. San Antonio 50 (380613) Desde las 10.30 hrs. "Tu placer es el mío", "Amor a domicilio" y "Socorro me persigue una virgin" (21) \$ 75.

ROXY. Huérfanos 1055 (6980809) Desde las 10 hrs. "Mi primera experiencia" y "Mujeres peligrosas" (21) \$ 100.

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (336666) 15, 18.30 y 21.30 hrs. "Los locos del Cannonball" (men) \$ 160.

YORK. Agustinas 1022 (6966687) Desde las 11.45 hrs. "Fanny Hill, memorias de una mujer de placer" (21) \$ 140 domingo desde las 13 hrs.

EL GOLF. Apoquindo 3384 (2313485) 16.30, 18.45 y 22.15 hrs. "La chica de rojo" (18) \$ 220 (Gene Wilder).

ESPAZOCAL. Candelaria Goyenechea 3820 (2421326). 16.30, 19.45 y 22 hrs. "Los tres hermanos". (18). \$ 180. Estud. \$ 160.

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (2208816) 16, 19 y 21.45 hrs. "Karate Kid" (Ralph Macchio) \$ 180 V. y N. \$ 200 (men).

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116) 14.15 hrs. "Los muppets conquistan Nueva York" (men); 18.15 y 21.45 hrs. "La chica de rojo" (18) \$ 220. (Gene Wilder)

ORIENTE. P. de Valdivia 099 (2317151) 17, 19.15 y 21.45 hrs. "Historia sin fin" (men) \$ 180 y \$ 200 L. a V. May 60 años \$ 120.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia 1719 (2238546) 16 hrs. "Dos puños contra Río" (men) \$ 180 (men) 19,15 y 22 hrs. "Torrentes de amor" (18) \$ 200

PROVIDENCIA. M. Montt 032 (428671). 16, 19 y 22 hrs. "Bye Bye Brasil". (21) \$ 200.

SALA DEL PARQUE. Av. Kennedy 5413 (2460609) 15.30, y 17.30 hrs. "Goofy y Donald campeones olímpicos" (men) \$ 200. 19.30 y 22 hrs. "El show debe seguir" (18) \$ 200.

SALA LILA. Vitacura 6780 (2242466) 16, 19 y 22 hrs. "Los locos del Cannonball" (men) \$ 180 V. y N. \$ 200.

SALA VERDE. Vitacura 6780 (2242466) 15.45, 18.45 y 21.45 hrs. "Dos puños contra Río" (men) \$ 180 V. y M. \$ 200 (Bud Spencer)

CHILE. Recoleta 2104 (778176) Desde las 14 hrs. "Mariposa", "La ardiente Emmanuel" y "Verano caliente" (21) \$ 40.

LIBERTAD. Vivaceta 1680 (773454) Desde las 14 hrs. "Mis problemas con las mujeres", "El club marcial del Shaolin" y "Rocky II" (21) \$ 40.

SECTOR ORIENTE

SECTOR NORTE

ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848) Desde las 11 hrs. "Caracortada" y "La Dama perversa" \$ 90 (21).

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384) Desde las 14 hrs. "El Dr. erótico", "La leva del siglo" y "La víbora caliente" (21) \$ 40.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982) Desde las 14 hrs. "Mi profesora de francés", "Una ardiente pasajera" y "El imperio de las pasiones" (21) \$ 50.

SECTOR SUR

AUTOCINE VIZCACHAS. (500931) Desde las 21 hrs. "Cujo" y "Revancha despiadada" (14) \$ 150. Socios gratis.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782) Desde las 14 hrs. "La vida en dos días", "El teatro de las 4 coronas" y "Detrás de la puerta" (21) \$ 60.

PRAT. San Diego 2117 (5550754) Desde las 14 hrs. "El secreto de las 4 coronas", "Consorcio en Condominio" y "Sheena, la reina de la selva" (men) \$ 70.

TEATROS

ALEJANDRO FLORES. San Diego 246 (6966276). 20 hrs. "Carrascal 4000" de Fernando Gallardo. \$ 350. Estud. \$ 100.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (6961412). 19.30 hrs. "La meka" de Enrique Lihn. \$ 300. Estud. y conv. \$ 150. Luis Areñas, Jaén Unger.

DEL ANGEL. San Antonio 255. (333665). 19.30 hrs. "La Nona" de Roberto Cossio. \$ 500. Estud. \$ 200. Grupos estudiantes \$ 50.

EL CONVENTILLO. Bellavista 173. (774164). 20 y 22 hrs. "Educación sexual" de Nicanor y Cornejo. \$ 400. Estud. \$ 150.

HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (556768). 20.30 y 22.30 hrs. "La chica lo tiene roto" \$ 250. Con: Lily Olmedo, Alex Olivares atracciones...

LA COMEDIA. Merced 349 (391523). 12.30 hrs. "Ser un romántico viajero" de ICTUS y Julio Bravo \$ 50. 19 hrs. "Primavera con una esquina rota" de ICTUS y Mario Benedetti \$ 360. Estud. \$ 180.

LA TAQUILLA. Los Leones 238. (231086). 22.30 hrs. "Regreso sin causa" de Jaime Márquez. \$ 500. Estud. y 3^{er} edad \$ 150. Julio Jung.

MONEDA. Moneda 920 (715451) Pronto: "Roce, el diario de una mujer" de Andrew Davies.

PICARESQUE. Recoleta 345 (776883). 21.00 y 23.00 hrs. "Condonación a la cama" \$ 350.

COMENTARIO

LOS TEMAS DE LA COMPETENCIA

LO INTERNACIONAL: con mejores intérpretes
LO FOLKLORICO: Un avance muy estimulante

Finalizada la segunda jornada del Festival el público pudo conocer los 13 temas internacionales de la competencia y los 10 del folclórico.

Este año, el nivel ha subido de modo considerable y el trabajo de quienes seleccionaron los finalistas debió ser arduo y severo. Hay autores interesantes y un predominio de la línea e inspiración románticas y en lo nuestro, lo nacional, un movimiento que busca aprovechar la oportunidad de comunicación masiva que brinda el Festival.

LOS TEMAS INTERNACIONALES

Resulta difícil apuntar a los mejores. En una selección detenida destacarían "We're on a roll" del autor Robert O'Connors. Canción espectáculo hija directa del musical americano. Letra simple y neo romántica, para señalar el sentido del amor en la joven pareja actual.

"Ahora nos echamos a rodar/ahora nos echamos a rodar/nadie nos podrá detener. Ahora volamos muy alto los dos dedicados al amor y la confianza".

Una dinámica concordante con la gran urbe americana, los valores actuales y el juego alegre del amor que involucra sensaciones de triunfo y mucho ritmo con repeticiones aceleradas de frases y de ideas. El autor buscó el intérprete ideal para producir el efecto buscado. Carl Anderson, quien fuera astro rutilante en tiempos del estreno del musical "Jesucristo Superestrella", gran ópera rock llevada al cine, entrega cada vez una verdadera lección de comportamiento escénico.

Es un profesional con preparación completa. Un físico entrenado para producir en cada gesto y actitud una fuerza expresiva. La elocuencia es evidente y el artista sin caer en exageraciones, en intentos de llamar la atención, la va diciendo, sin esfuerzos, con un uso maestro de su voz y de su expresividad. Desde los pies hasta sus largos dedos de la mano, se pone al servicio de su misión: defender bien un tema en una competencia reñida, con varios autores de capacidad notoria.

Está también el tema de Australia "Ya no puedo más" con letra de K.C. Por-



Beverly Van Zyl, representa a Sudáfrica con el tema "Sábado".

ter, música de Lorenzo Toppino y Chris Porter Turner, en la voz y la experiencia de Lorenzo Toppino. Artista de herencia y años de labor en varios ámbitos del espectáculo, hace de su entrega un acto de fe. Canta con personalidad, estilo y técnica, como una gran parte de los visitantes de este año y sabe decir la letra con sentimiento y aun obsesiva intensidad. Es

también una queja de amor, en la línea intensa actual con mucho ritmo subyacente y un juego teatral más intenso que en otros casos.

Irlanda cuenta con una hermosa canción de Brendam Graham que llama a "Esperar que llegue el fin de semana", en una súplica para arreglar impasses de amor. Simple, casi mínima, sabe extraer el máximo del

intérprete que se proyecta como un entretenedor de dilatada experiencia. Impactó la solidez de "Y después si quieras" de Rosario Piccione e Ivano Tonini en la voz de Nora Digiorgio. Se piensa en una canción ideal para el temperamento y voz de Gloria Simonetti, quizás más adecuada que la dulzura tras la seguridad y dominio del artista visitante.

También vivencias sobre

el amor, en este caso tierno y cálido como compete a una canción italiana, donde el bel canto parece estar casi implícito.

CHILE EN LA INTERNACIONAL

Nuestro país se representa por tres temas finalistas. "Sé que no me pertenezco", de Nino García con un texto muy extenso y poético y con una línea melódica bien trabajada, mirando a lo comercial, a aquello que sea recordado con facilidad y con agrado. Muy personal y con el sello del autor de "Entre paréntesis" y "Espejismo", supone un paso más en su nueva dirección más concordante con los gustos del mercado de la canción sentimental.

Un joven cantautor-músico compositor que interpreta — Mario Franco Corona defiende "Ana, Ana", su visión del amor. Nostalgia y evocación de una novia que podría existir o bien ser sólo un simple sueño. Agresiva en los efectos, usa una línea melódica corriente con elementos que pueden diferenciarla y también constituirse en problemas de recepción auditiva normal. Tornándose tras algunas audiciones en algo poco soportable, por la persistencia de ciertas frases y efectos.

Un joven autor con experiencia en temas comerciales compuso y defendió "Que cante la vida" un llamado a la esperanza, el sueño, la unión y la paz.



Mario Franco, le canta a "Ana, Ana".



Lou Rivera, folclorista.

Podría ser un esbozo de canción más definitiva, pero tal como está tiene fuerza y es susceptible de una activa participación del público. Es de las tres que se aproxima más al ideal de canción de una competencia en auge.

Queda la canción mexicana de Jorge Andrade "Parece" de sosteneda belleza en texto y música, elevada a una dimensión especial en la voz y la entrega de la pianista Crystal. De estos temas varios podrían llegar a primeros lugares siendo Australia, Irlanda y Chile ("Que cante la vida") los más posibles ganadores.

EL FOLKLORE

Se produce una integración más valiente y menos inhibida de lo autóctono al folklórico. Instrumentos, pequeños movimientos coreográficos, ritmos y letras son accionados trazando como el BAFONA el más completo mapa musical de Chile.

"Autorretrato" de Margarita Rojas y Juan Solari es una cueca nortina plena de optimismo y fe en el destino del hombre, "Con algo de menos, con algo de más" de Valentín Trujillo y Oscar Cáceres es una tonada festiva de ricas proyecciones. Tiene aires de humor y de la actitud cazarra del hombre del campo. Cáceres y Trujillo constituyen un buen binomio y el intérprete Miguel Esperaría podría ser una proyección de Pedro Messone, gran señor de varias etapas del folclor. Este tema podría ser el vencedor porque tiene raíces, se eleva a algo más universal y muestra una historia graciosa y bien desarrollada.

"Hacia alta mar" de la joven poetisa Alejandra Vial con la intérprete Lu Rivera trajeron la nota fresca y bien proyectada desde Chiloé con descripción vivida del mundo de barcos, trabajo digno y un estilo de vida muy dura, fuerte y casi desconocida en el centro.

Sin olvidar la belleza de "América 63" de Oscar Carrasco, ni "A pique se fue el Caleuche" de Celio González o la estampa mapuché "Huinca Niño" con la voz inquietante y gruesa de María José Pozo, se puede ver que este rubro reconquistó hace un tiempo su lugar en la competencia. No sólo esto ha podido evolucionar, mirando mejor a la realidad artística popular. Un buen ejemplo de cambio de actitud en pro de una difusión merecida y de triunfos que se vislumbran próximos en esta vital material cultural.



DISTRIBUIDORA
TEXTIL LTDA.
mayoristas

SAN DIEGO 1818
5566731 - 5568688

POPELINA
Plumón Crudo
\$ 210 + IVA
CONTADO

POPELINA
ESTAMPADA
\$ 120 + IVA
CONTADO

CHINTZ
1,15 colores
Camperas
\$ 300 + IVA
CONTADO

TELA
Para armazón
COLORES:
1,40
100/100 cotton
\$ 300 + IVA
CONTADO

PALM-BEACH
Colegial
1,50
\$ 180 + IVA
CONTADO

POPELINA
TENIDA
LENTERIA
67% Polyester
33% algodón - 0.90
\$ 149 + IVA
CONTADO

OSNABURGO
60% Polyester
40% algodón - 0.83
Blanco
para armazón
\$ 69 + IVA
CONTADO

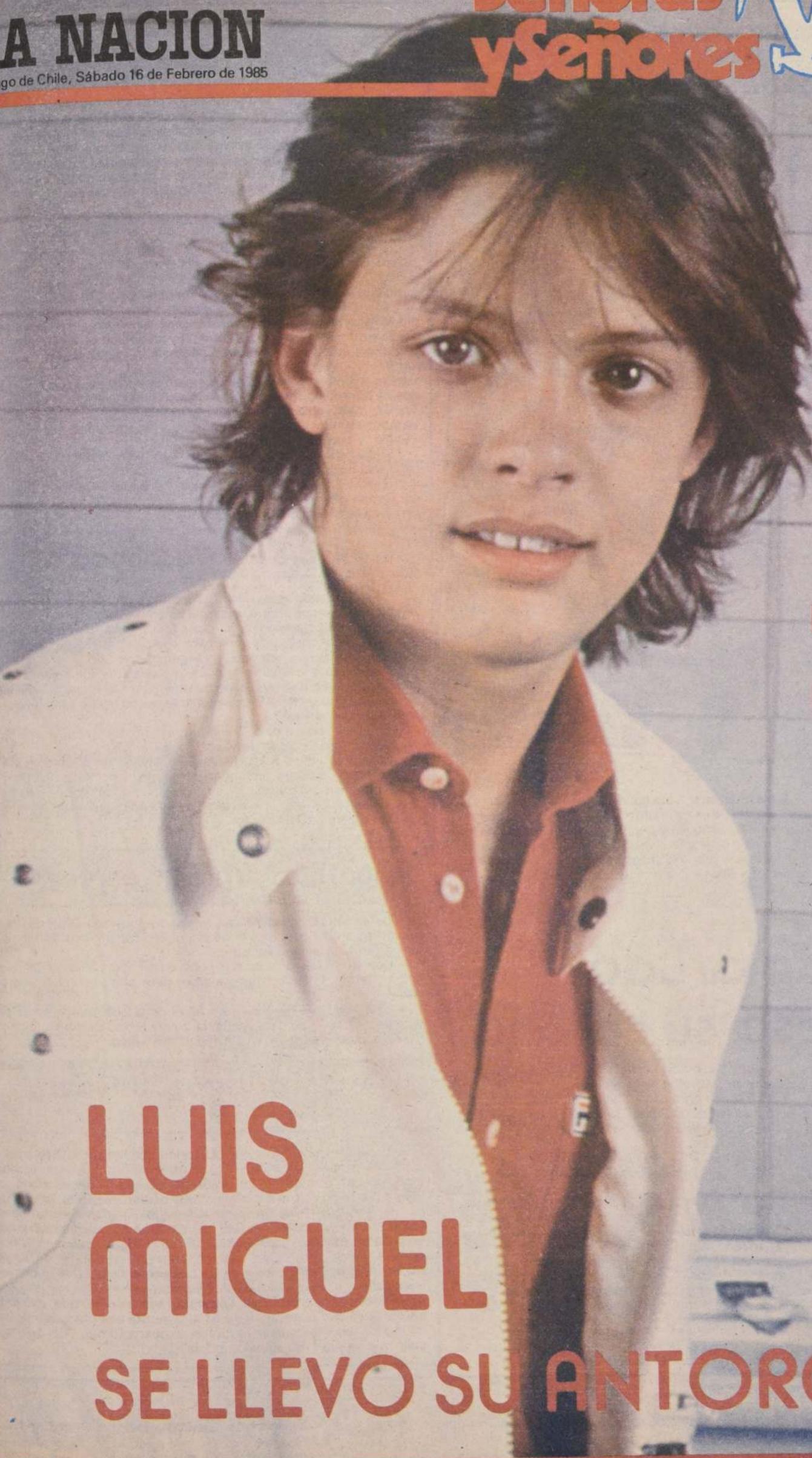
PIQUE
Popelinia
Bambula
0.90 Oferta
\$ 160 + IVA
CONTADO

LA NACION

Santiago de Chile, Sábado 16 de Febrero de 1985

Señoras
y Señores '85
viña

0 de C
Inches
cm
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
8



LUIS MIGUEL SE LLEVO SU ANTORCHA

- Mandolino "persecuto"
- Folcloristas en la recta final
- Sin antorcha se fue Amanda
- Prado responde acusaciones

Comentarios - copuchas - entrevistas - crónicas - anticipos - crítica - notas - comentarios - copuchas - entrevistas - crónicas -

Ginette Acevedo, jurado folclórico Los temas son ricos en forma y contenido

"Hemos tenido un trabajo realmente agotador, no porque sea mucho, sino que por lo difícil, los temas están sumamente parejos, son ricos en cada estilo y forma, realmente esta tarea es difícil".

Esta es la opinión de Ginette Acevedo, la vicepresidenta del jurado folclórico, luego de haber escuchado la segunda jornada de competencia con los cinco temas que quedaban.

"Creo que en esta oportunidad el festival logrará elegir un tema que será digno y que quedará en el público por largo tiempo o quizás pase a formar parte de los tradicionales."

La cantante nacional enfatizó en la idea de que ningún tema es tradicional sino que con el tiempo se hace tradicional, lo que hay, dijo, son estilos, zonas con determinados ritmos. En Chile éstos

son diversos ya que se trata de un país sumamente largo, con gran variedad de climas, gentes y costumbres".

Con respecto a lo que se toma en cuenta para elegir a los seleccionados indicó que se trata de emplear un criterio equilibrado, medir la letra, la textura musical y sobre todo la llegada al público. En relación a la computadora, manifestó que, finalmente la intervención del lápiz y el papel serán fundamentales. (Dela Barria).

LU RIVERA

Estamos de favoritos para ganar la final

"Fue un momento muy esperado, con gran inquietud al comienzo y después con tranquilidad, cuando ya tuve que enfrentar al público".

Sin embargo Lu Rivera, en la segunda noche de competencia, no se sintió muy conforme con lo que hizo, ya que quiso bailar más pero se encendió en los cables. "Estuve sólo en un 70 por ciento".

El tema que canta Lu Rivera es de María Alejandra Vidal: "Hacia alta mar" uno de los favoritos del público, según las encuestas realizadas por La Nación.

"Creo que estamos muy bien, aún cuando no



me interesa mucho ganar, sino que llegar hasta la Quinta ya es un triunfo". María Alejandra se manifestó tranquila y conforme con la llegada de su tema a la galería. "Creo que estamos entre las favoritas y tengo grandes esperanzas. Lu Rivera es maravillosa y lo hizo muy bien. (Dela Barria).

Reina del Tamarugal busca afanosa su corona

"Siempre he pensado que todos los temas participantes tienen las mismas posibilidades, todos son de primera línea y en esta oportunidad creo que el jurado se verá apurado y comprometido".

Manuel Veas, el autor del tema "Reina del Tamarugal", que en la segunda noche de Festival se presentó en la apertura de la competencia folclórica.

Con relación a este problema de ingresar encabezando la competencia, Veas manifestó que lo más positivo había sido que BAFONA ingresó primero y preparó el ánimo de los asistentes. "Ojalá esto sucediera siempre, ya que el profesionalismo de BAFONA prepara a cualquier público".

El grupo Calchal, indicó Veas, estuvo excelente y muy seguro de sí mismo, sabemos que podemos hacer mucho por el folklore y que no importa quién gane, ya que aquí el único ganador será el

folklore y el público chileno, que tendrá la oportunidad de escuchar su música.

En el recuerdo para el futuro, el artista manifestó que esa noche sería inolvidable y que se hallaba sumamente emocionado.

OBJETIVO: INQUIETAR AL PÚBLICO CON UN TEMA FOLCLÓRICO

A juicio de José Cornejo, lo que más le impresionó fue la respuesta del público, ya que "está más interesado en sus raíces, ojalá no las abandone nunca y podamos seguir adelante en el Festival sin ser unos simples invitados, sino los dueños de casa". En cuanto a sus "posibilidades", José Cornejo dijo: "son parejas, el que gané representará muy bien a nuestra canción folclórica. (Dela Barria).

Las favoritas del público

En la opinión de la mayoría de los artistas tanto chilenos como extranjeros acerca del folklore y la competencia de este año, existen diez temas sumamente parejos, con muchas posibilidades con ritmos diversos y que permiten conocer el folklore chileno de norte a sur, en diferentes estilos y formas.

Durante las dos primeras noches de competencia LA NACION efectuó una encuesta entre el público tanto de la platea como de la galería y según los cómputos particulares se llegó a la siguiente conclusión.

TRES TEMAS EN LA PELEA

La mayor cantidad de opiniones positivas, aún cuando no hubo ninguna negativa, fueron para el tema "Hacia alta mar", de la autora María Alejandra Vidal y la intérprete, Lu Rivera. Al respecto la mayoría de las entrevistadas dijeron que se trataba de un tema "bonito, alegre y con una letra hermosa".

Muy de cerca en la opinión popular sigue "El sereno va", del autor Ignacio Millán y el intérprete Fernando Jiménez. Con este tema se produce una especie de silencio en primer término y luego una ovación al final. La opinión es de que se trata de un tema "diferente", "de recuerdo", y de ritmo para cantar.

La tercera canción que en el gusto popular queda con nombres y apellidos es "Con algo de menos, con algo de más" de Oscar Cáceres y Valentín Trujillo, interpretado por Miguel Esper. En este tema, la mayoría de los entrevistados reconocieron en el intérprete a un integrante del grupo "Santiago Cuatro" y lo encontraron festivo y alegre.

Cabe señalar que se entrevistaron aproximadamente unas 40 personas y las votaciones fueron muy estrechas.

También se nombraron los temas "A pique se fue el Caleuche", "Reina del Tamarugal" y "Huinca Niño". Una tarea difícil.

El folclore está fascinado...

"Esto ha sido maravilloso, vengo encantada o deslumbrada. Estoy temblando, pero no de frío, sino que de emoción".

La opinión corresponde a María Luisa Mora, una de las integrantes del dúo "Mahuidanche", que acompañó a la cantante María José Pozo en la segunda noche de competencias en el género folclórico.

Manifestó que vestida de mapuche se sentía sumamente cómoda y que además pensaba que representaba muy bien a la mujer chilena y a las raíces de la patria y su gente. "Esta vestimenta me ha hecho sentir una sensación de seguridad maravillosa".

El tema "Huinca niño" que interpretaron las Mahuidanche, acompañado a María José Pozo, es de María Gloria Garaya.

La autora indicó a La Nación que llevaba un año componiendo profesionalmente y que cualquier género le viene bien, "sin embargo, ahora estoy maravillada y esperanzada. No importa si se pierde, ya que habré ganado con sólo llegar a la Quinta". Finalmente manifestó querer estar entre las finalistas, "si Dios quiere". (Dela Barria).

Trigal hizo su propia encuesta

La Nación sorprendió a los integrantes del grupo Trigal de Graneros efectuando su propia encuesta entre el público. Según nos dijeron, éste les dijo que su letra era la más hermosa.

Cuando se les consultó si el público les había dicho cuál sería el tema ganador dijeron: "Lo único que podemos decir que se trata de una solista, una dama".

"Raíz de árbol de Chile" ese es el tema que interpretaron los Trigal de Graneros en la segunda etapa de la competencia folclórica. El autor es José Cornejo, quien se encontraba eufórico y nervioso:

Oscar Carrasco satisfecho

Por recepción del público

Oscar Carrasco informó a La Nación que había captado en el público un cariño por la música nortina y que su vestimenta y puesta en escena había llamado mucho la atención, sin embargo, agregó: "el tema gustó, es festivo y alegre. Yo sé que parte del público bailó connmigo. Estoy feliz y satisfecho".

El cantautor Oscar Carrasco dijo que lo que ofreció en la noche inaugural de la competencia folclórica, era un micromundo que pretendió mostrar la esencia de algo de la cultura nuestra, específicamente la nortina, creyó que "América" gustó. En relación a lo que constituirá en su recuerdo la noche inaugural del Festival de la Canción, indicó: "Una noche maravillosa, inolvidable y linda, con un público extraordinariamente respetuoso de lo propio. En relación a la orquesta, Oscar Carrasco informó que tuvo problemas de acústica, ya que el hecho de tener la orquesta una ubicación demasiado alta en el escenario, le impedía escuchar en buena forma. "Por suerte fue un esfuerzo que superé y salí adelante. (Dela Barria).

DIALOGANDO CON...

LUIS MIGUEL

La tarea más difícil para el periodista a estas alturas del Festival es conversar con aquel artista, mirado como la carta fuerte del día. Luis Miguel era esperado por centenares de jovencitas que montaron guardia frente al hotel con gritos y carteles de franca idolatría. Jovencitas chilenas, con sus tenidas de última moda, lloraron y ulularon todo el día expresándole amor sin reservas.

ENTREVISTA AL REVÉS

Llegó al mediodía, como se sabe provocando un despliegue digno de Sheena Easton, la escocesa con quien cantó a dúo en la televisión mexicana.

En esa oportunidad, los ejecutivos del sello en México dijeron: "que no se piense que Luis Miguel recibe un favor de Sheena Easton; porque la cosa es al revés. Ella será una figura mundial, pero se está abriendo camino en México, en cambio Luis Miguel es un astro".

Nuestro interés era conversar, intercambiando preguntas y respuestas en varias situaciones, para trazar un bosquejo del cantante en sus primeras horas en Chile. Fue imposible, porque se le está sometiendo al tratamiento de la incógnita más absoluta. Así y todo pudimos encontrarlo en el pasillo del segundo piso del Hotel de cara al Puente Libertad.

—¿Luis Miguel, le gusta ser objeto de tanta idolatría?

"Bueno, eso pasa cuando uno tiene un grupo de fans que le comprenden y le es fiel".

Los ojos muy claros del artista son serios y adultos.

—¿Está cansado ahora o le pesa su profesión?

"Yo nací para artista y me siento fantástico. Mi sello me apoya mucho en todo".

—¿Es verdad que usted viaja con su profesor particular?

"Sólo cuando la gira es larga".

LA OTRA IMAGEN DE LUIS MIGUEL

No sabemos si Luis Miguel es acionado por su sello en forma tan evidente en todas partes. Pero le vimos sacado del automóvil que lo trajo al hotel, protegido como es natural de los avances casi pasionales de las jovencitas apostadas en ese lugar y luego nos llamó la atención la cara asustada y la actitud de temor ante los avances suicidas de las jovencitas. Es-

te efecto se redobló cuando los fotógrafos y los periodistas quisimos asediarlo. Nos pareció patético que intentara, como un colegial disfrazado de hombre, protegerse arreglando su vestón y su corbata.

Mientras corría por los pasillos, provocando verdaderos pugilatos por su fama, el alboroto que causa entre los muchachos muy jóvenes y el interés natural de dialogar con él y hacerla una buena fotografía, le escuchamos decir:

"Hasta cuándo me llevan en el aire. Por favor no me presionen los brazos, díganme luego dónde está mi habitación".

Después de la conferencia de prensa el jovencito debió recibir a los ejecutivos del sello en su habitación, las camareras del piso nos contaron que se pidió para él bebidas de fantasía y mucha fruta y en especial alguna protección contra los ruidos.

Nos apostamos en la central de camareras para atisbar sus actividades antes del Festival, le vimos asomarse a las ventanas en un intento de detener la gritería infernal de las ya afónicas jovencitas.

"Que chamaquitas tan hermosas y tan ordenaditas". Luego el más abso-



"Yo nací para ser artista y me siento fantástico".

luto misterio, con la fijación constante de parte de los protectores.

LA HERENCIA

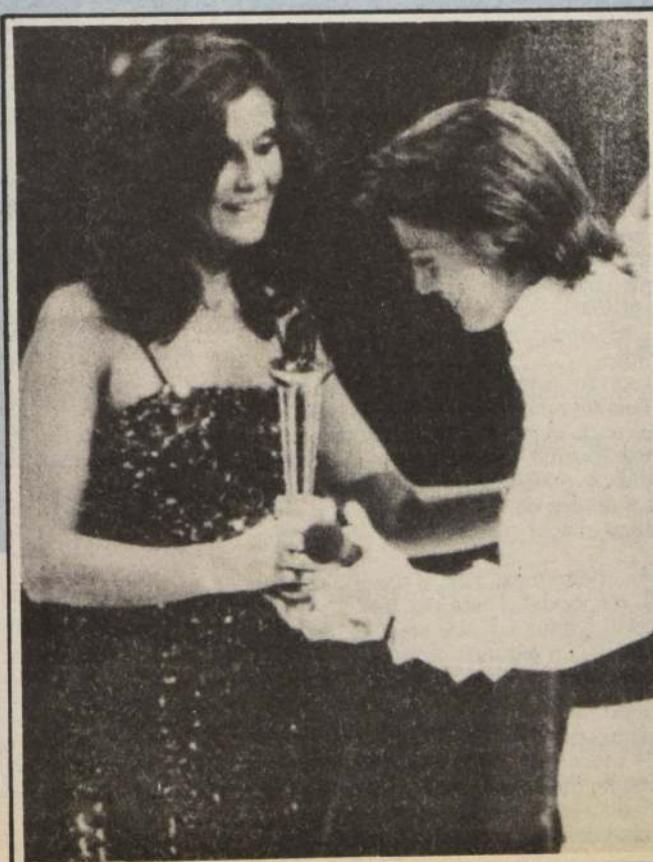
Luis Miguel con sus 15 dorados años tiene un padre famoso y una tía célebre. Heredó de Roxana Podestá, gran figura del cine italiano de los años 50, su evidente belleza física.

Herencia y vocación convirtieron a este muchachito en un triunfador en México a los 10 años. Estaba cambiando la voz cuando vino a Chile la primera vez. Ricardo Calderón, conductor del musical la Tarde Grande en Canal 11, dijo: "Luis Miguel era un niño muy encantador, pero en un momento poco definido de su carrera. Tenía una voz blanca como Joselito y la gran incógnita sobre su futuro".

El año pasado estuvo en Sábados

Gigantes, entonces la sorpresa fue enorme, el niñito precoz se había convertido en un adolescente con una bella voz y un dominio de escena digno de un experimentado entretenedor. Mario Kreuzberger dijo en esa oportunidad: "Luis Miguel va a llegar donde quiera. Tiene pinta de galán, actitud varonil y la mejor escuela para el artista popular. El estudio nuestro fue invadido por lolitas que enloquecieron con él".

El Luis Miguel que viene al Festival es un ganador, con un segundo lugar en San Remo, dos películas "Ya nunca más", un melodrama espantoso estrenado en Santiago, y con Lucerito Hogaza "Fiebre de amor", en el que ya se le proyecta como un enamorado lleno de pasión. En suma, este rubio artista, sin voz propia fuera del disco, conoce de tan joven el precio de la fama (Yolanda Montecinos).



- Un artista manejado por su sello
- Quince años entre la juventud y el ídolo
- Un jovencito inteligente y algo asustado

El joven cantante mexicano Luis Miguel derrochando clase, profesionalismo y simpatía se hizo acreedor de la antorcha de plata, máximo premio al que pueden aspirar los artistas del show del festival. Esta pedida a gritos por el público fue entregada pasada las 22.15 horas de anoche.

TERCERA
JORNADA DEL
FESTIVAL



POR YOLANDA MONTECINOS



Foto 1.— Nora Di Giorgio, ha hecho una digna presentación en nombre de Italia con el tema "Y después siquieres".

Foto 2.— Flo Mc Sweeney, la representante de Irlanda.

Foto 3.— BAFONA fue nuevamente un sinónimo de calidad, profesionalidad y elegancia.

Foto 4.— El intérprete del tema "Con algo de más, con algo de menos" Miguel Esper se perfila como favorito del público.

PRIMERA ANTORCHA:

APOTEOSIS DE LUIS MIGUEL

El público de la Quinta Vergara llegó a las 21.30 horas, una vez más con la impaciencia y agresividad que lo ha caracterizado en esta jornada. Por fortuna la actuación del astro mexicano Luis Miguel canalizó sus emociones hacia la exaltación de un artista.

El jurado internacional se hizo presente en la Quinta Vergara llamando la atención con su despliegue de vestuario, dentro de una sobriedad muy europea. En especial la gran artista Marta Serra Lima con sus capas negras y sus cabellos muy cortos, se impone por presencia. El jurado del folclor permanece instalado en sus puestos durante todo el desarrollo del programa, cosa que no acontecía en años anteriores, estableciéndose una camaradería e intercambio de impresiones entre un género y otro. Ojalá esta actitud anticipa la integración que esperamos llegue a producirse entre lo estrictamente folclórico y lo internacional. Su resultante sería la gran canción chilena con validez universal.

Luis Miguel sería desde el punto de vista cronológico un púber en la preadolescencia. Pero es un hijo de este tiempo y como tal, es precoz en lo anatómico y de modo muy particular en su actitud escénica. Causó una impresión instantánea en un público que se encaramó en las graderías especialmente para verle, tal como en las sesiones anteriores lo hizo para conocer de cerca a John Denver.

Vestido con un tuxedo blanco hueso y una bincha oscura en la cintura conquistó desde la entrada. Se levantaron las pancartas con su nombre y la Quinta Vergara se llenó de antorchas y de gritos.

El artista supo responder a esas expectativas con cualidades bien definidas.

Los quince años son todavía una etapa difícil en la voz de cualquier artista. Luis Miguel está en la última etapa del cambio de voz, de sus años blancos de la infancia a un tenor de adolescente. Por fortuna ha sido muy bien guiado y cuidado por sus padres y maestros. Por ello, puede recorrer varias octavas y dentro de lo popular mostrar algunos efectos de coloratura simple casi sin riesgo para la emisión.

Creemos que el jovencito mexicano, a pesar de ser un astro indiscutible y de responder a esta denominación como un adulto, puede sino gradúa sus actuaciones, tener algunos problemas a futuro. En algunos momentos se producen ciertos toques raspados en su voz.

Luis Miguel no sólo es voz, también es baile y actuación. En estos aspectos su desplante es el de un experimentado intérprete de music hall. Tiene los movimientos nerviosos y controlados de Emmanuel, con la precisión de un bailarín bien entrenado y la gracia de un adolescente.

Una experiencia bien dirigida, desde los cuatro años le



permite palpar el efecto mágico que produce en el público. Lo maneja con silencios y actitudes, por fortuna sin amarramientos y siempre en la medida precisa. Juega con sus dedos, con sus cabellos lacos, con su ropa que va dejando por el escenario, sin caer jamás ni en la ordinarieté ni en la vulgaridad.

Utiliza movimientos del plexo solar, pero sin exagerar



EL BALLET Y LA COMPETENCIA FOLCLORICA

Mientras este público gritaba exigiendo más actuaciones de Luis Miguel, Antonio Vodanovic en otro de sus trajes ceremoniales, manejó la situación y entregó la responsabilidad de salir adelante al ballet folclórico de Baftona.

Importante que este grupo puede presentarse ahora como parte del show y no como material para colocar los créditos del Festival de Viña como programa de televisión. Entregaron esta vez un show moderno y a la vez autóctono inspirado en Chiloé.

El vestuario de este conjunto simboliza la posición que tiene en su orientación artística, en relación con el folclore y con el espectáculo moderno. Se inspira en el folclore, en este caso las estampas de cirilla y cuecas chilotas. Pero estiliza estos elementos un interés en color y en forma y proyectándolos como algo importante para el escenario la validez del conjunto se demostró en la forma como lograron imponerse a un público que exigía el retorno de Luis Miguel.

EL SHOW DE MAITÉN

La gran ganadora nacional del Festival de la Canción es Maitén Montenegro. La joven showwoman chilena canalizó en este trabajo sus veinte años de experiencia y búsqueda, entregando un espectáculo televisivo, musical con mucho humor. Consiguió estos resultados gracias al apoyo de un coreógrafo diestro como Paco Maírena y a un conjunto de ballet serio, joven, diestro, y adecuado. El grupo de Jessica Rigolet llenó una responsabilidad importante en este trabajo.

El show abrió con un cuadro que llenó el escenario de bailarines y extras. Proyectó a Maitén Montenegro como cantante y vedette. Los bailarines mostraron elementos de comedia musical y de Break Dance. Pasó después a una serie de imitaciones en el mejor estilo de Gasalla, el excelente cómico y actor argentino.

Reunió con inteligencia, esfuerzo y trabajo, los mejores elementos del transformismo, el uso de un biombo y un libreto de humor que fue in crescendo, y conquistando al público alegre algo renuente a aceptarlo.

Maitén Montenegro, trajo a la Quinta Vergara a Marípepa Nieto, jugando no sólo al transformismo sino a la doble faz de los personajes; siempre con el apoyo de los bailarines supo entretener, provocar admiración y el más merecido respeto con sus esfuerzos y sus logros. Bordeó, en algunos casos un doble sentido algo fuerte, pero el estilo de esta artista, conoce todos los matices a través de su experiencia en el teatro y el café concert. Su antorcha premió el show, su talento y su esfuerzo personal.

LA REVANCHE DE MIGUEL

El cantante español Miguel Gallardo, presentado en forma admirable por Antonio Vodanovic, salió a escena para disfrutar y aprovechar una segunda oportunidad.



Vestido de negro, sin ademanes equívocos, sin excesos y apoyándose en su voz logró el milagro de dar vuelta a la Quinta en su rechazo grosero de la primera función. Cantó sus mejores temas, se impuso en lo romántico y salió del escenario precedido de los gritos interminables del público que exigía para él —en constante masa colectiva— la antorcha de plata.

Correspondió a Paulina Nin de Cardona presentar a la elegante y refinada Nohemí en su breve actuación como parte del jurado. Paulina, en otra creación sofisticada y elegante, ha podido aventurar este año algunas responsabilidades mayores. Su presentación de Nohemí fue lacónica, formal y en tonalidades muy altas. Por sobre el criterio interminable del público que exigía un premio para Miguel Gallardo.

Abandonó la escena y dejó a la artista entregada a su suerte. La cantante colombiana, premiada en 1982, no merecía este tratamiento. Vestida con un traje típico de su país, desafío con tres temas la total incomunicación con la galería, sin conseguir otra cosa que un lamentable acto de injusticia con su talento y lo que ella representa como embajadora de su país.

Este comportamiento pueril de parte del público de la Quinta Vergara provoca a hondas reflexiones y podría mover a los artistas extranjeros que salen al escenario asustados e incómodos a no regresar a su escenario. Por fortuna cuando Andrea Tessa cantó a dúo con Luis Miguel se vio beneficiada por lo menos con un poco de buena voluntad.

DOS ESPECTACULOS JOVENES

Un artista debutante, Angelo Venturini, se jugó la carta más importante de una carrera nueva, al debutar en el show de la Quinta Vergara. Impuso un estilo en vestuario y actitud, representativo de la gente nueva de este país, con un buen apoyo en recursos expresivos, trabajados en el sencillo de Chile Film.

Angelo abrió con un número en la línea musical, movida y rítmica. No es éste su fuerte, no domina aún los recursos del baile y aunque se desplaza por el escenario con bastante naturalidad, es en la cuerda romántica donde se proyecta mejor.

Se acompañó de un cuerpo de baile con algunos bailarines de Karen Connalli y del programa Baila Domingo de Canal Trece. Esto le dio el toque nuevo, televisivo y el impacto para la gente de la Quinta, que le recibió con actitud generosa después de la excelente presentación de Antonio Vodanovic.

Venturini es un buen baladista con una voz rica, alguna técnica y bastante ángel hacia el público, hizo un debut auspicioso y representa sabia nueva en la Quinta Vergara.

El grupo Bravo también es joven, vino en gira promocional. Todavía se encuentra en etapa de rodaje y deberá pasar un tiempo antes de lograr un afianzamiento total. Su repertorio es algo heterogéneo y se apoya demasiado en la primera voz.

Sin embargo proporcionó un paréntesis agradable que el público de la Quinta recibió con buena voluntad y al final con entusiasmo.



RITA LEE

La presencia de la rockera brasileña significó otra estrella en el show de Viña del Mar. El público fue sumándose a su estilo excéntrico y genial y sólo después de ocho temas se integró a su onda. Antes la siguió respetuosamente, como observando el fenómeno artístico. Rita Lee y su conjunto constituyeron un espectáculo entre chapinesco y transformista, siempre sobre la base del rock y apoyada en los mejores instrumentistas y con un coro igualmente "loco", como ella misma. Sin la simpatía, la gracia y el buen gusto aun en las situaciones más extremas, Rita Lee podría caer en extremos poco gratos.

con una leve insinuación erótica, que se queda más bien en la gracia juvenil llamó la atención su repertorio, escogió temas de los años sesenta en especial del rock de esos tiempos, rindiendo un sentido homenaje a John Lennon. En esta ocasión el público de la Quinta se proporcionó la catarsis que busca, canalizando sus emociones hacia la exigencia de una antorcha de plata para su favorito. El público de la Quinta ha llegado a comportarse como un gigantesco cuerpo de baile, un coro multitudinario y en ocasiones un niño grosero.



Harvey en VIÑA

El Festival llegó al punto de los lamentos y las euforias. La bella Dulce lamenta haber tenido que desplegar tantas energías para no llevarse la antorcha. Raúl Di Blasio, muy bien apoyado por Televisión Nacional, ensaya antes de la partida de modo febril. Gloria Benavides insistió en que sólo subiría al escenario si su público se lo pide, mientras, ensaya con Jorge Pedreros por lo menos 3 horas diarias.

ANTORCHAS

Por fortuna los organizadores del Festival se pusieron muy duros con las antorchas. Cuando se pensó que John Denver se llevaría además una gaviota, se limitaron a entregarle otra antorcha más. Diego Verdaguer se irá sin recuperarse de la frustración de no haber alcanzado este premio. La sexy Amanda Miguel se siente perjudicada por que actuó dos veces, gritó hasta quedar afónica, cambió su show y luego, nada. Los Pujillay, considerados triunfadores, porque no se los pifió, se fueron con nostalgia de este galardón. Todos los miembros del jurado tomaron como meta incorporar a sus recuerdos a una antorcha de plata de Santiago, en especial Mirla Castellanos y desde luego Conchita Alonso.

Paulina Nin de Cardona ofrece cada día modelos especiales en la línea casual. En la mañana del viernes llegó a las oficinas de Televisión Nacional luciendo un mameluco ancho en tonalidades lilas con accesorios verde agua. Su acucioso modisto trajo para ella aros, collares y pulseras y está presente cada noche en el lugar de maquillaje para dar los toques finales de su tocado. La representante del género folklórico Lu Rivera en su estilo juvenil, se preocupó especialmente de su aspecto. Es sin duda la figura más atractiva de este género que tiene en María José Pozo otra hermosa exponente.

TORRE 10

Se encontraron los integrantes del equipo de Canal 47 con María José Pozo en el comedor del Festival. La jovencita indicó como parte de su currículum el haber cantado el tema de la telenovela "La Torre 10". Y para sorpresa de ella se enteró que este canal inicia dentro de 2 meses las transmisiones de la serie de Televisión Nacional, con un lanzamiento espectacular.

Juan Guillermo Prado

Respetamos esa mayoría circunstancial de hoy

Frente a las acusaciones de Ginette Acevedo en contra de Juan Guillermo Prado, Miguel Gutiérrez y Oscar Olivares, por "presunta irresponsabilidad al faltar a la constitución del jurado folklórico de Viña del Mar, Prado señaló que realizó las protestas correspondientes frente a la organización del torneo". Fue una elección no consultada.

A nosotros nadie nos avisó la fecha ni la hora de tal reunión. Creo que las declaraciones de Ginette Acevedo fueron precipitadas. Debió primero consultar lo que

ocurría antes de emitir tales juicios. Sin embargo, respetamos esa mayoría circunstancial del certamen", comentó Juan Guillermo Prado, folklórologo, periodista y escritor, y según muchos, el jurado más calificado para estar en Viña.

Consultado sobre el nivel de la competencia folklórica, se sintió extrañado porque nuevamente los conjuntos folklóricos se hicieron acompañar por la orquesta Festival, cuando esto lesiona gravemente los intereses de la música de proyección folklórica.

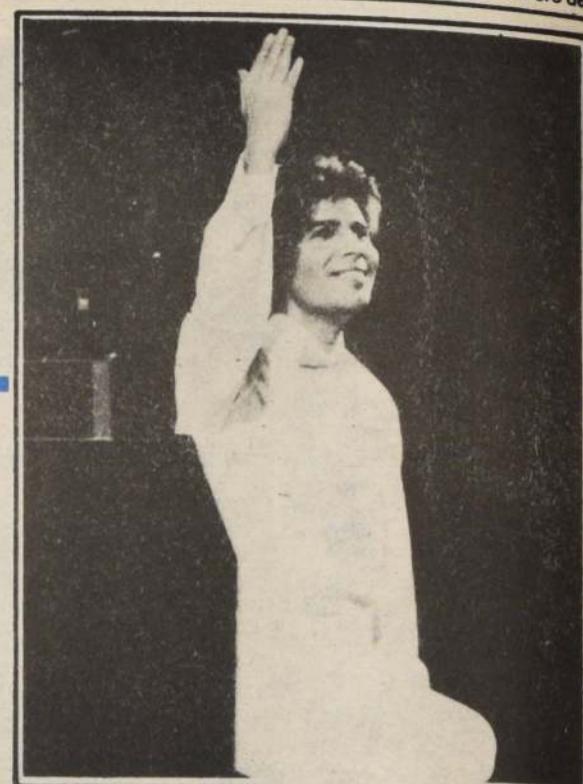
"Creo que enfrentamos otra vez una tendencia a los arreglos rimbombantes apartándose de todo lo que debería centrar esta competencia musical. Es así que ya nos encontramos con una canción del género internacional en la parte de composiciones folklóricas. Hasta ese punto, llegan las cosas", comentó Prado.

Cuando se le interrogó acerca si seguía siendo la música chilena la hermana pobre del Festival o la convidada de piedra, comentó: "Es una trágica realidad. Los chilenos adolecemos del problema de la dualidad. La noche inaugural lo apreciamos claramente. La portada folklórica a cargo de BAFONA, no fue presentada por los animadores centrales ¿por qué? No sé, creo que alguien debería responder a esta pregunta".

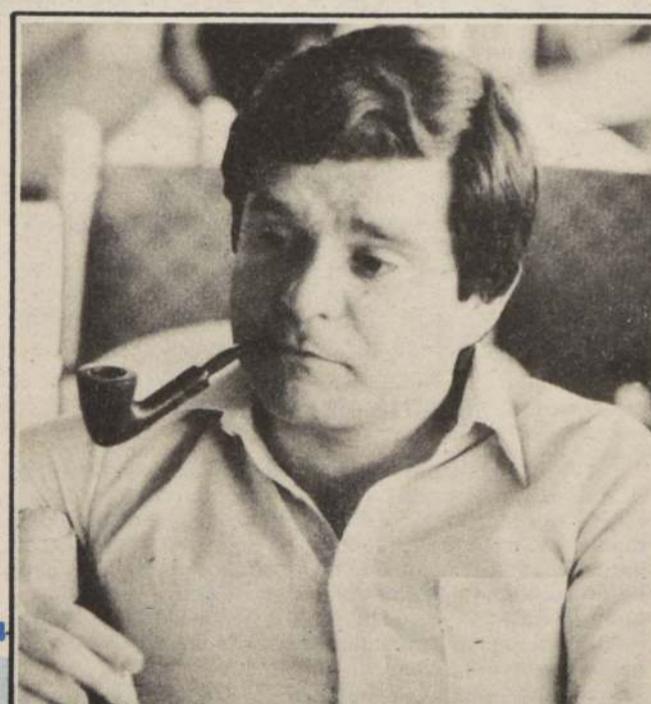
Respecto al nivel de las canciones, el folklórologo comentó que son mejores que el año pasado, estando representado todo el país y con un aporte en cuanto a las letras. "Pero hay que reconocer que se están repitiendo esquemas, como el caso de un compositor andino. Sin embargo, hay una investigación por parte de los letristas, lo que no ocurre con la creación de la música, donde el músico recibe la inspiración y escribe, sin que exista una base sólida que apoye su planteamiento musical", comentó Juan Guillermo Prado, jurado folklórico de Viña del Mar; quien de pronto publicará nuevos libros, como "Folklore comparado entre Chile y Argentina", "Revisión de la historia del folklore", más algunas investigaciones recientes que publicará el CELAM. (J.P. Ramírez).



Viejos rockeros porfiados.



Miguel Gallardo



guos del conjunto, pero ellos volvieron a colocarlos en estado anterior. Los resultados fueron siniestros para el show y violentos para los organizadores.

Menos contento que en años anteriores nos ha parecido Antonio Vodanovic. Elegante, tranquilo y con hábitos de adulto, lee todo los diarios, desde las 8 de la mañana y está a las 10.30 en la Central de Televisión Nacional. Revista tapes del día anterior para la autocritica y las medidas del día, escribe libretos y recibe instrucciones. Por las tardes, siempre que las fans de Luis Miguel se lo permitan, duerme un par de horas.

CARNE

Según el maître del Hotel O'Higgins los asistentes al festival, chilenos y extranjeros, insisten comer carne. Las expresiones más satisfactorias se han recibido aun de los argentinos, lo que es un elogio a la calidad de este alimento. El pescado produce en algunos casos una forma de alergia y según la expresión de un camarógrafo de televisión mexicana se debería a que es demasiado fresco.

GALLARDO

Miguel Gallardo, lejos del escenario es un muchacho buenmozo, delgado y viril. Su meta es convertirse en un cantante tan famoso como Julio Iglesias y en esta tarea está empeñado hace 10 años. Ha superado todo, hasta su familia a este propósito y el problema suscitado en la Quinta Vergara tuvo para él un efecto de estímulo para conseguir una segunda oportunidad. Mandolino, que estaba realmente nervioso antes de su debut, vio en el ejemplo de este cantante una señal para su propio caso. Armando Navarrete envió días antes de la partida a su joven esposa llamada cariñosamente "La Chatita", para husmear el ambiente.



Julio San Diego, de Argentina



Carl "Judas" Anderson, de EE.UU.



Alberto Plaza, de Chile

Argentina abrirá la cuarta jornada

Julio San Diego, de Argentina, con el tema "Para sobrevivir" abrirá esta noche la segunda fase del bloque de canciones del género internacional que compiten en el Vigésimo Sexto Festival Internacional de la Canción de Viña del Mar.

Tras efectuarse anoche (viernes) el primer muestreo de la segunda pasada de composiciones que postulan a las Gaviotas de Plata

en el certamen, otros 7 temas en el género internacional y 5 en el folclórico serán escuchados por última vez por los respectivos jurados antes de entregar la lista de los seleccionados a la fase definitiva.

El orden de competencia, en consecuencia para esta noche, quedó de la siguiente manera:

GENERO INTERNACIONAL

1.- Julio San Diego, Ar-

gentino "Para sobrevivir"; 2.- Nora di Giorgio, Italia "E poi se vuoi"; 3.- Carl Anderson, Estados Unidos, "We're on a roll now"; 4.- Mario Franco Corona, Chile, "Ana"; 5.- Crystal, de Méjico, "Parece"; 6.- Beverly Van Zyl, de Sudáfrica, "Saturday" y finalmente la canción de Alberto Plaza "Que cante la vida", interpretada por el propio autor.

GENERO FOLCLORICO

1.- "Hacia alta mar", con Lu Rivera; 2.- "Huinca niño", con María José Pozo y el Grupo Mahuidanchi; 3.- "A pique se fue el Ca-

del árbol de Chile", con el Grupo Trigal, de Graneros; 5.- Reina del Tamarugal", con el Grupo Calichal.

Una vez interpretadas las canciones de ambos géneros, los jurados entregarán su veredicto y mañana domingo al mediodía deberán realizarse los sorteos para establecer el orden de aparición para la jornada final del folcloré y semifinal y final del género internacional, los días domingos y lunes, respectivamente, en el último caso. Como es sabido, la premiación folclórica se efectuará mañana en la noche en la penúltima jornada en la Quinta Vergara (Alfredo Villalobos).

Dulce, Integrante del Jurado
Hice lo que pude aun con las pifias

Dulce, la jurado internacional, que fue pifeadas durante su actuación de anoche, expresó al descender las escalinatas del escenario: "Hice lo que pude. Yo soy completamente nueva aquí, incluso, mis canciones son desconocidas. Lo único que pretendía al subirme allí, era mostrar lo que podía hacer. Lamentablemente no fue todo del agrado del público, pero me llevo en el corazón el aplauso de despedida que fue muy lindo".

Comentó que tal actuación será transmitida en el programa "Siempre en Domingo" que Raúl Velasco realiza en México, país donde goza de una gran popularidad. "Quisiera que mis paisanos les hablaran de mí. En todo caso, no me voy dolida, sino agradecida por la oportunidad que tuve para mostrar quién era. Si gusté o no, no debí juzgarlo yo", expresó Dulce. (J.P.R.).



PRIMERA ANTORCHA NACIONAL

Maitén Montenegro, obtuvo anoche la primera antorcha que se otorga a un artista chileno en este certamen. Bajando del escenario señaló que no buscaba un reconocimiento material sino "una llegada al público". "El chileno —agregó— no busca dinero aquí, ni la mitad de lo que invierte. Este galardón sólo ratifica el profesionalismo". Emocionada y feliz apretó su trofeo y se limitó a sonreír dichosa.

Armando Navarrete:

Alguien está pagando para que me boicoteen

El artista, escondido en Reñaca, dijo que en Valdivia, unos ebrios subieron al escenario a perturbar su actuación. Detenidos por Carabineros, señalaron estar "pagados" por un tercer individuo

El artista Armando Navarrete, Mandolino, manifestó que se encontraba oculto en la casa de un amigo en Reñaca preparando su actuación y que no salió a la calle por temor a que se repitieran los lamentables hechos que rodearon su actuación en la ciudad de Valdivia.

Actuando, dijo, subió al escenario un sujeto que simulaba estar ebrio y comenzó a molestarlo hasta hacerlo interrumpir su show. El sujeto no contento con esto amenazó con orinar en el escenario.

Carabineros debió intervenir de inmediato para hacer bajar de la tarima al intruso, produciendo una situación que culminó con un pugilato generalizado.

"Este sujeto que dijo estar ebrio, manifestó Mandolino, no estaba así. Me dijo que era admirador de Mandolino y que me deseaba mucho éxito en la Quinta Vergara. Acto seguido me agregó que quería orinar. Comenzaba a bajar su cierre del pantalón cuando intervino Carabineros. El público apasionado por el espectáculo comenzó a molestarte por la interrupción. El curadito no andaba sólo sino que eran por lo menos cuatro o cinco los que lo acompañaban. Intercedieron de inmediato en favor del cómplice produciéndose la batahola".

Agregó Mandolino que las fuerzas de seguridad del espectáculo, resguardando su integridad física, le pidieron que abandonara el recinto y en ese momento le habrían lanzado una botella vacía. "Yo vi la botella —dijo— pasó muy cerca mío pero, no estaría en condiciones de asegurar que fue lanzada contra mi persona. Salió de entre medio del público, pero con el desorden no podría decir si me la lanzaron a mí. Cerca me pasó. Fue algo como lo que le ocurrió una vez al Zalo Reyes. No sabría decir".

BOICOT

Pero la situación no terminó ahí. Posteriormente la policía uniformada detuvo al intruso que subió al escenario y lo trasladó hasta la comisaría de Valdivia.

"Bueno —dijo Mandolino— es muy lamentable todo. Se estampó una denuncia en el sentido que las personas que promovieron los desórdenes habían sido contratadas para eso. Dieron los nombres, pero no me acuerdo".

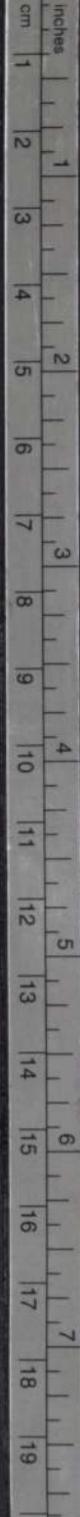
Agregó el artista que habría personas empeñadas en boicotear sus presentaciones con intenciones desnocidas.

"Es la prensa la que tiene que jugar el papel de investigador, como siempre lo ha hecho con el objetivo de denunciar este tipo de hechos".

Mandolino actuaría en la Quinta Vergara pero ha seguido sin participar del mundo carnavalesco que se mueve alrededor del Festival. Según otros artistas que lo conocen, Armando Navarrete es un hombre sumamente nervioso y supersticioso, carácter que le ha hecho ser objeto de muchas bromas, pero ahora las cosas han ido a mayores y ha decidido enclaustrarse en casa de un amigo retirado del mundanal ruido que se vive en el Hotel O'Higgins, cuartel general de este XXVI Festival de la Canción. (J. Manuel García).

MANDOLINO PERSEGUIDO

El actor cómico Armando Navarrete asegura que lo persiguen y que pretenden boicotearlo. Escondido en Reñaca, no se deja ver en la farándula festivalera.





Amanda Miguel:

La primera en partir

□ Sin antorcha se fue de Viña la estrella argentina. Tampoco se llevó resquemores ni sentimientos de burlada

La cantante argento-mexicana, Amanda Miguel, es una de las primeras figuras internacionales del show que abandona Viña del Mar. Luego de sus dos actuaciones en la Quinta, partió rumbo a Buenos Aires con el fin de cumplir nuevas actuaciones en dicha capital. "Me llevo la mejor de las impresiones del país. Sé que se dijo que me birlaron la antorcha, pero quiero expresar que a mi partida no quiero resquemores ni

discusiones por mí. He venido a cumplir mi labor de cantante y lo he hecho de la mejor forma que he podido. Pero con esto no quiero decir que tengo el éxito alcanzado en Chile. Soy una persona que recién se está dando a conocer y escala en la actualidad por la escalera del éxito. Quiero llegar muy alto. Viña del Mar me ha ayudado, pero no puedo decir que con este festival lo he conseguido", expresó la artista. (J.P.R.)

La grúa aérea protagonista de un libro

□ Hecha en Chile, ha marcado un hito histórico en nuestra alcalde cinematografía

□ Soporta en su extremo 170 kilos y silenciosamente se pasea sobre las cabezas de los invitados más importantes del festival

Por José Manuel García

Es el hombre más incógnito y más famoso de la Quinta Vergara en las noches del Festival. Más famoso porque ha sido mostrado muchas veces por la T.V. y de él está preocupada mucha gente importante.

Mario Alvarez Riquelme manipula desde su brazo el inmenso brazo metálico que en un extremo tiene la cámara 1 que recoge las imágenes de la TV para todo el país.

De su habilidad y destreza pende la seguridad de muchos VIP. El brazo se mueve a centímetros sobre la cabeza de las primeras ubicaciones de los palcos preferenciales.

Muchos podrían creer que es un auxiliar pero Mario Alvarez Riquelme diseñó y construyó este brazo metálico de poco más de cinco metros y de 750 kilos de peso, empotrado en un carro y con toda su estructura de fierro.

La grúa es importante y dueña de un prestigioso currículum cinematográfico, "trabajó" en tres largometrajes: "El último Grumete", "Hechos consumados" y "Cómo aman los chilenos". Muchas teleseries y programas de televisión tiene en el "cuerpo": "El juego de la vida", "La represa", "La torre 10", etc.

La grúa puede soportar en el extremo donde está el camarógrafo, 170 kilos. Ahora está con 120.

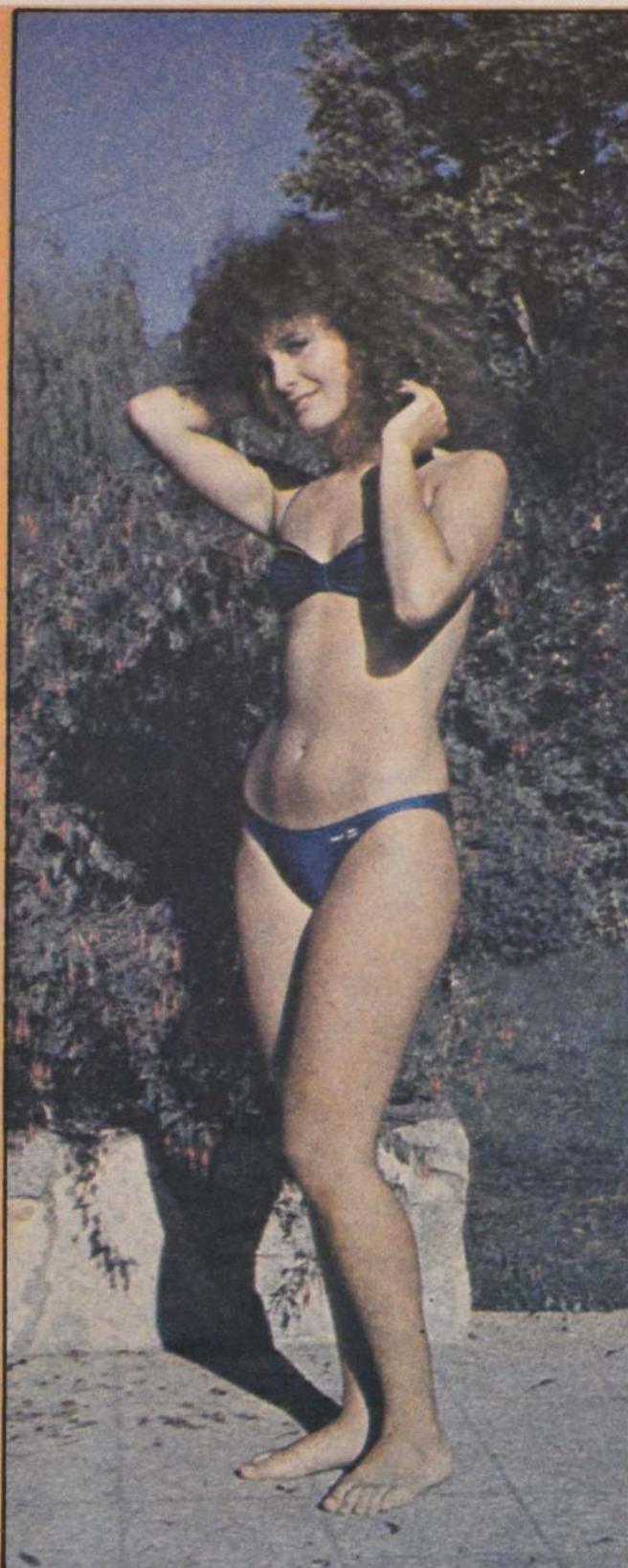
Gira en 360 grados sobre su eje y la plataforma donde está la cámara se detiene a 15 centímetros del suelo. Es desarmable en cuatro partes y unida por ejes. No produce ningún tipo de ruidos. Es tan silenciosa que nadie se da cuenta cuando está sobre las cabezas.

Se comunica directamente con la mesa de transmisión de Sergio Riesenbergs y con el camarógrafo su operador tiene contacto a través de luces.

Mario Alvarez tiene en la base un monitor de televisión que lo ayuda a guiarla en los desplazamientos.

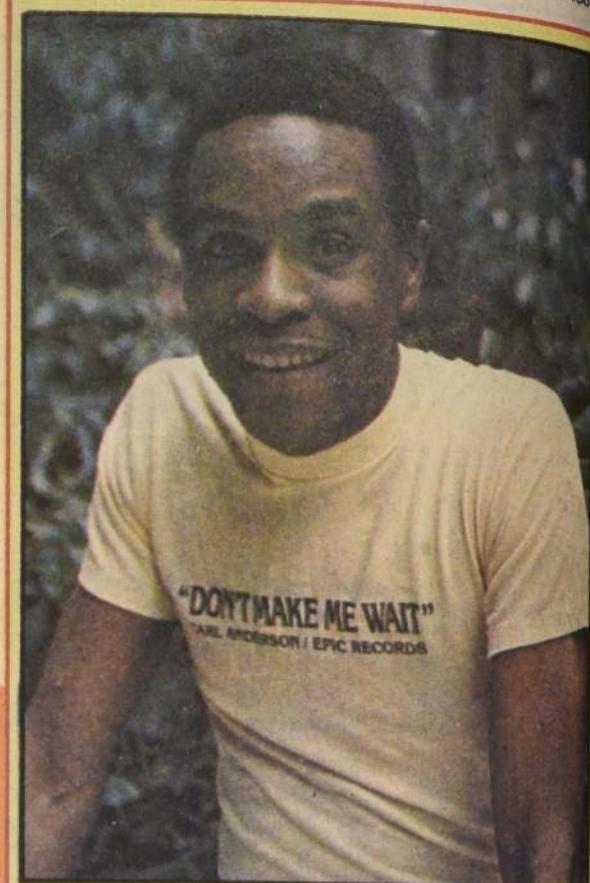
La grúa digna de la importancia que merece será en un futuro cercano protagonista de un libro sobre cinematografía chilena, que editarán su constructor y diseñador Mario Alvarez Riquelme, desde que la primera cámara para grabar imágenes en movimiento fue activada en 1902.

"El camarógrafo de esa época —dice Alvarez— era un anónimo, vivía en Valparaíso y esas imágenes están archivadas y saldrán en este libro que se editará próximamente, tiene su historia este implemento en la cinematografía chilena, ha marcado su construcción en Chile un hito histórico.



La hermosa lola que aparece en la foto de Helmut Rosas, es una de las chicas que bailan en la boite Tatoo. Busca su oportunidad entre tantos productores de televisión. Anhela estar alguna vez en la Quinta Vergara. Se llama Alexandra.

Santiago de Chile,
Sábado 16 de Febrero de 1985



Carl Anderson

Es sin duda uno de los más serios aspirantes al máximo galardón de este certamen. El simpático cantante de color ha manifestado su confianza en el tema y no duda que el jurado internacional le otorgará un lugar entre los finalistas. Su canción "ahora nos echamos a rodar" con ritmo juvenil y pegajoso ha sido calificada, por los especialistas, como un conjunto de ingredientes triunfadores.

Total seguridad en la Quinta

Un centenar de policías, civiles y uniformados forman el batallón que cautela la seguridad de las miles de personas, entre artistas, periodistas, público y funcionarios que se mueven a la sombra de este monstruo que es el Festival de la Canción de Viña del Mar.

El prefecto de Viña, coronel Idelberto Duarte, mueve este andamiaje destinado a ser un certamen musical ausente de todo tipo de violencia, lamentaciones o simplemente dolor.

Perros adiestrados, motoristas tripulando motos del tipo motocross para sortear las pendientes y los accidentes del terreno, policías a caballo y un helicóptero de la Prefectura Aeropolicial mantuvieron una actitud expectante, responsable de la misión encomendada.

"Es mucho el prestigio que está en juego, dijo un oficial, jefe de grupo que no se identificó por razones obvias. Todos los artistas e invitados extranjeros están con dispositivos de seguridad personal para evitarles cualquier traspé de lamentable".

"Nuestra misión es que los artistas invitados salgan a la calle con la tranquilidad que no les va a pasar absolutamente nada. No hay que descartar el loco extremista, ansioso de notoriedad que arremeta contra alguien con el único propósito de crear desconcierto y hacer creer que en este país se anda asaltando y robando a la gente poco menos que para matarla".

Se han tomado las medidas pertinentes.

Las puertas de acceso fueron controladas y las personas que portaban bolsos, botellas, fueron prolijamente revisadas.

Cuando terminó el Festival, carabineros recorrió nuevamente cada rincón de la Quinta. No sólo el escenario sino que todos los vericuetos del terreno.

La dotación policial de Viña fue reforzada por carabineros de la Escuela de Suboficiales de la capital. La policía civil activó su cuartel en el interior de la Quinta y detuvo a por lo menos 11 personas realizando actividades destinadas a perturbar la sana alegría juvenil.

• "Casos aislados que hacen presumir que la juventud y todo el Festival están en seguras manos", terminó diciendo el comandante encargado de la seguridad interior de la Quinta.

(Por José Manuel García)